BUDGET 1988-1989

Crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1989

Déposé à l'Assemblée nationale
par monsieur Gérard D. Levesque,
ministre des Finances, le 24 mars 1988

Préparé conformément aux
articles 38 et 39 du chapitre
A-6 des lois refondues du Québec

Gouvernement du Québec
Conseil du trésor

ISSN 0706-0319
ISBN 2-550-18422-X

Dépôt légal, 1er trimestre 1988
Bibliothèque nationale du Québec

Table des matières

	Pages
Notes explicatives	**IV**
Sommaire général des dépenses	**VII**
Crédits par super-catégorie et catégorie	**VIII**
Crédits de transfert	**IX**
Budgétisation par mission, domaine et secteur	**X**
Budgétisation par secteur et programme	**XIV**

	Pages
Assemblée nationale	
Assemblée nationale	1-1
Personnes désignées par l'Assemblée nationale	1-5
Ministères et organismes	
Affaires culturelles	2-1
Affaires municipales	3-1
Agriculture, Pêcheries et Alimentation	4-1
Approvisionnements et Services	5-1
Commerce extérieur et Développement technologique	6-1
Communautés culturelles et Immigration	7-1
Communications	8-1
Conseil du trésor	9-1
Conseil exécutif	10-1
Éducation	11-1
Énergie et Ressources	12-1
Enseignement supérieur et Science	13-1
Environnement	14-1
Finances	15-1
Industrie et Commerce	16-1
Justice	17-1
Loisir, Chasse et Pêche	18-1
Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	19-1
Office de planification et de développement du Québec	20-1
Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration	21-1
Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine	22-1
Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif	23-1
Régie de l'assurance-maladie du Québec	24-1
Relations internationales	25-1
Revenu	26-1
Santé et Services sociaux	27-1
Solliciteur général	28-1
Tourisme	29-1
Transports	30-1
Travail	31-1

Notes explicatives

1. Ce document présente à l'Assemblée nationale les crédits demandés par le gouvernement pour l'année financière se terminant le 31 mars 1989.

2. La budgétisation par programme met l'accent sur les productions gouvernementales en plus d'identifier les programmes et les sommes impliquées.

3. Les programmes sont soumis au vote de l'Assemblée nationale. Pour chaque programme, on donne le titre, la définition, les éléments, la ventilation des crédits par super-catégorie et catégorie de dépenses et on précise, par élément, les crédits pour l'année à venir comparativement à l'année en cours. Il est à noter qu'en cours d'année, le Conseil du trésor pourra autoriser des virements de crédits à l'intérieur d'un programme, d'un élément à l'autre. Les crédits comparatifs 1987-1988 sont ceux inscrits au livre des Crédits de l'année financière concernée augmentés, s'il y a lieu, des crédits supplémentaires de juin 1987 et de mars 1988; les crédits comparatifs du ministère des Affaires municipales ont été corrigés pour tenir compte des modifications à la Loi sur la Société d'habitation du Québec qui est entrée en vigueur le 1er avril 1987.

4. Les premières pages du livre des Crédits sont consacrées à la présentation d'informations plus résumées sur les prévisions de dépenses gouvernementales. On y retrouvera le sommaire général des dépenses, les crédits par super-catégorie et catégorie, les crédits de transfert, la budgétisation par mission, domaine et secteur et la budgétisation par secteur et programme. Il est à noter que le sommaire général des dépenses intègre pour la première fois la dépense probable 1987-1988 de même que l'objectif de dépenses 1988-1989 et ce, en tenant compte de la prévision globale de crédits périmés de même que de la prévision de variation à la provision pour pertes sur placements.

5. Les données comparatives de 1985-1986 ont été corrigées pour tenir compte des modifications apportées aux conventions comptables en 1986-1987 de même que des modifications apportées à la Loi sur la Société d'habitation du Québec le 1er avril 1987.

6. Les données budgétaires ayant trait aux régimes de retraite intègrent les modifications aux conventions comptables annoncées au discours sur le budget 1987-1988; ces modifications ont pris effet à compter de 1987-1988 et n'ont pas d'incidence sur les années antérieures.

7. Le sommaire général des dépenses de même que la budgétisation par mission, domaine et secteur contiennent en plus les informations sur des dépenses de 400 000 000 $ de 1988-1989 anticipées en 1987-1988. Cette anticipation a nécessité un ajout de 306 100 000 $ en 1987-1988 lors des crédits supplémentaires #2, le solde ayant été pourvu par des crédits déjà disponibles; elle a pour effet de réduire les crédits et la dépense 1988-1989 d'un montant de 379 000 000 $, soit 400 000 000 $ moins les intérêts additionnels de 21 000 000 $ découlant de l'accroissement du solde du compte de régimes de retraite au 31 mars 1988.

8. Les crédits 1988-1989 sont répartis de la façon suivante: 4 missions, 15 domaines, 39 secteurs et 163 programmes.

9. On trouve dans les notes qui suivent les définitions des catégories, super-catégories de dépenses et des prêts, placements et avances. Les nombres inscrits en regard de la rubrique «employés permanents» représentent les objectifs fixés, soit par l'Assemblée nationale, le Conseil exécutif et le Conseil du trésor pour chacune des années financières concernées. Cependant, ces enveloppes d'effectifs excluent le personnel des cabinets de ministres.

Notes explicatives (suite)

Catégories de dépenses

Les catégories de dépenses regroupent les dépenses gouvernementales par ensembles significatifs simples: elles figurent uniquement à titre de renseignement dans le livre des Crédits.

Liste et définitions des catégories de dépenses

1 — Traitements, salaires et allocations

Cette catégorie comprend la rémunération normale, les heures supplémentaires et certaines autres indemnités versées directement par le gouvernement aux employés permanents du secteur public. Elle comprend en plus le traitement et les indemnités versés aux membres de l'Assemblée nationale, aux ministres, aux juges et aux membres de la Sûreté du Québec. Elle inclut également le paiement des avantages sociaux et autres contributions du gouvernement à titre d'employeur.

2 — Autres rémunérations

Cette catégorie comprend la rémunération normale, les heures supplémentaires et certaines autres indemnités versées directement par le gouvernement aux employés occasionnels ainsi qu'aux étudiants, aux saisonniers et aux surnuméraires du secteur public. Elle inclut également le paiement des avantages sociaux et autres contributions du gouvernement à titre d'employeur.

3 — Services de transport et de communication

Cette catégorie comprend les frais de déplacement des individus, les frais de poste et de messagerie, les dépenses de communication, de publicité et d'information.

4 — Services professionnels, administratifs et autres

Cette catégorie regroupe les achats de services suivants: a) services professionnels et administratifs; b) honoraires et dépenses des membres de jurys, comités et commissions; c) assurances et indemnités; d) taxes et services gouvernementaux; e) services divers.

5 — Entretien et réparations

Cette catégorie comprend l'entretien ou la réparation du matériel, de l'équipement et des biens immobiliers effectués en vertu d'un contrat; elle inclut également certains travaux sur les territoires forestiers ou agricoles qui s'apparentent à de l'entretien.

6 — Loyers

Cette catégorie comprend les loyers d'immeubles ainsi que la location de matériel ou d'équipement.

7 — Fournitures et approvisionnements

Cette catégorie regroupe les achats de biens de consommation courante.

8 — Matériel et équipement

Cette catégorie regroupe les achats de biens meubles durables.

9 — Terrains, immeubles et travaux de génie (immobilisations)

Cette catégorie comprend l'achat et la modification de biens immobiliers existants ainsi que les contrats passés pour l'acquisition de nouveaux biens immobiliers. Cependant, toute modification d'un bien immobilier existant, inférieur à 25 000 $, est exclue.

Notes explicatives (suite)

10 — Dépenses de transfert

Cette catégorie regroupe les paiements effectués à des personnes, corporations ou institutions et qui ne constituent ni des paiements pour services au gouvernement, ni des achats.

11 — Autres dépenses

Cette catégorie est prévue pour les dépenses qui ne peuvent pas être incluses dans les autres catégories.

12 — Service de la dette

Cette catégorie comprend les intérêts et autres frais occasionnés par les emprunts du gouvernement.

Super-catégories de dépenses

Les catégories de dépenses sont regroupées en super-catégories afin de faire ressortir d'une part, la rémunération du personnel et les autres dépenses à l'intérieur des dépenses de fonctionnement et en capital et d'autre part, les dépenses de transfert du gouvernement. Elles figurent uniquement à titre de renseignement dans le livre des Crédits.

Liste et définitions des super-catégories de dépenses

Fonctionnement – Personnel

Cette super-catégorie comprend les catégories
1 «Traitements, salaires et allocations» et
2 «Autres rémunérations».

Fonctionnement – Autres dépenses

Cette super-catégorie comprend les catégories
3 «Services de transport et de communication»,
4 «Services professionnels, administratifs et autres»,
5 «Entretien et réparations», 6 «Loyers»,
7 «Fournitures et approvisionnements»,
8 «Matériel et équipement: les achats dont le coût unitaire est inférieur à 1 000 $»,
11 «Autres dépenses» et 12 «Service de la dette». À l'exception de la catégorie 12 «Service de la dette», elle représente des dépenses courantes en biens et services du gouvernement.

Capital – Personnel

Cette super-catégorie comprend les catégories
1 «Traitements, salaires et allocations» et
2 «Autres rémunérations».

Capital – Autres dépenses

Cette catégorie comprend principalement les catégories 8 «Matériel et équipement: les achats dont le coût unitaire est supérieur à 1 000 $» et 9 «Terrains, immeubles et travaux de génie» (immobilisations). Elle inclut également les catégories 3 «Services de transport et de communication»,
4 «Services professionnels, administratifs et autres»,
6 «Loyers», 7 «Fournitures et approvisionnements» et
11 «Autres dépenses» pour les travaux de construction ou de rénovation exécutés en régie.

Dépenses de transfert

Cette super-catégorie correspond à la seule catégorie 10 en raison de l'importance des montants en jeu.

Prêts, Placements et Avances

Ce compte regroupe les paiements à effectuer en vue d'acquérir certains éléments de l'actif. On y retrouve les apports de capitaux et avances aux entreprises d'État, les avances pour l'établissement ou le fonctionnement de fonds renouvelables ou de fonds locaux ainsi que les prêts consentis à des municipalités, à des organismes sans but lucratif ou à des personnes physiques ou morales du secteur privé.

Sommaire général des dépenses

Ministères et organismes	1988-1989 Crédits à voter	Crédits permanents	Total	1987-1988 Crédits
		(000 $)		
Affaires culturelles	231 019,3	6 240,5	237 259,8	203 929,2
Affaires municipales	611 188,9	1 006,0	612 194,9	629 923,8
Agriculture, Pêcheries et Alimentation	531 242,5	29 761,0	561 003,5	559 619,7
Approvisionnements et Services	65 250,4	—	65 250,4	55 381,0
Assemblée nationale	—	63 648,9	63 648,9	56 227,3
Commerce extérieur et Développement technologique	63 773,2	—	63 773,2	64 107,5
Communautés culturelles et Immigration	37 394,9	—	37 394,9	30 096,7
Communications	117 742,0	—	117 742,0	199 237,3
Conseil du trésor	19 586,0	—	19 586,0	19 024,5
Conseil exécutif	36 294,4	1 124,4	37 418,8	34 635,3
Éducation	4 874 018,4	312 792,9	5 186 811,3	4 966 418,5
Énergie et Ressources	468 514,4	8 901,3	477 415,7	397 239,1
Enseignement supérieur et Science	2 707 973,9	90 811,4	2 798 785,3	2 647 982,4
Environnement	354 796,0	—	354 796,0	308 588,4
Finances	402 444,3	2 917 176,0	3 319 620,3	3 120 256,6
Industrie et Commerce	389 848,2	17 500,0	407 348,2	346 254,9
Justice	347 548,8	46 143,0	393 691,8	358 830,4
Loisir, Chasse et Pêche	211 893,8	—	211 893,8	200 438,7
Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	2 562 118,1	229 381,4	2 791 499,5	3 170 688,9
Office de planification et de développement du Québec	56 566,7	—	56 566,7	55 762,4
Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration	36 941,3	863 535,6	900 476,9	1 223 894,1
Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine	102 608,6	—	102 608,6	89 868,9
Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif	204 106,9	5 464,4	209 571,3	198 419,5
Personnes désignées par l'Assemblée nationale	15 973,6	12 061,3	28 034,9	25 224,7
Régie de l'assurance-maladie du Québec	—	1 998 789,9*	1 998 789,9	1 842 185,8
Relations internationales	63 886,1	—	63 886,1	61 583,0
Revenu	241 058,4	39 854,1	280 912,5	287 018,9
Santé et Services sociaux	6 004 299,6	1 535 935,7*	7 540 235,3	7 107 870,4
Solliciteur général	642 010,4	1 668,6	643 679,0	596 698,6
Tourisme	79 880,9	—	79 880,9	72 902,5
Transports	1 776 044,2	400,0	1 776 444,2	1 719 651,6
Travail	102 783,0	2 749,7	105 532,7	86 784,2
Provision pour créances douteuses	—	66 000,0	66 000,0	125 000,0
Crédits totaux	23 358 807,2	8 250 946,1	31 609 753,3	30 861 744,8
Moins: Prêts et Avances	93 322,3	31,0	93 353,3	60 841,0
Crédits budgétaires totaux	23 265 484,9	8 250 915,1	31 516 400,0	30 800 903,8
Crédits périmés nets	(225 000,0)	—	(225 000,0)	(446 903,8)
Variation à la provision pour pertes sur placements	(83 400,0)	—	(83 400,0)	(14 000,0)
Dépenses budgétaires avec anticipation	22 957 084,9	8 250 915,1	31 208 000,0	30 340 000,0
Anticipation de dépenses	183 000,0	196 000,0	379 000,0	(400 000,0)
Dépenses budgétaires sans anticipation	23 140 084,9	8 446 915,1	31 587 000,0	29 940 000,0

* Inclut les contributions du fonds des services de santé

Crédits par super-catégorie et catégorie

	Fonctionnement	Capital	Transfert	1988-1989	1987-1988
			(000 000 $)		
Traitements	2 517	68	—	2 585	2 434
Autres rémunérations	319	22	—	341	300
Communications	240	4	—	244	224
Services	379	18	—	397	348
Entretien	120	—	—	120	110
Loyers	442	9	—	451	427
Fournitures	197	37	—	234	232
Équipement	20	78	—	98	91
Immobilisations	—	283	—	283	301
Transfert	—	—	23 638	23 638	23 194
Autres dépenses	208	5	—	213	294
Service de la dette	2 912	—	—	2 912	2 846
	7 354	524	23 638	31 516	30 801

Crédits de transfert

Bénéficiaires	Paiements					1988-1989	1987-1988
	Personnes	Fonctionnement	Capital	Service de la dette			
				Principal	Intérêts		
	(000 000 $)						
Entreprises	—	396	261	—	—	**657**	694
Établissements de santé et de services sociaux	—	7 086	—	45	168	**7 299**	6 839
Institutions d'enseignement	—	7 721	18	163	521	**8 423**	8 319
Municipalités	—	711	73	96	342	**1 222**	1 181
Organismes sans but lucratif	—	529	26	—	1	**556**	519
Personnes	4 946	—	—	—	—	**4 946**	5 212
Entreprises et organismes d'État	—	500	2	11	22	**535**	430
	4 946	16 943	380	315	1 054	**23 638**	23 194

Budgétisation par mission, domaine et secteur

Mission économique	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Ressources naturelles et industries primaires					
Agriculture	538 805	539 317	524 276	479 191	489 783
Forêts	327 832	272 773	267 222	257 742	250 536
Mines	114 501	87 690	85 844	68 579	78 090
Eau	390 562	352 657	334 202	299 651	238 693
Énergie	15 337	16 558	13 365	11 520	11 651
Pêches maritimes	21 976	20 081	18 800	26 764	27 882
	1 409 013	1 289 076	1 243 709	1 143 447	1 096 635
Industries secondaires					
Industries secondaires	407 643	380 615	280 883	381 036	390 209
Services					
Tourisme	79 270	70 486	67 356	69 244	75 866
Marché financier	25 850	24 272	23 047	22 010	21 563
Communications	4 534	4 450	3 485	3 724	3 879
	109 654	99 208	93 888	94 978	101 308
Ressources humaines					
Immigration	37 374	30 076	32 800	28 538	28 679
Relations et conditions de travail	80 295	62 571	60 710	28 273	33 005
Main-d'oeuvre et emploi	271 353	268 497	184 774	164 843	123 027
	389 022	361 144	278 284	221 654	184 711
Transports					
Transports terrestres	1 353 093	1 321 669	1 285 824	1 211 801	1 291 163
Transports maritime et aérien	73 614	62 082	60 757	58 569	61 594
	1 426 707	1 383 751	1 346 581	1 270 370	1 352 757
Total	3 742 039	3 513 794	3 243 345	3 111 485	3 125 620

Budgétisation par mission, domaine et secteur

Mission éducative et culturelle	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Éducation					
Enseignement	**7 984 254**	7 987 405	7 995 300	7 309 662	6 976 879
Administration et services	**798 919**	774 125	765 130	747 884	762 933
	8 783 173	8 761 530	8 760 430	8 057 546	7 739 812
Culture					
Arts, lettres et biens culturels	**237 246**	203 919	214 716	194 892	205 250
Loisir et faune				—	
Loisir et faune	**216 094**	205 527	201 061	208 471	238 155
Total	**9 236 513**	9 170 976	9 176 207	8 460 909	8 183 217
Correction pour dépenses 1988-1989 anticipées en 1987-1988 (1)	**196 000**	(184 000)	(217 000)	—	—
Total sans anticipation	**9 432 513**	8 986 976	8 959 207	8 460 909	8 183 217

(1) Anticipation de paiement de 217 000 $ au régime de retraite des enseignants dont une partie a été dépensée à même les crédits initiaux 1987-1988 et qui entraîne des coûts additionnels en 1988-1989.

Budgétisation par mission, domaine et secteur

Mission sociale	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Sécurité du revenu					
Régimes de sécurité du revenu	**2 301 359**	2 726 592	2 748 168	2 570 153	2 574 979
Administration et services	**246 996**	224 207	218 633	210 012	202 792
	2 548 355	2 950 799	2 966 801	2 780 165	2 777 771
Santé et adaptation sociale					
Prévention et amélioration	**503 964**	470 342	479 218	433 015	406 868
Recouvrement de la santé	**6 667 947**	6 260 574	6 266 201	5 746 127	5 399 719
Réadaptation sociale	**2 106 026**	1 975 491	1 981 135	1 908 721	1 790 108
Administration et services	**359 846**	330 053	338 993	316 333	280 627
	9 637 783	9 036 460	9 065 547	8 404 196	7 877 322
Habitation					
Habitation	**217 630**	227 809	194 700	233 292	223 685
Total	**12 403 768**	12 215 068	12 227 048	11 417 653	10 878 778
Correction pour dépenses 1988-1989 anticipées en 1987-1988 (1)	**183 000**	(122 100)	(183 000)	—	—
Total sans anticipation	**12 586 768**	12 092 968	12 044 048	11 417 653	10 878 778

(1) Anticipation de paiement de 180 000 $ pour l'aide sociale et 3 000 $ pour l'aide aux chasseurs et piégeurs cris dont une partie a été dépensée à même les crédits initiaux 1987-1988.

Budgétisation par mission, domaine et secteur

Mission gouvernementale et administrative	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Institutions politiques					
Assemblée nationale	91 651	81 422	78 265	75 548	121 864
Direction du gouvernement	27 573	26 509	25 284	26 500	40 199
Institutions judiciaires	301 945	277 080	281 176	249 438	244 022
Gestion municipale	349 081	347 784	344 625	364 829	335 281
	770 250	732 795	729 350	716 315	741 366
Gestion administrative centrale					
Administration du personnel	673 030	620 060	618 942	551 261	515 019
Administration financière	3 644 288	3 490 191	3 282 791	3 168 694	3 130 116
Services de soutien	144 813	217 882	215 045	219 072	208 062
Statistiques, planification et coordination	72 851	71 858	65 260	56 193	60 641
	4 534 982	4 399 991	4 182 038	3 995 220	3 913 838
Relations intergouvernementales					
Relations intergouvernementales	73 420	69 444	69 094	61 136	61 889
Protection de la personne et de la propriété					
Gestion juridique du cadre socio-économique	68 327	65 626	65 026	63 921	63 510
Contentieux	25 938	20 147	22 338	20 507	19 049
Sécurité publique	547 099	505 266	517 759	438 413	436 448
Institutions pénales	114 064	107 797	107 795	103 357	105 670
	755 428	698 836	712 918	626 198	624 677
Total	6 134 080	5 901 066	5 693 400	5 398 869	5 341 770
Total des missions	31 516 400	30 800 904	30 340 000	28 388 916	27 529 385
Correction pour dépenses 1988-1989 anticipées en 1987-1988	379 000	(306 100)	(400 000)	—	—
Total des missions sans anticipation	31 895 400	30 494 804	29 940 000	28 388 916	27 529 385

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Agriculture					
Planification, recherche et enseignement Agriculture, Pêcheries et Alimentation	43 906	41 816	41 158	43 213	42 124
Financement agricole Agriculture, Pêcheries et Alimentation	120 371	104 027	104 000	96 729	98 705
Aide à la production agricole Agriculture, Pêcheries et Alimentation	95 966	92 245	85 670	90 671	122 340
Assurances agricoles Agriculture, Pêcheries et Alimentation	140 335	174 107	169 707	132 947	117 733
Commercialisation des produits agro-alimentaires Agriculture, Pêcheries et Alimentation	50 534	49 838	46 495	48 402	43 662
Régie des marchés agricoles du Québec Agriculture, Pêcheries et Alimentation	3 662	3 773	3 395	3 188	2 932
Gestion du territoire agricole Agriculture, Pêcheries et Alimentation	35 385	32 714	34 600	31 953	29 395
Gestion interne et soutien Agriculture, Pêcheries et Alimentation	33 634	27 438	27 251	25 763	25 484
Commission des courses de chevaux du Québec Agriculture, Pêcheries et Alimentation	15 012	13 359	12 000	6 325	7 408
	538 805	539 317	524 276	479 191	489 783
Forêts					
Gestion de la forêt Énergie et Ressources	94 477	76 635	76 800	71 230	82 961
Amélioration de la forêt Énergie et Ressources	184 975	152 079	146 239	125 475	100 979
Développement de l'industrie forestière Énergie et Ressources	3 778	7 994	8 505	25 795	34 996
Financement forestier Énergie et Ressources	4 890	4 543	4 470	3 656	3 704
Direction Énergie et Ressources	39 712	31 522	31 208	31 586	27 896
	327 832	272 773	267 222	257 742	250 536

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Mines					
Gestion et développement de l'industrie minérale Énergie et Ressources	114 501	87 690	85 844	68 579	78 090
Eau					
Aide financière à la construction de réseaux d'aqueduc et d'égouts Affaires municipales	35 776	44 079	41 159	46 602	48 676
Planification, gestion interne et soutien Environnement	28 240	23 510	27 182	19 085	20 364
Gestion des milieux environnementaux Environnement	324 816	283 533	264 334	232 417	168 228
Organismes-conseils Environnement	1 730	1 535	1 527	1 547	1 425
	390 562	352 657	334 202	299 651	238 693
Énergie					
Régie de l'électricité et du gaz Énergie et Ressources	1 711	1 662	1 425	1 319	1 473
Études, recherches et interventions concernant l'énergie Énergie et Ressources	13 626	14 896	11 940	10 201	10 178
	15 337	16 558	13 365	11 520	11 651

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Pêches maritimes					
Développement des pêches maritimes Agriculture, Pêcheries et Alimentation	**21 976**	20 081	18 800	26 764	27 882
Industries secondaires					
Développement des relations économiques, commerciales et technologiques Commerce extérieur et Développement technologique	**53 658**	53 992	45 157	39 075	42 596
Science Enseignement supérieur et Science	**18 723**	17 905	17 500	18 459	17 256
Soutien technique et professionnel au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs Industrie et Commerce	**40 329**	36 351	35 827	32 489	33 325
Soutien financier au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs Industrie et Commerce	**175 067**	188 104	131 136	170 422	206 629
Soutien aux sociétés et organismes d'État Industrie et Commerce	**119 866**	84 263	51 263	120 591	90 403
	407 643	380 615	280 883	381 036	390 209

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Tourisme					
Promotion et développement de l'industrie touristique Tourisme	79 270	70 486	67 356	69 244	75 866
Marché financier					
L'inspecteur général des institutions financières Finances	19 414	18 501	17 025	16 970	16 982
Contrôle, surveillance et développement du commerce des valeurs mobilières Finances	6 436	5 771	6 022	5 040	4 581
	25 850	24 272	23 047	22 010	21 563
Communications					
Régie des services publics Communications	2 182	2 163	1 838	1 917	2 090
Commission d'accès à l'information Communications	2 352	2 287	1 647	1 807	1 789
	4 534	4 450	3 485	3 724	3 879
Immigration					
Communautés culturelles et immigration Communautés culturelles et Immigration	36 562	29 280	32 000	27 853	28 252
Conseil des Communautés culturelles et de l'Immigration Communautés culturelles et Immigration	812	796	800	685	427
	37 374	30 076	32 800	28 538	28 679
Relations et conditions de travail					
Relations du travail Travail	5 783	5 667	5 045	4 876	4 289
Aide financière à l'Institut de recherche et d'information sur la rémunération Travail	1 674	1 633	1 591	1 485	791
Services essentiels et droit d'association Travail	8 145	7 852	6 836	6 414	5 731
Direction et gestion interne Travail	19 693	17 419	17 238	15 498	16 776
Aide financière à la Commission de la santé et de la sécurité du travail Travail	45 000	30 000	30 000	—	5 418
	80 295	62 571	60 710	28 273	33 005

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Main-d'oeuvre et emploi					
Emploi étudiant Industrie et Commerce	5 054	4 340	2 196	1 192	—
Formation professionnelle de la main-d'oeuvre Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	156 798	144 241	133 241	139 294	100 196
Protection et développement de l'emploi Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	109 501	119 916	49 337	21 557	18 476
Aide financière relative aux activités de placement de l'Office de la construction du Québec Travail	—	—	—	2 800	4 355
	271 353	268 497	184 774	164 843	123 027
Transports terrestres					
Systèmes de transports terrestres Transports	429 935	413 017	395 518	393 974	393 414
Commission des transports du Québec Transports	11 924	10 091	10 001	9 422	9 624
Construction du réseau routier Transports	349 570	354 474	346 974	328 859	376 063
Conservation du réseau routier Transports	504 028	486 005	477 194	428 603	451 534
Gestion interne et soutien Transports	57 636	58 082	56 137	50 943	60 528
	1 353 093	1 321 669	1 285 824	1 211 801	1 291 163
Transports maritime et aérien					
Transports maritime et aérien Transports	73 614	62 082	60 757	58 569	61 594

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Enseignement					
Enseignement privé Éducation	**261 624**	237 261	243 941	224 961	208 590
Enseignement primaire et secondaire public Éducation	**4 814 301**	4 626 265	4 616 820	4 384 786	4 263 220
Éducation populaire Éducation	**12 617**	11 928	11 527	12 133	11 671
Enseignement collégial Enseignement supérieur et Science	**1 113 549**	1 048 962	1 062 531	986 659	906 839
Enseignement universitaire Enseignement supérieur et Science	**1 309 611**	1 228 440	1 232 000	1 116 077	1 054 770
Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche Enseignement supérieur et Science	**35 541**	32 302	32 301	31 568	31 909
Régime de retraite des enseignants Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration	**437 011**	802 247	796 180	553 478	499 880
	7 984 254	7 987 405	7 995 300	7 309 662	6 976 879
Administration et services					
Société de radio-télévision du Québec Communications	**62 266**	60 518	61 600	58 607	60 984
Administration Éducation	**96 148**	88 859	89 500	91 888	100 727
Conseil supérieur de l'éducation Éducation	**2 118**	2 102	2 038	2 166	2 038
Administration Enseignement supérieur et Science	**43 681**	38 209	37 061	34 822	33 439
Consultation Enseignement supérieur et Science	**3 690**	3 673	3 467	3 228	3 698
Aide financière aux étudiants Enseignement supérieur et Science	**256 713**	261 855	249 655	249 081	265 714
Transport scolaire Transports	**334 303**	318 909	321 809	308 092	296 333
	798 919	774 125	765 130	747 884	762 933

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Arts, lettres et biens culturels					
Politique, gestion interne et soutien Affaires culturelles	**23 084**	21 403	24 515	19 581	18 756
Développement des milieux culturels Affaires culturelles	**106 451**	92 162	99 892	93 978	101 365
Institutions nationales Affaires culturelles	**25 369**	23 916	24 560	23 952	22 326
Organismes-conseils et sociétés d'État Affaires culturelles	**60 293**	45 302	45 204	37 690	41 535
Charte de la langue française Affaires culturelles	**22 049**	21 136	20 545	19 691	21 268
	237 246	203 919	214 716	194 892	205 250
Loisir et faune					
Régie des installations olympiques Approvisionnements et Services	**4 200**	5 088	4 750	4 681	2 614
Développement du loisir, des sports et du plein air Loisir, Chasse et Pêche	**59 552**	57 818	58 657	70 907	91 250
Coordination en matière de ressources fauniques Loisir, Chasse et Pêche	**12 961**	11 978	11 500	11 541	11 567
Opérations régionales Loisir, Chasse et Pêche	**83 644**	81 621	80 000	78 475	82 566
Gestion interne et soutien Loisir, Chasse et Pêche	**53 019**	46 340	43 645	40 651	47 790
Régie de la sécurité dans les sports du Québec Loisir, Chasse et Pêche	**2 718**	2 682	2 509	2 216	2 368
	216 094	205 527	201 061	208 471	238 155

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Régimes de sécurité du revenu					
Indemnisation des victimes d'actes criminels Justice	**18 372**	17 700	17 700	16 820	15 156
Allocations familiales Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**229 381**	217 969	219 269	210 239	201 908
Allocations de maternité Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**9 334**	9 334	9 700	8 713	9 284
Prestations d'aide sociale Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**1 848 157**	2 272 032	2 312 232	2 155 828	2 177 329
Assistance-maladie Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**145 252**	150 341	142 341	139 221	136 628
Sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**10 330**	15 446	15 406	12 137	12 037
Aide aux parents pour leurs revenus de travail Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**35 548**	17 000	2 900	—	—
Supplément au revenu de travail Revenu	**4 845**	26 600	28 450	26 944	22 319
Remboursements à certains travailleurs autonomes d'une partie de leurs contributions au régime de rentes du Québec Revenu	**140**	170	170	251	318
	2 301 359	2 726 592	2 748 168	2 570 153	2 574 979
Administration et services					
Direction et gestion Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**196 559**	174 789	170 304	163 119	161 896
Administration déléguée de programmes en sécurité du revenu Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**42 959**	42 025	41 625	40 600	35 281
Direction et gestion de la Commission des affaires sociales Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu	**7 478**	7 393	6 704	6 293	5 615
	246 996	224 207	218 633	210 012	202 792

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Prévention et amélioration					
Services communautaires Santé et Services sociaux	**465 833**	438 496	446 502	406 863	382 441
Soutien des organismes bénévoles Santé et Services sociaux	**38 131**	31 846	32 716	26 152	24 427
	503 964	470 342	479 218	433 015	406 868
Recouvrement de la santé					
Régime d'assurance-maladie Régie de l'assurance-maladie du Québec	**1 998 790**	1 842 186	1 864 186	1 745 572	1 608 331
Services des centres hospitaliers de courte durée Santé et Services sociaux	**4 669 157**	4 418 388	4 402 015	4 000 555	3 791 388
	6 667 947	6 260 574	6 266 201	5 746 127	5 399 719
Réadaptation sociale					
Services des centres de services sociaux Santé et Services sociaux	**313 144**	292 486	298 588	278 082	246 375
Services des centres de réadaptation Santé et Services sociaux	**672 918**	632 800	631 769	590 207	574 216
Services des centres d'accueil d'hébergement et des centres hospitaliers de soins de longue durée Santé et Services sociaux	**1 068 307**	1 002 683	1 004 083	998 992	931 833
Office des personnes handicapées du Québec Santé et Services sociaux	**51 657**	47 522	46 695	41 440	37 684
	2 106 026	1 975 491	1 981 135	1 908 721	1 790 108

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Administration et services					
Office des services de garde à l'enfance Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine	98 765	86 406	93 161	79 324	70 166
Coordination de la recherche Santé et Services sociaux	31 007	27 947	28 446	26 044	23 982
Direction et coordination régionale Santé et Services sociaux	230 074	215 700	217 386	210 965	186 479
	359 846	330 053	338 993	316 333	280 627
Habitation					
Société d'habitation du Québec Affaires municipales	203 287	214 578	181 700	221 443	212 175
Conciliation entre locataires et propriétaires Affaires municipales	14 343	13 231	13 000	11 849	11 510
	217 630	227 809	194 700	233 292	223 685
Assemblée nationale					
Services aux législateurs Assemblée nationale	3 608	3 365	3 027	3 175	3 140
Gestion interne et soutien Assemblée nationale	31 844	27 567	25 500	25 108	29 389
Services statutaires de soutien aux parlementaires Assemblée nationale	28 167	25 265	25 295	23 650	26 977
Le protecteur du citoyen Personnes désignées par l'Assemblée nationale	3 057	2 695	2 720	2 601	2 313
Le vérificateur général Personnes désignées par l'Assemblée nationale	12 975	12 030	11 723	10 932	9 068
Administration du système électoral Personnes désignées par l'Assemblée nationale	12 000	10 500	10 000	10 082	50 977
	91 651	81 422	78 265	75 548	121 864

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Direction du gouvernement					
Bureau du lieutenant-gouverneur Conseil exécutif	468	461	457	435	394
Services de soutien auprès du Premier ministre et du Conseil exécutif Conseil exécutif	24 334	23 319	22 577	23 926	36 567
Promotion des droits des femmes Conseil exécutif	2 771	2 729	2 250	2 139	1 977
Relations avec les citoyens Conseil exécutif	—	—	—	—	518
Réforme électorale Conseil exécutif	—	—	—	—	237
Emploi et concertation Conseil exécutif	—	—	—	—	506
	27 573	26 509	25 284	26 500	40 199
Institutions judiciaires					
Formulation de jugements Justice	40 144	35 828	38 827	32 240	30 197
Soutien administratif à l'activité judiciaire Justice	75 234	68 974	65 900	70 379	69 692
Protection des droits et libertés de la personne Justice	9 419	9 056	8 874	8 257	8 428
Aide aux justiciables Justice	75 204	65 512	77 512	63 091	62 496
Administration Justice	96 795	92 811	85 385	71 477	70 377
Recherche des causes et des circonstances des décès Solliciteur général	5 149	4 899	4 678	3 994	2 832
	301 945	277 080	281 176	249 438	244 022

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Gestion municipale					
Aménagement du territoire municipal Affaires municipales	14 527	28 170	28 000	52 877	30 452
Aide et surveillance administratives et financières Affaires municipales	29 834	21 072	23 300	21 390	22 439
Évaluation foncière Affaires municipales	272 413	271 207	266 638	264 770	254 673
Administration générale Affaires municipales	14 393	11 520	11 041	10 868	14 371
Relations avec les municipalités Affaires municipales	17 914	15 815	15 646	14 924	13 346
	349 081	347 784	344 625	364 829	335 281
Administration du personnel					
Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration	463 464	421 646	424 410	371 384	339 281
Commission de la fonction publique Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif	2 162	2 137	1 950	1 968	1 744
Office des ressources humaines Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif	24 197	21 588	19 965	18 697	19 368
Contributions du gouvernement à titre d'employeur Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif	183 207	174 689	172 617	159 212	154 626
	673 030	620 060	618 942	551 261	515 019

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Administration financière					
Gestion budgétaire et politiques administratives Conseil du trésor	19 585	19 024	17 326	16 916	15 966
Études des politiques économiques et fiscales Finances	3 366	3 100	3 078	2 985	2 851
Gestion de la trésorerie et de la dette publique Finances	2 939 875	2 874 965	2 853 465	2 781 764	2 697 643
Comptabilité gouvernementale Finances	27 865	23 231	22 662	21 795	22 430
Fonds de suppléance Finances	300 812	175 583	53 207	—	—
Gestion interne et soutien Finances	13 613	11 654	11 853	9 429	9 415
Administration fiscale Revenu	273 172	257 634	248 200	228 637	222 105
Provision pour créances douteuses	66 000	125 000	87 000	108 341	88 898
Provision pour pertes sur placements en actions	—	—	(14 000)	(1 173)	70 808
	3 644 288	3 490 191	3 282 791	3 168 694	3 130 116

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Services de soutien					
Approvisionnements et services Approvisionnements et Services	50 189	42 742	43 695	38 942	37 296
Exécution des obligations des ministères et organismes envers la Société immobilière du Québec Approvisionnements et Services	4 961	2 575	2 575	8 417	4 000
Coordination et gestion interne Communications	23 228	20 597	20 220	18 290	18 646
Media et information Communications	22 926	23 994	23 617	24 991	30 844
Informatique et télécommunications Communications	4 778	89 656	86 794	90 754	85 042
Services juridiques du gouvernement Justice	17 926	16 109	17 163	14 951	15 030
Affaires législatives Justice	5 651	5 497	5 200	4 907	5 484
Transport aérien gouvernemental Transports	15 154	16 712	15 781	17 820	11 720
	144 813	217 882	215 045	219 072	208 062

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Statistiques, planification et coordination					
Aide financière aux sociétés d'État Affaires municipales	8 064	8 664	8 664	9 989	5 926
Statistiques, prévisions socio-économiques et recherches d'ensemble Finances	8 230	7 436	7 160	7 112	7 942
Administration et concertation Office de planification et de développement du Québec	13 012	12 290	11 836	10 495	10 434
Développement régional Office de planification et de développement du Québec	43 545	43 468	37 600	28 597	36 339
	72 851	71 858	65 260	56 193	60 641
Relations intergouvernementales					
Affaires intergouvernementales canadiennes Conseil exécutif	9 739	8 019	7 800	7 278	7 036
Affaires internationales Relations internationales	49 461	49 393	48 350	42 521	42 847
Office Franco-Québécois pour la Jeunesse Relations internationales	1 710	1 510	1 510	1 710	1 910
Gestion interne et soutien Relations internationales	12 510	10 522	11 434	9 627	10 096
	73 420	69 444	69 094	61 136	61 889

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Gestion juridique du cadre socio-économique					
Connaissance géographique du territoire Energie et Ressources	12 416	13 464	13 000	14 190	13 652
Gestion des terres publiques Energie et Ressources	7 318	6 743	6 525	6 229	6 428
Organisation et réglementation des professions Enseignement supérieur et Science	3 145	2 931	2 500	2 588	2 555
Enregistrement officiel Justice	16 793	15 978	15 738	14 362	14 317
Protection du consommateur Justice	12 153	11 137	11 137	10 799	11 094
Conseil du statut de la femme Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine	3 825	3 445	3 288	3 157	3 241
Contrôle des jeux de hasard et des courses Revenu	2 637	2 546	3 728	3 650	3 036
Contrôle des permis d'alcool Solliciteur général	4 602	4 561	4 508	4 609	4 487
Qualification professionnelle des entrepreneurs en construction Travail	5 438	4 821	4 602	4 337	4 700
	68 327	65 626	65 026	63 921	63 510
Contentieux					
Affaires criminelles et pénales Justice	25 938	20 147	22 338	20 507	19 049

Budgétisation par secteur et programme

	1988-1989 Crédits	1987-1988 Crédits	1987-1988 Dépenses probables	1986-1987 Dépenses	1985-1986 Dépenses
			(000 $)		
Sécurité publique					
Sécurité-incendie Affaires municipales	1 637	1 582	1 500	1 318	1 625
Protection civile Approvisionnements et Services	5 886	4 947	13 326	8 385	17 229
Sécurité publique Solliciteur général	31 652	30 787	29 665	28 794	26 618
Normalisation et surveillance de l'exercice des fonctions de police Solliciteur général	4 090	3 932	3 732	3 602	3 605
Sûreté du Québec Solliciteur général	437 652	402 062	408 678	341 190	331 881
Administration Solliciteur général	46 408	42 589	41 790	35 770	32 089
Sécurité dans les bâtiments et dans les lieux publics Travail	19 774	19 367	19 068	19 354	23 401
	547 099	505 266	517 759	438 413	436 448
Institutions pénales					
Garde des détenus et réinsertion sociale des délinquants Solliciteur général	114 064	107 797	107 795	103 357	105 670
Total des secteurs	31 516 400	30 800 904	30 340 000	28 388 916	27 529 385

Assemblée nationale

Assemblée nationale

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Assemblée nationale	**$**	**$**
1. Services aux législateurs	**3 607 600**	3 365 000
2. Gestion interne et soutien	**31 844 000**	27 566 900
3. Services statutaires de soutien aux parlementaires	**28 197 300**	25 295 400
	63 648 900	56 227 300
Moins: Crédits permanents	**63 648 900**	46 872 100
Crédits à voter	**—**	9 355 200
Employés permanents	**397**	410

Assemblée nationale

Programme 1
Services aux législateurs

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Secrétariat général et législation	**2 327 200**	2 178 300
2.		
Commissions parlementaires	**1 280 400**	1 186 700
	3 607 600	3 365 000
Moins Crédits permanents		
(1) Loi sur l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. A-23.1		
Élément 1	**2 327 200**	1 803 400
Élément 2	**1 280 400**	1 186 700
Crédits à voter	**—**	374 900

Ce programme vise à assister les députés dans l'exercice de leur rôle de législateurs et de contrôleurs de l'activité gouvernementale

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel			**(000 $)**		
1. Traitements	—	—		**—**	341.7
Permanents (1)	1 497.4	683.3		**2 180,7**	1 671.0
2. Autres rémunérations	—	—		**—**	21.7
Permanents (1)	333.1	238.4		**571,5**	480.2
	1 830.5	921.7		**2 752,2**	2 514.6
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	—	—		**—**	7.4
Permanents (1)	421.1	146.3		**567,4**	553.6
4. Services	—	—		**—**	1.5
Permanents (1)	50.9	193.8		**244,7**	234.2
5. Entretien	—	—		**—**	—
Permanents (1)	2.3	4.0		**6,3**	8.8
6. Loyers	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	—		**—**	1.4
7. Fournitures	—	—		**—**	2.1
Permanents (1)	19.7	13.9		**33,6**	37.5
8. Équipement	—	—		**—**	0.5
Permanents (1)	0.8	0.7		**1,5**	1.5
11. Autres dépenses	—	—		**—**	—
Permanents (1)	1.9	—		**1,9**	1.9
	496.7	358.7		**855,4**	850.4
	2 327.2	1 280.4		**3 607,6**	3 365.0
Employés permanents	33	18		**51**	52

Assemblée nationale

Programme 2
Gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Bibliothèque	**2 558 800**	2 389 300
2. Sécurité	**1 180 100**	2 018 600
3. Soutien	**27 539 000**	22 592 900
4. Fonds de réserve	**566 100**	566 100
	31 844 000	27 566 900
Moins Crédits permanents		
(1) Loi sur l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. A-23.1		
Élément 1	**2 558 800**	2 389 300
Élément 2	**1 180 100**	2 018 600
Élément 3	**27 539 000**	13 872 900
Élément 4	**566 100**	305 800
Crédits à voter	**—**	8 980 300

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes de l'Assemblée nationale et à informer les parlementaires et les citoyens de ses activités.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	—	—	—	—	**—**	5 223.4
Permanents (1)	1 879.7	169.1	9 776.8	402.0	**12 227,6**	6 237.8
2. Autres rémunérations	—	—	—	—	**—**	1 470.3
Permanents (1)	245.2	736.0	3 099.1	114.1	**4 194,4**	1 874.9
	2 124.9	905.1	12 875.9	516.1	**16 422,0**	14 806.4
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	—	—	**—**	163.0
Permanents (1)	24.1	20.0	2 124.4	—	**2 168,5**	540.8
4. Services	—	—	—	—	**—**	339.9
Permanents (1)	220.5	50.0	1 265.1	—	**1 535,6**	517.8
5. Entretien	—	—	—	—	**—**	45.5
Permanents (1)	3.5	30.0	2 360.4	—	**2 393,9**	2 886.5
6. Loyers	—	—	—	—	**—**	44.9
Permanents (1)	—	5.0	1 340.4	—	**1 345,4**	2 001.5
7. Fournitures	—	—	—	—	**—**	1 038.9
Permanents (1)	157.0	62.0	1 838.2	—	**2 057,2**	854.7
8. Équipement	—	—	—	—	**—**	17.5
Permanents (1)	5.8	6.0	281.1	—	**292,9**	262.5
11. Autres dépenses	—	—	—	—	**—**	86.9
Permanents (1)	15.0	2.0	19.5	50.0	**86,5**	19.7
	425.9	175.0	9 229.1	50.0	**9 880,0**	8 820.1
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	—	—	—	**—**	550.0
Permanents (1)	8.0	100.0	2 337.1	—	**2 445,1**	3 390.4
9. Immobilisations	—	—	—	—	**—**	—
Permanents (1)	—	—	3 096.9	—	**3 096,9**	—
	8.0	100.0	5 434.0	—	**5 542,0**	3 940.4
	2 558.8	1 180.1	27 539.0	566.1	**31 844,0**	27 566.9
Employés permanents	57	5	284	—	**346**	358

Assemblée nationale

Programme 3
Services statutaires de soutien aux parlementaires

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Indemnités et allocations	**14 103 400**	12 186 700
2. Personnel des députés	**13 488 600**	12 527 500
3. Services de recherche des partis	**605 300**	581 200
	28 197 300	25 295 400
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. A-23.1		
Élément 1	**5 552 800**	4 787 500
Élément 2	**13 488 600**	12 527 500
Élément 3	**605 300**	581 200
(2) Loi sur les conditions de travail et le régime de pension des membres de l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. C-52.1		
Élément 1	**8 550 600**	7 399 200
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à assurer aux députés les ressources nécessaires à l'exercice de leur fonction.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	—	—	—		**—**	—
Permanents (1) (2)	9 431.5	12 661.6	341.0		**22 434,1**	19 589.9
2. Autres rémunérations	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	—	125.5		**125,5**	179.1
	9 431.5	12 661.6	466.5		**22 559,6**	19 769.0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	3 649.8	497.0	61.8		**4 208,6**	4 206.0
4. Services	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	29.0	23.1		**52,1**	66.1
5. Entretien	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	—	3.1		**3,1**	3.0
6. Loyers	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	992.1	160.0	10.3		**1 162,4**	1 095.5
7. Fournitures	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	93.0	13.0		**106,0**	78.3
8. Équipement	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	20.0	27.5		**47,5**	24.5
11. Autres dépenses	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	8.0	—		**8,0**	3.0
	4 641.9	807.0	138.8		**5 587,7**	5 476.4
Capital — Autres dépenses						
11. Autres dépenses	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	20.0	—		**20,0**	20.0
	—	20.0	—		**20,0**	20.0
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	30.0	—	—		**30,0**	30.0
	30.0	—	—		**30,0**	30.0
	14 103.4	13 488.6	605.3		**28 197,3**	25 295.4

Personnes désignées par l'Assemblée nationale

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Assemblée nationale	**$**	**$**
1. Le protecteur du citoyen	**3 060 300**	2 695 200
2. Le vérificateur général	**12 974 600**	12 029 500
3. Administration du système électoral	**12 000 000**	10 500 000
	28 034 900	25 224 700
Moins: Crédits permanents	**12 061 300**	10 550 000
Crédits à voter	**15 973 600**	14 674 700
Employés permanents	**443**	437

Personnes désignées par l'Assemblée nationale

Programme 1
Le protecteur du citoyen

	1988-1989	1987-1988
	$	**$**
	3 060 300	2 695 200
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le protecteur du citoyen, L.R.Q., c. P-32	**61 300**	50 000
Crédits à voter	**2 999 000**	2 645 200

Ce programme vise à permettre au protecteur du citoyen de se saisir de griefs des citoyens à l'endroit de l'administration publique.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 935,0**	1 784.1
Permanents (1)	**61,3**	50.0
2. Autres rémunérations	**180,0**	219.1
	2 176,3	2 053.2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**256,7**	87.0
4. Services	**86,0**	32.0
5. Entretien	**16,5**	9.0
6. Loyers	**449,1**	451.2
7. Fournitures	**34,7**	29.8
8. Équipement	**16,0**	17.0
11. Autres dépenses	**2,0**	1.0
	861,0	627.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**20,0**	15.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**3,0**	—
	3 060,3	2 695.2
Employés permanents	**49**	50

Personnes désignées par l'Assemblée nationale

Programme 2
Le vérificateur général

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**12 974 600**	12 029 500

Ce programme vise à effectuer la vérification financière, la vérification de la conformité et celle de l'optimisation des ressources, du Fonds consolidé du revenu, des ministères et de plusieurs organismes et entreprises du gouvernement et à communiquer le résultat de cette vérification dans un rapport à l'Assemblée nationale.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**9 319,8**	8 835.0
2. Autres rémunérations	**108,0**	69.4
	9 427,8	8 904.4
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**450,0**	386.0
4. Services	**2 064,4**	1 859.4
5. Entretien	**23,7**	23.7
6. Loyers	**720,8**	637.6
7. Fournitures	**84,9**	84.9
8. Équipement	**7,7**	7.7
11. Autres dépenses	**23,7**	23.7
	3 375,2	3 023.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**171,6**	102.1
	12 974,6	12 029.5
Employés permanents	**241**	235

Personnes désignées par l'Assemblée nationale

Programme 3
Administration du système électoral

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion interne et soutien	**8 390 000**	7 800 000
2. Commission de la représentation	**361 000**	300 000
3. Activités électorales	**3 249 000**	2 400 000
	12 000 000	10 500 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi électorale, L.R.Q., c. E-3.2		
Élément 1	**8 390 000**	7 800 000
Élément 3	**3 249 000**	2 400 000
(2) Loi sur la représentation électorale, L.R.Q., c. R-24.1		
Élément 2	**361 000**	300 000
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à l'application des lois concernant l'administration des élections et le financement des partis politiques.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	5 400,0	—	—		**5 400,0**	4 785,0
2. Autres rémunérations	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	315,0	—	—		**315,0**	300,0
	5 715,0	—	—		**5 715,0**	5 085,0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	—		**—**	—
Permanents (1) (2)	375,0	239,0	—		**614,0**	585,0
4. Services	—	—	—		**—**	—
Permanents (1) (2)	670,0	57,0	—		**727,0**	765,0
5. Entretien	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	280,0	—	—		**280,0**	275,0
6. Loyers	—	—	—		**—**	—
Permanents (1) (2)	590,0	5,0	—		**595,0**	634,0
7. Fournitures	—	—	—		**—**	—
Permanents (1) (2)	295,0	60,0	—		**355,0**	326,0
11. Autres dépenses	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	305,0	—	2 130,0		**2 435,0**	1 586,0
	2 515,0	361,0	2 130,0		**5 006,0**	4 171,0
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	160,0	—	—		**160,0**	125,0
	160,0	—	—		**160,0**	125,0
Transfert						
10. Transfert	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	—	1 119,0		**1 119,0**	1 119,0
	—	—	1 119,0		**1 119,0**	1 119,0
	8 390,0	361,0	3 249,0		**12 000,0**	10 500,0
Employés permanents	153	—	—		**153**	152

Personnes désignées par l'Assemblée nationale

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Organismes sans but lucratif	(000 $)	
Financement des partis politiques	**1 119,0**	1 119,0
Total	**1 119,0**	1 119,0

Ministères et organismes

Affaires culturelles

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Arts, lettres et biens culturels	**$**	**$**
1. Politique, gestion interne et soutien	**23 086 500**	21 406 400
2. Développement des milieux culturels	**106 451 400**	92 162 100
3. Institutions nationales	**25 369 100**	23 915 600
4. Organismes-conseils et sociétés d'État	**60 293 000**	45 301 600 *
5. Charte de la langue française	**22 059 800**	21 143 500
	237 259 800	203 929 200
Moins: Crédits permanents	**6 240 500**	5 244 500
Crédits à voter	**231 019 300**	198 684 700
Employés permanents	**1 283**	1 308

* Voir note à la page 2-5

Affaires culturelles

Programme 1
Politique, gestion interne et soutien

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**23 086 500**	21 406 400

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner la gestion des ressources financières, humaines et matérielles, à effectuer des recherches et à produire des statistiques, à orienter les interventions et les politiques du ministère en fonction des besoins de la population, de coordonner la conduite des relations intergouvernementales, d'assurer la coordination des actions du ministère avec les autres ministères et organismes québécois, de développer des mesures visant à améliorer le statut socio-économique et juridique de l'artiste et de s'assurer du respect de la propriété intellectuelle des créateurs.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories		1988-1989	1987-1988
		(000 $)	
Fonctionnement — Personnel			
1.	Traitements	**5 574,5**	6 090.7
2.	Autres rémunérations	**435,5**	435.0
		6 010,0	6 525.7
Fonctionnement — Autres dépenses			
3.	Communications	**1 278,7**	371.3
4.	Services	**1 244,3**	430.0
5.	Entretien	**100,0**	100.0
6.	Loyers	**12 849,7**	12 390.4
7.	Fournitures	**279,2**	290.0
8.	Équipement	**150,0**	150.0
11.	Autres dépenses	**7,0**	7.0
		15 908,9	13 738.7
Capital — Autres dépenses			
8.	Équipement	**131,9**	129.0
Transfert			
10.	Transfert	**1 032,7**	1 010.0
Prêts, Placements et Avances			
13.	Avances	**3,0**	3.0
		23 086,5	21 406.4
Employés permanents		**141**	153

Affaires culturelles

Programme 2
Développement des milieux culturels

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Administration du développement culturel	**11 219 400**	10 716 900
2. Soutien à l'implantation et à l'amélioration des équipements culturels	**3 272 400**	3 200 600
3. Patrimoine historique, archéologique et naturel	**14 515 400**	12 506 700
4. Soutien aux fonctions culturelles	**72 734 900**	61 114 100
5. Service de la dette	**4 709 300**	4 623 800
Crédits à voter	**106 451 400**	92 162 100

Ce programme vise à assurer aux personnes, groupes et institutions l'accessibilité aux ressources financières et techniques nécessaires à la prise en charge de leur développement culturel dans les secteurs des arts, des lettres, des musées et des industries culturelles; il vise également à favoriser la conservation et la mise en valeur du patrimoine historique, archéologique et naturel québécois.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	8 866.4	—	—	—	—	**8 866,4**	8 195.3
2. Autres rémunérations	616.4	—	—	—	—	**616,4**	624.8
	9 482.8	—	—	—	—	**9 482,8**	8 820.1
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	764.6	—	—	—	—	**764,6**	742.6
4. Services	548.0	—	1 492.6	—	—	**2 040,6**	2 248.0
5. Entretien	70.7	—	—	—	—	**70,7**	70.7
6. Loyers	55.6	—	—	—	—	**55,6**	55.6
7. Fournitures	152.8	—	—	—	—	**152,8**	152.8
8. Équipement	4.8	—	—	—	—	**4,8**	4.7
11. Autres dépenses	33.0	—	—	—	—	**33,0**	33.0
	1 629.5	—	1 492.6	—	—	**3 122,1**	3 307.4
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	107.1	—	—	—	—	**107,1**	104.7
9. Immobilisations	—	—	2 000.0	—	—	**2 000,0**	—
	107.1	—	2 000.0	—	—	**2 107,1**	104.7
Transfert							
10. Transfert	—	3 272.4	11 022.8	72 734.9	4 709.3	**91 739,4**	79 929.9
	11 219.4	3 272.4	14 515.4	72 734.9	4 709.3	**106 451,4**	92 162.1
Employés permanents	225	—	—	—	—	**225**	219

Affaires culturelles

Programme 3
Institutions nationales

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Archives nationales du Québec	**5 710 300**	5 150 400
2. Bibliothèque nationale du Québec	**5 614 400**	5 112 700
3. Conservatoires de musique et d'art dramatique du Québec	**13 203 500**	12 849 600
4. Centre de conservation du Québec	**840 900**	802 900
Crédits à voter	**25 369 100**	23 915 600

Ce programme vise à favoriser l'enseignement des arts d'interprétation par l'intermédiaire du réseau des conservatoires, à favoriser la protection et la mise en valeur du patrimoine archivistique et littéraire québécois, de permettre l'information, la sensibilisation, l'expertise et la restauration de biens culturels.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	3 900.6	3 784.0	8 323.9	658.8	**15 667,3**	16 197.7
2. Autres rémunérations	345.4	139.3	2 923.3	70.3	**3 478,3**	3 375.0
	4 246.0	3 923.3	11 247.2	729.1	**20 145,6**	19 572.7
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	304.7	145.7	558.1	32.0	**1 040,5**	727.4
4. Services	303.9	847.5	653.0	17.2	**1 821,6**	1 783.6
5. Entretien	86.0	83.8	150.0	6.0	**325,8**	177.6
6. Loyers	86.0	42.2	94.0	—	**222,2**	164.5
7. Fournitures	371.0	144.1	296.0	45.6	**856,7**	626.9
8. Équipement	20.0	42.6	85.2	—	**147,8**	136.3
11. Autres dépenses	9.1	350.3	55.0	1.0	**415,4**	295.6
	1 180.7	1 656.2	1 891.3	101.8	**4 830,0**	3 911.9
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	103.0	34.9	65.0	10.0	**212,9**	254.3
Transfert						
10. Transfert	180.6	—	—	—	**180,6**	176.7
	5 710.3	5 614.4	13 203.5	840.9	**25 369,1**	23 915.6
Employés permanents	121	118	204	20	**463**	473

Affaires culturelles

Programme 4
Organismes-conseils et sociétés d'État

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Commission des biens culturels du Québec	**326 200**	328 600
2. Institut québécois de recherche sur la culture	**2 121 600**	—*
3. Cinéma	**11 611 900**	10 198 800
4. Musées d'État	**25 827 500**	16 849 200
5. Société de la Place des Arts de Montréal	**4 258 400**	4 026 000
6. Société du Grand Théâtre de Québec	**3 505 600**	3 352 300

Suite à la page **2**-6

Ce programme vise à soutenir et à développer des organismes-conseils et des sociétés d'État dont le rôle est de fournir des expertises en matière de patrimoine, de contribuer à des recherches et études sur divers aspects des phénomènes culturels, de conserver et de mettre en valeur l'art québécois, de promouvoir et d'aider la création et la diffusion des oeuvres cinématographiques québécoises, de mettre à la disposition d'artistes et de promoteurs de spectacles des équipements majeurs de diffusion de spectacles et d'aide au développement des industries de la culture et des communications et d'encadrer les relations de travail dans les domaines des arts, de la scène, du disque et du cinéma.

* Pour se conformer aux dispositions de la Loi modifiant la Loi sur l'Institut québécois de recherche sur la culture (L.Q., 1987, c.11), des crédits de 1 996 200 $ ont été transférés du fonds de suppléance du ministère des Finances au cours de 1987-1988 et les crédits comparatifs 1987-1988 ont été diminués du même montant.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	6	Sous-total
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1 Traitements	202.4	—	1 309.4	—	—	—	1 511.8
2 Autres rémunérations	20.6	—	70.0	—	—	—	90.6
	223.0	—	1 379.4	—	—	—	1 602.4
Fonctionnement — Autres dépenses							
3 Communications	35.0	—	96.1	—	—	—	131.1
4 Services	47.0	—	58.0	—	—	—	105.0
5 Entretien	—	—	2.2	—	—	—	2.2
6 Loyers	—	—	4.9	—	—	—	4.9
7 Fournitures	3.5	—	28.0	—	—	—	31.5
8 Équipement	4.0	—	3.9	—	—	—	7.9
11 Autres dépenses	2.9	—	1.5	—	—	—	4.4
	92.4	—	194.6	—	—	—	287.0
Capital — Autres dépenses							
8 Équipement	10.8	—	485.3	—	—	—	496.1
Transfert							
10 Transfert	—	2 121.6	9 552.6	25 827.5	4 258.4	3 505.6	45 265.7
Permanents (1)	—	—	—	—	—	—	—
	—	2 121.6	9 552.6	25 827.5	4 258.4	3 505.6	45 265.7
	326.2	2 121.6	11 611.9	25 827.5	4 258.4	3 505.6	47 651.2
Employés permanents	5	—	37	—	—	—	42

Affaires culturelles

Programme 4 (suite)

Éléments	1988-1989	1987-1988
7. Société générale des industries culturelles	**$ 2 504 100**	$ 2 510 900
8. Commission de reconnaissance des associations d'artistes	**683 800**	—
9. Service de la dette	**9 453 900**	8 035 800
	60 293 000	45 301 600
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur la Société de la Place des Arts de Montréal, L.R.Q., c. S-12.1 Élément 9	**6 240 500**	5 244 500
Crédits à voter	**54 052 500**	40 057 100

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Sous-total	Éléments 7	8	9	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	1 511,8	—	—	—	**1 511,8**	1 484,0
2. Autres rémunérations	90,6	—	—	—	**90,6**	104,1
	1 602,4	—	—	—	**1 602,4**	1 588,1
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	131,1	—	—	—	**131,1**	113,1
4. Services	105,0	—	—	—	**105,0**	58,4
5. Entretien	2,2	—	—	—	**2,2**	2,9
6. Loyers	4,9	—	—	—	**4,9**	6,0
7. Fournitures	31,5	—	—	—	**31,5**	53,7
8. Équipement	7,9	—	—	—	**7,9**	9,8
11. Autres dépenses	4,4	—	—	—	**4,4**	2,5
	287,0	—	—	—	**287,0**	246,4
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	496,1	—	—	—	**496,1**	262,8
Transfert						
10. Transfert	45 265,7	2 504,1	683,8	3 213,4	**51 667,0**	37 959,8
Permanents (1)	—	—	—	6 240,5	**6 240,5**	5 244,5
	45 265,7	2 504,1	683,8	9 453,9	**57 907,5**	43 204,3
	47 651,2	2 504,1	683,8	9 453,9	**60 293,0**	45 301,6
Employés permanents	42	—	—	—	**42**	43

Affaires culturelles

Programme 5
Charte de la langue française

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Office de la langue française	**16 353 600**	15 760 500
2. Commission de protection de la langue française	**1 838 200**	1 559 100
3. Conseil de la langue française	**2 399 900**	2 386 800
4. Commission d'appel de francisation des entreprises	**8 100**	8 200
5. Commission de toponymie	**1 460 000**	1 428 900
Crédits à voter	**22 059 800**	21 143 500

Ce programme vise à assurer la diffusion, le développement, la qualité et le respect du français dans tous les secteurs d'activités.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
			(000 $)				
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	10 802.2	1 476.6	1 422.9	—	1 045.0	**14 746,7**	14 511.5
2. Autres rémunérations	650.0	44.6	84.4	—	92.7	**871,7**	861.1
	11 452.2	1 521.2	1 507.3	—	1 137.7	**15 618,4**	15 372.6
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	1 029.3	53.9	121.1	—	38.8	**1 243,1**	642.2
4. Services	971.1	23.1	464.2	8.1	116.8	**1 583,3**	1 670.5
5. Entretien	126.0	7.0	9.2	—	3.0	**145,2**	137.4
6. Loyers	1 934.2	206.2	182.4	—	115.6	**2 438,4**	2 361.0
7. Fournitures	209.5	15.0	37.3	—	29.2	**291,0**	266.5
8. Équipement	17.0	1.0	5.0	—	1.2	**24,2**	43.9
11. Autres dépenses	53.3	5.4	1.0	—	1.1	**60,8**	75.1
	4 340.4	311.6	820.2	8.1	305.7	**5 786,0**	5 196.6
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	225.0	5.3	26.6	—	6.6	**263,5**	178.0
Transfert							
10. Transfert	330.0	—	40.8	—	10.0	**380,8**	389.2
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	6.0	0.1	5.0	—	—	**11,1**	7.1
	16 353.6	1 838.2	2 399.9	8.1	1 460.0	**22 059,8**	21 143.5
Employés permanents	307	43	34	—	28	**412**	420

Affaires culturelles

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises	(000 $)	
Aide à la diffusion du livre, des arts plastiques, de la chanson et du disque	**3 929,3**	3 841.0
Autres dépenses de transfert	**695,7**	680.0
Municipalités		
Aide à l'implantation et à l'amélioration des équipements culturels	**3 787,1**	4 106.2
Aide à la mise en valeur du patrimoine	**6 445,4**	6 476.4
Aide au fonctionnement des bibliothèques publiques	**14 300,6**	9 824.6
Autres dépenses de transfert	**235,3**	230.0
Organismes sans but lucratif		
Aide à l'amélioration des équipements culturels et à la mise en valeur du patrimoine	**4 747,0**	4 258.2
Aide à la diffusion du livre, des arts plastiques, de la chanson et du disque	**1 646,1**	1 609.1
Aide à la formation	**1 152,9**	1 127.0
Aide à la musique et à la danse	**7 794,9**	7 619.6
Aide au fonctionnement des bibliothèques centrales de prêt et bibliothèques spécialisées	**6 597,3**	6 449.0
Aide au théâtre	**4 796,2**	4 688.4
Aide aux musées et centres d'exposition	**7 602,9**	7 432.0
Intervention régionale	**2 213,3**	2 163.5
Soutien aux arts d'interprétation et de l'environnement visuel	**8 420,7**	4 321.3
Soutien et promotion du cinéma	**9 291,0**	8 180.5
Autres dépenses de transfert	**8 992,6**	8 842.2
Personnes		
Aide aux artistes et aux créateurs	**6 186,5**	4 092.3
Restauration d'immeubles historiques	**3 789,7**	3 745.0
Entreprises et organismes d'État		
Commission de reconnaissance des associations d'artistes	**683,8**	—
Institut québécois de recherche sur la culture	**2 121,6**	—
Institut québécois du cinéma	**261,6**	249.6
Musées d'État	**28 557,3**	19 240.2
Société de la Place des Arts de Montréal	**10 498,9**	9 270.5
Société du Grand Théâtre de Québec	**3 989,2**	3 752.6
Société générale des industries culturelles	**2 504,1**	2 510.9
Total	**151 241,0**	124 710.1

Affaires municipales

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Gestion municipale	**$**	**$**
1. Aménagement du territoire municipal	**14 527 700**	28 170 700
2. Aide et surveillance administratives et financières	**29 833 900**	21 072 500
3. Évaluation foncière	**272 413 400**	271 207 200
4. Administration générale	**14 394 300**	11 521 900
5. Relations avec les municipalités	**17 914 700**	15 814 900
Secteur: Eau		
6. Aide financière à la construction de réseaux d'aqueduc et d'égouts	**35 776 400**	44 079 200
Secteur: Statistiques, planification et coordination		
7. Aide financière aux sociétés d'État	**8 063 700**	8 663 700
Secteur: Sécurité publique		
8. Sécurité-incendie	**1 637 200**	1 581 600
Secteur: Habitation		
9. Société d'habitation du Québec	**203 287 000**	214 578 300*
10. Conciliation entre locataires et propriétaires	**14 346 600**	13 233 800
	612 194 900	629 923 800
Moins: Crédits permanents	**1 006 000**	1 110 000
Crédits à voter	**611 188 900**	628 813 800
Employés permanents	**828**	844

* Voir note à la page 3-10

Affaires municipales

Programme 1
Aménagement du territoire municipal

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	**$**
1. Urbanisme et aménagement du territoire	**14 115 400**	27 471 200
2. Orientations gouvernementales en aménagement	**412 300**	699 500
Crédits à voter	**14 527 700**	28 170 700

Ce programme vise à aider les municipalités à planifier leur développement par une aide à la réalisation de projets de restructuration, de schémas d'aménagement et d'urbanisme.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	2 369.4	272.3		**2 641,7**	2 749.7
2. Autres rémunérations	195.0	90.0		**285,0**	425.0
	2 564.4	362.3		**2 926,7**	3 174.7
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	185.1	12.0		**197,1**	210.0
4. Services	40.0	1.0		**41,0**	43.3
5. Entretien	10.0	2.0		**12,0**	12.0
6. Loyers	1.0	1.0		**2,0**	2.0
7. Fournitures	30.0	13.0		**43,0**	85.0
8. Équipement	10.0	3.0		**13,0**	13.6
11. Autres dépenses	0.4	—		**0,4**	0.4
	276.5	32.0		**308,5**	366.3
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	23.5	18.0		**41,5**	23.9
Transfert					
10. Transfert	11 250.0	—		**11 250,0**	24 604.8
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	1.0	—		**1,0**	1.0
	14 115.4	412.3		**14 527,7**	28 170.7
Employés permanents	54	6		**60**	65

Affaires municipales

Programme 2
Aide et surveillance administratives et financières

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Surveillance de la gestion municipale	**3 822 800**	3 772 300
2. Aide financière aux municipalités	**5 542 400**	524 400
3. Fonds de péréquation	**17 858 500**	14 300 000
4. Services quasi-judiciaires en gestion municipale	**2 610 200**	2 475 800
Crédits à voter	**29 833 900**	21 072 500

Ce programme vise à fournir aux municipalités et aux communautés urbaines et régionales l'assistance technique et à exercer la surveillance requise en matière de gestion financière et administrative ainsi qu'à alléger leur fardeau fiscal.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	3 347.8	—	—	1 790.8	**5 138,6**	5 027.2
2. Autres rémunérations	176.1	—	—	50.0	**226,1**	170.0
	3 523.9	—	—	1 840.8	**5 364,7**	5 197.2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	204.6	—	—	200.0	**404,6**	405.6
4. Services	9.5	—	—	169.8	**179,3**	185.5
5. Entretien	8.5	—	—	8.0	**16,5**	18.0
6. Loyers	20.0	—	—	346.4	**366,4**	337.6
7. Fournitures	16.2	—	—	20.0	**36,2**	38.3
8. Équipement	5.0	—	—	15.0	**20,0**	20.0
11. Autres dépenses	6.0	—	—	0.3	**6,3**	6.3
	269.8	—	—	759.5	**1 029,3**	1 011.3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	29.1	—	—	9.9	**39,0**	39.6
Transfert						
10. Transfert	—	5 542.4	17 858.5	—	**23 400,9**	14 824.4
	3 822.8	5 542.4	17 858.5	2 610.2	**29 833,9**	21 072.5
Employés permanents	88	—	—	33	**121**	122

Affaires municipales

Programme 3
Évaluation foncière

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Normalisation et aide technique	**2 545 400**	2 383 700
2. Compensation tenant lieu de taxes à l'égard des immeubles du gouvernement	**16 630 000**	18 153 900
3. Compensation tenant lieu de taxes sur les immeubles des réseaux des affaires sociales et de l'éducation	**233 720 000**	231 336 400
4. Compensation de l'effet de plafonnement des taxes foncières sur les terres agricoles	**14 000 000**	14 000 000
5. Services quasi-judiciaires en évaluation foncière	**5 518 000**	5 333 200
Crédits à voter	**272 413 400**	271 207 200

Ce programme vise à uniformiser la confection des rôles d'évaluation et à permettre aux contribuables un recours impartial s'ils jugent non équitable l'évaluation de leurs biens immobiliers.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	1 815,5	—	—	—	3 582,1	**5 397,6**	5 238,3
2. Autres rémunérations	177,6	—	—	—	319,0	**496,6**	419,3
	1 993,1	—	—	—	3 901,1	**5 894,2**	5 657,6
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	73,4	—	—	—	285,0	**358,4**	359,5
4. Services	392,9	3 190,0	—	—	10,0	**3 592,9**	3 402,9
5. Entretien	6,0	—	—	—	15,0	**21,0**	21,0
6. Loyers	4,0	—	—	—	1 172,6	**1 176,6**	1 058,0
7. Fournitures	52,6	—	—	—	107,0	**159,6**	160,4
8. Équipement	5,0	—	—	—	10,0	**15,0**	15,0
11. Autres dépenses	0,4	—	—	—	0,8	**1,2**	1,2
	534,3	3 190,0	—	—	1 600,4	**5 324,7**	5 018,0
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	18,0	—	—	—	16,5	**34,5**	31,3
Transfert							
10. Transfert	—	13 440,0	233 720,0	14 000,0	—	**261 160,0**	260 500,3
	2 545,4	16 630,0	233 720,0	14 000,0	5 518,0	**272 413,4**	271 207,2
Employés permanents	51	—	—	—	87	**138**	138

Affaires municipales

Programme 4
Administration générale

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**5 120 100**	5 180 400
2. Gestion	**9 274 200**	6 341 500
Crédits à voter	**14 394 300**	11 521 900

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel			(000 $)		
1. Traitements	3 075.6	2 178.4		**5 254,0**	5 291.9
2. Autres rémunérations	453.5	213.0		**666,5**	948.1
	3 529.1	2 391.4		**5 920,5**	6 240.0
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	567.6	769.8		**1 337,4**	646.2
4. Services	367.0	2 384.3		**2 751,3**	598.6
5. Entretien	7.5	118.0		**125,5**	123.0
6. Loyers	1.9	3 030.4		**3 032,3**	2 861.3
7. Fournitures	47.0	235.1		**282,1**	334.5
8. Équipement	19.9	32.0		**51,9**	40.5
11. Autres dépenses	2.3	1.0		**3,3**	3.3
	1 013.2	6 570.6		**7 583,8**	4 607.4
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	45.2	312.2		**357,4**	141.9
Transfert					
10. Transfert	531.1	—		**531,1**	531.1
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	1.5	—		**1,5**	1.5
	5 120.1	9 274.2		**14 394,3**	11 521.9
Employés permanents	60	66		**126**	134

Affaires municipales

Programme 5
Relations avec les municipalités

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Aide institutionnelle et assistance technique	**2 963 400**	2 537 000
2.		
Soutien financier à la restructuration du territoire, aux villages nordiques et à l'Administration régionale Kativik	**14 951 300**	13 277 900
Crédits à voter	**17 914 700**	15 814 900

Ce programme vise à fournir une aide institutionnelle aux collectivités locales et les assister dans la réalisation de leurs projets de restructuration et de mise en commun des services municipaux.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	2 386,8	—		**2 386,8**	2 127,2
2. Autres rémunérations	202,6	—		**202,6**	65,0
	2 589,4	—		**2 589,4**	2 192,2
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	224,6	—		**224,6**	210,0
4. Services	64,8	—		**64,8**	75,0
5. Entretien	8,0	—		**8,0**	6,0
6. Loyers	6,0	—		**6,0**	7,0
7. Fournitures	14,1	—		**14,1**	16,2
8. Équipement	8,0	—		**8,0**	8,2
11. Autres dépenses	0,1	—		**0,1**	0,1
	325,6	—		**325,6**	322,5
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	47,4	—		**47,4**	22,3
Transfert					
10. Transfert	—	14 951,3		**14 951,3**	13 277,9
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	1,0	—		**1,0**	—
	2 963,4	14 951,3		**17 914,7**	15 814,9
Employés permanents	57	—		**57**	54

Affaires municipales

Programme 6
Aide financière à la construction de réseaux d'aqueduc et d'égouts

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**35 776 400**	44 079 200

Ce programme vise à faciliter la construction de réseaux d'aqueduc et d'égouts dans les municipalités, à capacité financière insuffisante.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**35 776,4**	44 079,2
	35 776,4	44 079,2

Affaires municipales

Programme 7
Aide financière aux sociétés d'État

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Aide financière à la Société d'aménagement de l'Outaouais	**3 093 700**	3 693 700
2. Aide financière à la Société de développement de la Baie James	**4 970 000**	4 970 000
Crédits à voter	**8 063 700**	8 663 700

Ce programme vise à favoriser l'essor économique de la région de l'Outaouais par la réalisation de projets d'équipement industriel, commercial, récréatif et touristique et à pourvoir au financement de la Société de développement de la Baie James.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Transfert				
10. Transfert	3 093,7	4 970,0	**8 063,7**	8 663,7
	3 093,7	4 970,0	**8 063,7**	8 663,7

Affaires municipales

Programme 8
Sécurité-incendie

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction et prévention	**810 400**	751 800
2. Aide aux municipalités	**826 800**	829 800
Crédits à voter	**1 637 200**	1 581 600

Ce programme vise à prévenir et à réduire, par l'assistance technique et financière, les pertes de vie et de biens causées par le feu.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	659.5	630.1		**1 289,6**	1 214.7
2. Autres rémunérations	36.0	24.0		**60,0**	75.0
	695.5	654.1		**1 349,6**	1 289.7
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	59.4	88.7		**148,1**	143.0
4. Services	35.0	50.4		**85,4**	92.1
5. Entretien	1.0	3.0		**4,0**	2.3
6. Loyers	1.0	1.3		**2,3**	3.3
7. Fournitures	14.0	5.0		**19,0**	18.6
8. Équipement	3.5	4.0		**7,5**	6.0
11. Autres dépenses	1.0	1.0		**2,0**	2.0
	114.9	153.4		**268,3**	267.3
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	—	19.3		**19,3**	19.6
Transfert					
10. Transfert	—	—		**—**	5.0
	810.4	826.8		**1 637,2**	1 581.6
Employés permanents	18	16		**34**	33

Affaires municipales

Programme 9
Société d'habitation du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	203 287 000	214 578 300*
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'habitation familiale, L.R.Q., c. H-1	**1 006 000**	1 110 000
Crédits à voter	**202 281 000**	213 468 300

Ce programme vise à assurer une plus grande accessibilité à des logements de qualité en favorisant d'une part, la restauration résidentielle et d'autre part, en supportant une partie des coûts encourus par certaines catégories de ménages ou par les municipalités offrant des logements sociaux.

* Les crédits comparatifs 1987-1988 ont été diminués de 140 000 000 $, soit l'équivalent de la contribution fédérale, pour se conformer aux dispositions de la Loi modifiant la Loi sur la Société d'habitation du Québec entrée en vigueur le 1er avril 1987 (L.Q., 1987, c. 10).

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**202 281,0**	213 468,3
Permanents (1)	**1 006,0**	1 110,0
	203 287,0	214 578,3

Affaires municipales

Programme 10
Conciliation entre locataires et propriétaires

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**14 346 600**	13 233 800

Ce programme vise à concilier les relations entre locataires et propriétaires, et à régler leurs conflits.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**9 150,7**	8 963.6
2. Autres rémunérations	**794,8**	560.0
	9 945,5	9 523.6
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**1 109,4**	560.1
4. Services	**284,3**	230.0
5. Entretien	**90,0**	115.0
6. Loyers	**2 451,3**	2 284.8
7. Fournitures	**234,0**	223.0
8. Équipement	**45,0**	50.0
11. Autres dépenses	**0,3**	26.3
	4 214,3	3 489.2
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**183,8**	218.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**3,0**	3.0
	14 346,6	13 233.8
Employés permanents	**292**	298

Affaires municipales

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Municipalités		(000 $)
Amélioration des équipements communautaires	**524,4**	524,4
Amélioration des infrastructures des municipalités nordiques	**4 179,8**	2 850,0
Compensation de l'effet de plafonnement des taxes foncières sur les terres agricoles	**14 000,0**	14 000,0
Compensation tenant lieu de taxes à l'égard des immeubles du gouvernement	**13 440,0**	15 163,9
Compensation tenant lieu de taxes sur les immeubles des réseaux des affaires sociales et de l'éducation	**233 720,0**	231 336,4
Construction de réseaux d'aqueduc et d'égouts	**35 776,4**	44 079,2
Élaboration des schémas d'aménagement	**—**	617,0
Financement des services municipaux nordiques	**6 635,1**	6 298,4
Fonctionnement des municipalités régionales de comté	**7 050,0**	4 300,0
Fonds de péréquation	**17 858,5**	14 300,0
Restructuration municipale	**1 027,6**	1 163,2
Revitalisation des centres-villes	**4 200,0**	19 687,8
Subvention à l'Administration régionale Kativik	**3 032,7**	2 841,3
Subvention à la Société d'habitation du Québec	**76 398,7**	71 250,0
Subvention à la ville de Québec à titre de capitale	**5 000,0**	—
Autres dépenses de transfert	**94,1**	125,0
Organismes sans but lucratif		
Année internationale du logement des sans-abris	**—**	2 500,0
Subvention à la Société d'habitation du Québec	**11 642,6**	5 365,9
Subventions aux diverses associations oeuvrant dans les secteurs municipal et de l'habitation	**531,1**	531,1
Personnes		
Prix	**—**	5,0
Subvention à la Société d'habitation du Québec	**88 325,3**	110 643,3
Entreprises et organismes d'État		
Société d'aménagement de l'Outaouais	**3 093,7**	3 693,7
Société de développement de la Baie James	**4 970,0**	4 970,0
Subvention à la Société d'habitation du Québec	**26 920,4**	24 819,1
Total	**558 420,4**	581 064,7

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Agriculture	**$**	**$**
1. Planification, recherche et enseignement	**43 905 600**	41 816 300
2. Financement agricole	**120 378 000**	104 033 800
3. Aide à la production agricole	**95 966 500**	92 244 800
4. Assurances agricoles	**140 334 600**	174 107 000
5. Commercialisation des produits agro-alimentaires	**50 634 300**	49 937 800
6. Régie des marchés agricoles du Québec	**3 662 400**	3 773 100
7. Gestion du territoire agricole	**35 399 600**	32 728 800
8. Gestion interne et soutien	**33 684 400**	27 487 900
9. Commission des courses de chevaux du Québec	**15 012 400**	13 359 500
Secteur: Pêches maritimes		
10. Développement des pêches maritimes	**22 025 700**	20 130 700
	561 003 500	559 619 700
Moins: Crédits permanents	**29 761 000**	31 042 000
Crédits à voter	**531 242 500**	528 577 700
Employés permanents	**3 153**	3 208

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 1
Planification, recherche et enseignement

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Planification et études économiques	**2 490 600**	2 455 500
2. Recherche agricole	**27 561 300**	25 886 700
3. Enseignement agricole	**13 853 700**	13 474 100
Crédits à voter	**43 905 600**	41 816 300

Ce programme vise à orienter l'évolution de l'agriculture en fonction des besoins du milieu, trouver la solution à des problèmes au moyen de recherche ainsi que former des personnes compétentes en agriculture.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	1 961,1	10 052,7	8 590,9		**20 604,7**	19 754,7
2. Autres rémunérations	181,5	3 172,4	1 420,7		**4 774,6**	4 673,6
	2 142,6	13 225,1	10 011,6		**25 379,3**	24 428,3
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	120,2	1 132,1	215,5		**1 467,8**	1 363,7
4. Services	144,1	2 034,8	627,0		**2 805,9**	2 691,1
5. Entretien	3,0	289,4	276,0		**568,4**	548,8
6. Loyers	2,5	423,9	140,6		**567,0**	453,4
7. Fournitures	21,5	2 119,9	1 195,5		**3 336,9**	3 170,0
8. Équipement	12,2	198,5	32,8		**243,5**	119,7
11. Autres dépenses	—	27,1	5,2		**32,3**	54,1
	303,5	6 225,7	2 492,6		**9 021,8**	8 400,8
Capital — Autres dépenses						
4. Services	—	75,0	—		**75,0**	250,0
8. Équipement	44,5	837,8	172,6		**1 054,9**	1 041,4
9. Immobilisations	—	181,1	65,0		**246,1**	149,3
	44,5	1 093,9	237,6		**1 376,0**	1 440,7
Transfert						
10. Transfert	—	7 016,6	1 111,9		**8 128,5**	7 546,5
	2 490,6	27 561,3	13 853,7		**43 905,6**	41 816,3
Employés permanents	52	296	247		**595**	604

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 2
Financement agricole

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion interne et soutien	**17 628 000**	16 028 400
2. Crédit agricole	**4 550 000**	4 540 000
3. Crédit agricole par les institutions privées	**62 620 000**	55 400 000
4. Amélioration des fermes	**5 200 000**	5 240 600
5. Établissement de jeunes agriculteurs	**5 380 000**	8 060 000
6. Prêt agricole	**2 600 000**	3 100 000

Suite à la page **4-4**

Ce programme vise à promouvoir la rentabilité des exploitations agricoles en leur procurant un financement adéquat.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	6	Sous-total
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	11 701.1	—	—	—	—	—	11 701.1
2. Autres rémunérations	1 314.3	—	—	—	—	—	1 314.3
	13 015.4	—	—	—	—	—	13 015.4
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	969.1	—	—	—	—	—	969.1
4. Services	1 327.1	—	—	—	—	—	1 327.1
5. Entretien	50.5	—	—	—	—	—	50.5
6. Loyers	1 420.5	—	—	—	—	—	1 420.5
7. Fournitures	252.6	—	—	—	—	—	252.6
8. Équipement	60.0	—	—	—	—	—	60.0
11. Autres dépenses	202.0	—	—	—	—	—	202.0
	4 281.8	—	—	—	—	—	4 281.8
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	226.4	—	—	—	—	—	226.4
Transfert							
10. Transfert	46.4	—	37 620.0	5 100.0	5 380.0	2 600.0	50 746.4
Permanents (1)	51.0	—	—	—	—	—	51.0
Permanents (2)	—	4 550.0	—	—	—	—	4 550.0
Permanents (3)	—	—	25 000.0	—	—	—	25 000.0
Permanents (4)	—	—	—	100.0	—	—	100.0
	97.4	4 550.0	62 620.0	5 200.0	5 380.0	2 600.0	80 447.4
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	7.0	—	—	—	—	—	7.0
	17 628.0	4 550.0	62 620.0	5 200.0	5 380.0	2 600.0	97 978.0
Employés permanents	346	—	—	—	—	—	346

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 2 (suite)

Éléments	1988-1989	1987-1988
7.	**$**	**$**
Mise en valeur des exploitations agricoles	**22 400 000**	11 664 800
	120 378 000	104 033 800
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi favorisant le crédit à la production agricole, L.R.Q., c. C-77 et Loi favorisant un crédit spécial pour les producteurs agricoles au cours de périodes critiques, L.R.Q., c. C-79 Élément 1	**51 000**	51 000
(2) Loi sur le crédit agricole, L.R.Q., c. C-75 Élément 2	**4 550 000**	4 540 000
(3) Loi sur l'assurance-prêts agricoles et forestiers, L.R.Q., c. A-29.1 Élément 3	**25 000 000**	20 000 000
(4) Loi favorisant l'amélioration des fermes, L.R.Q., c. A-18 Élément 4	**100 000**	100 000
Crédits à voter	**90 677 000**	79 342 800

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Sous-total	Éléments 7		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel			**(000 $)**		
1. Traitements	11 701,1	—		**11 701,1**	11 375,3
2. Autres rémunérations	1 314,3	—		**1 314,3**	1 187,6
	13 015,4	—		**13 015,4**	12 562,9
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	969,1	—		**969,1**	623,5
4. Services	1 327,1	—		**1 327,1**	593,1
5. Entretien	50,5	—		**50,5**	50,5
6. Loyers	1 420,5	—		**1 420,5**	1 316,5
7. Fournitures	252,6	—		**252,6**	252,6
8. Équipement	60,0	—		**60,0**	60,0
11. Autres dépenses	202,0	—		**202,0**	202,0
	4 281,8	—		**4 281,8**	3 098,2
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	226,4	—		**226,4**	226,4
Transfert					
10. Transfert	50 746,4	22 400,0		**73 146,4**	63 448,3
Permanents (1)	51,0	—		**51,0**	51,0
Permanents (2)	4 550,0	—		**4 550,0**	4 540,0
Permanents (3)	25 000,0	—		**25 000,0**	20 000,0
Permanents (4)	100,0	—		**100,0**	100,0
	80 447,4	22 400,0		**102 847,4**	88 139,3
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	7,0	—		**7,0**	7,0
	97 978,0	22 400,0		**120 378,0**	104 033,8
Employés permanents	346	—		**346**	353

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 3
Aide à la production agricole

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Mise en valeur des productions	**18 953 000**	16 836 200
2. Amélioration foncière, assainissement des sols et conservation des eaux	**23 775 900**	22 253 200
3. Santé animale	**19 552 200**	20 314 700
4. Administration et services régionaux	**33 685 400**	32 840 700
	95 966 500	92 244 800
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les sociétés d'agriculture, L.R.Q., c. S-25 Élément 1	**60 000**	60 000
(2) Loi sur le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, L.R.Q., c. M-14 Élément 4	**—**	250 000
Crédits à voter	**95 906 500**	91 934 800

Ce programme vise à améliorer le rendement des cultures et de l'élevage et diversifier la production selon les possibilités.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	—	641,2	4 409,5	25 912,9	**30 963,6**	30 139,5
2. Autres rémunérations	—	153,8	679,8	3 385,3	**4 218,9**	4 140,7
	—	795,0	5 089,3	29 298,2	**35 182,5**	34 280,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	297,5	250,9	2 462,2	**3 010,6**	3 032,5
4. Services	—	395,3	1 112,3	350,6	**1 858,2**	1 584,5
5. Entretien	—	34,0	39,5	159,6	**233,1**	235,7
6. Loyers	—	331,0	31,5	193,4	**555,9**	711,1
7. Fournitures	—	113,0	417,1	646,0	**1 176,1**	1 046,5
8. Équipement	—	6,0	21,2	197,4	**224,6**	137,7
11. Autres dépenses	—	51,8	0,8	8,0	**60,6**	38,7
	—	1 228,6	1 873,3	4 017,2	**7 119,1**	6 786,7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	30,2	686,0	366,0	**1 082,2**	985,7
9. Immobilisations	—	—	—	4,0	**4,0**	15,6
	—	30,2	686,0	370,0	**1 086,2**	1 001,3
Transfert						
10. Transfert	18 893,0	21 722,1	11 903,6	—	**52 518,7**	49 866,6
Permanents (1)	60,0	—	—	—	**60,0**	60,0
Permanents (2)	—	—	—	—	**—**	250,0
	18 953,0	21 722,1	11 903,6	—	**52 578,7**	50 176,6
	18 953,0	23 775,9	19 552,2	33 685,4	**95 966,5**	92 244,8
Employés permanents	—	23	132	786	**941**	964

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 4
Assurances agricoles

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Assurance-récolte	**16 326 000**	15 869 000
2. Assurance-stabilisation des revenus agricoles	**109 581 000**	147 374 500
3. Gestion interne et soutien	**14 427 600**	10 863 500
Crédits à voter	**140 334 600**	174 107 000

Ce programme vise à compenser les pertes de rendement dans les récoltes et à garantir un revenu annuel aux producteurs agricoles selon certaines modalités.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	—	—	4 714.6		**4 714,6**	3 179.7
2. Autres rémunérations	—	—	950.0		**950,0**	895.3
	—	—	5 664.6		**5 664,6**	4 075.0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	680.4		**680,4**	285.0
4. Services	—	—	5 758.3		**5 758,3**	4 965.8
5. Entretien	—	—	60.0		**60,0**	90.0
6. Loyers	—	—	1 079.3		**1 079,3**	787.7
7. Fournitures	—	—	275.0		**275,0**	275.0
8. Équipement	—	—	150.0		**150,0**	150.0
11. Autres dépenses	—	—	10.0		**10,0**	10.0
	—	—	8 013.0		**8 013,0**	6 563.5
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	—	250.0		**250,0**	225.0
Transfert						
10. Transfert	16 326.0	109 581.0	500.0		**126 407,0**	163 243.5
	16 326.0	109 581.0	14 427.6		**140 334,6**	174 107.0
Employés permanents	—	—	131		**131**	133

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 5
Commercialisation des produits agro-alimentaires

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Développement des entreprises de transformation	**7 327 500**	7 369 900
2. Développement des marchés	**19 330 600**	19 858 300
3. Contrôle de la qualité des produits	**23 976 200**	22 709 600
Crédits à voter	**50 634 300**	49 937 800

Ce programme vise à promouvoir le développement du secteur secondaire agro-alimentaire, développer des marchés intérieurs et extérieurs et assurer des prix équitables aux producteurs et des produits de qualité aux consommateurs.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	1 459.8	2 088.4	12 086.6		**15 634,8**	15 193.8
2. Autres rémunérations	21.2	552.3	2 864.4		**3 437,9**	2 717.5
	1 481.0	2 640.7	14 951.0		**19 072,7**	17 911.3
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	134.9	903.1	1 862.5		**2 900,5**	2 627.0
4. Services	58.0	1 069.0	334.2		**1 461,2**	859.1
5. Entretien	—	10.0	150.5		**160,5**	158.3
6. Loyers	0.5	22.2	63.2		**85,9**	122.7
7. Fournitures	15.5	72.8	853.7		**942,0**	836.9
8. Équipement	5.0	29.2	96.3		**130,5**	81.5
11. Autres dépenses	2.0	30.3	6.4		**38,7**	51.8
	215.9	2 136.6	3 366.8		**5 719,3**	4 737.3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	18.0	95.5	925.0		**1 038,5**	500.1
Transfert						
10. Transfert	5 512.6	14 457.8	4 733.4		**24 703,8**	26 689.1
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	100.0	—	—		**100,0**	100.0
	7 327.5	19 330.6	23 976.2		**50 634,3**	49 937.8
Employés permanents	34	52	402		**488**	500

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 6
Régie des marchés agricoles du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**3 662 400**	3 773 100

Ce programme vise à surveiller, coordonner et renforcer la mise en marché des produits agricoles et à améliorer la qualité des grains utilisés au Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**2 475,0**	2 442,6
2. Autres rémunérations	**97,4**	92,6
	2 572,4	2 535,2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**481,3**	439,2
4. Services	**43,3**	84,8
5. Entretien	**45,4**	12,1
6. Loyers	**377,7**	554,5
7. Fournitures	**64,0**	53,0
8. Équipement	**21,7**	36,8
11. Autres dépenses	**1,1**	2,0
	1 034,5	1 182,4
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**55,5**	55,5
	3 662,4	3 773,1
Employés permanents	**62**	60

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 7
Gestion du territoire agricole

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Commission de protection du territoire agricole du Québec	**7 131 100**	6 160 300
2. Contribution aux taxes municipales et scolaires sur les fermes	**28 268 500**	26 568 500
Crédits à voter	**35 399 600**	32 728 800

Ce programme vise à préserver la vocation agricole des sols arables et à alléger la charge fiscale des exploitations agricoles.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	4 063.3	—		**4 063,3**	3 719.4
2. Autres rémunérations	1 021.0	—		**1 021,0**	869.3
	5 084.3	—		**5 084,3**	4 588.7
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	595.4	—		**595,4**	200.0
4. Services	400.1	—		**400,1**	250.0
5. Entretien	50.0	—		**50,0**	25.0
6. Loyers	770.3	—		**770,3**	846.6
7. Fournitures	122.0	—		**122,0**	100.0
8. Équipement	20.0	—		**20,0**	20.0
11. Autres dépenses	2.0	—		**2,0**	43.0
	1 959.8	—		**1 959,8**	1 484.6
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	72.0	—		**72,0**	72.0
Transfert					
10. Transfert	—	28 268.5		**28 268,5**	26 568.5
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	15.0	—		**15,0**	15.0
	7 131.1	28 268.5		**35 399,6**	32 728.8
Employés permanents	102	—		**102**	104

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 8
Gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**2 347 500**	2 613 500
2. Soutien administratif et technique	**31 336 900**	24 874 400
Crédits à voter	**33 684 400**	27 487 900

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	1 960,1	9 858,1	**11 818,2**	11 370,9
2. Autres rémunérations	39,5	859,6	**899,1**	867,1
	1 999,6	10 717,7	**12 717,3**	12 238,0
Fonctionnement — Autres dépenses				
3. Communications	247,6	4 467,2	**4 714,8**	1 200,0
4. Services	50,9	2 252,3	**2 303,2**	1 236,2
5. Entretien	3,0	587,7	**590,7**	762,3
6. Loyers	4,4	11 272,2	**11 276,6**	10 558,4
7. Fournitures	24,8	823,0	**847,8**	680,1
8. Équipement	17,2	175,7	**192,9**	347,0
11. Autres dépenses	—	25,9	**25,9**	20,7
	347,9	19 604,0	**19 951,9**	14 804,7
Capital — Autres dépenses				
8. Équipement	—	310,2	**310,2**	311,2
9. Immobilisations	—	655,0	**655,0**	84,0
	—	965,2	**965,2**	395,2
Prêts, Placements et Avances				
13. Avances	—	50,0	**50,0**	50,0
	2 347,5	31 336,9	**33 684,4**	27 487,9
Employés permanents	30	292	**322**	324

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 9
Commission des courses de chevaux du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	15 012 400	13 359 500
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les licences, L.R.Q., c. L-3 (et maintenant abrogée)	—	6 041 000
Crédits à voter	**15 012 400**	7 318 500

Ce programme vise à assurer la protection et la sécurité du public lors des activités de courses et à promouvoir l'industrie des courses de chevaux au Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**627,0**	281.5
2. Autres rémunérations	**75,0**	—
	702,0	281.5
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**145,0**	41.6
4. Services	**1 085,0**	948.2
5. Entretien	**2,0**	1.3
6. Loyers	**0,9**	22.8
7. Fournitures	**50,0**	20.6
8. Équipement	**152,0**	2.5
11. Autres dépenses	**0,5**	—
	1 435,4	1 037.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**25,0**	—
Transfert		
10. Transfert	**12 850,0**	6 000.0
Permanents (1)	—	6 041.0
	12 850,0	12 041.0
	15 012,4	13 359.5
Employés permanents	**18**	9

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Programme 10
Développement des pêches maritimes

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion des ressources, développement et administration	**5 879 700**	5 686 700
2. Contribution à l'exploitation et à la transformation de la ressource	**16 146 000**	14 444 000
Crédits à voter	**22 025 700**	20 130 700

Ce programme vise à orienter le développement des pêches maritimes et à fournir aux entreprises et travailleurs une aide financière, des services et des équipements d'appui aptes à améliorer le rendement du secteur.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	2 786.5	1 920.6		**4 707,1**	4 908.7
2. Autres rémunérations	905.9	480.7		**1 386,6**	1 534.0
	3 692.4	2 401.3		**6 093,7**	6 442.7
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	486.4	288.5		**774,9**	705.0
4. Services	320.3	222.5		**542,8**	450.8
5. Entretien	152.0	131.0		**283,0**	273.0
6. Loyers	78.5	82.0		**160,5**	175.5
7. Fournitures	344.5	429.7		**774,2**	884.0
8. Équipement	77.0	22.0		**99,0**	120.5
11 Autres dépenses	12.0	2.0		**14,0**	11.1
	1 470.7	1 177.7		**2 648,4**	2 619.9
Capital — Autres dépenses					
4. Services	—	200.0		**200,0**	210.0
8. Équipement	239.0	19.0		**258,0**	284.4
9. Immobilisations	—	4 286.4		**4 286,4**	2 334.0
	239.0	4 505.4		**4 744,4**	2 828.4
Transfert					
10 Transfert	477.6	8 011.6		**8 489,2**	8 189.7
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	—	50.0		**50,0**	50.0
	5 879.7	16 146.0		**22 025,7**	20 130.7
Employés permanents	84	64		**148**	157

Agriculture, Pêcheries et Alimentation

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises		(000 $)
Améliorations foncières	**15 250,0**	14 010,0
Assurance-récolte	**16 326,0**	15 869,0
Assurance-stabilisation des revenus agricoles	**109 581,0**	147 374,5
Crédit agricole: mise en valeur des exploitations agricoles	**22 400,0**	11 664,8
Crédit agricole: prise en charge d'une partie de l'intérêt	**55 447,4**	56 474,5
Développement de l'industrie des courses de chevaux	**12 850,0**	12 041,0
Développement de la commercialisation des produits agro-alimentaires	**1 832,4**	1 283,7
Développement régional: diverses productions agricoles	**2 400,0**	2 800,0
Fonds d'assurance-prêts agricoles et forestiers	**25 000,0**	20 000,0
Fruits et légumes: production, entreposage et mise en marché	**1 874,5**	4 400,9
Pêches maritimes: construction de bateaux	**2 549,5**	3 254,4
Pêches maritimes: développement des produits bio-aquatiques	**3 542,1**	3 542,1
Pêches maritimes: production aquicole	**1 000,0**	—
Production laitière: analyse des troupeaux	**2 800,0**	2 400,0
Productions animales	**5 000,0**	5 660,0
Productions végétales	**3 060,0**	3 705,6
Promotion de la qualité de gestion à la ferme	**1 600,0**	1 900,0
Secteur bio-alimentaire: gestion des entreprises et développement de nouveaux produits	**3 722,1**	1 608,9
Services vétérinaires	**11 903,6**	11 474,4
Taxes municipales et scolaires: remboursement partiel	**28 268,5**	26 568,5
Autres dépenses de transfert	**6 898,9**	6 955,0
Institutions d'enseignement		
Formation d'exploitants agricoles	**882,3**	880,3
Recherche universitaire	**3 629,2**	3 597,9
Municipalités		
Aménagement de cours d'eau	**6 422,1**	6 106,0
Inspection des aliments	**4 733,4**	5 249,4
Organismes sans but lucratif		
Associations et organismes agricoles	**1 464,1**	1 119,3
Associations et organismes du secteur des pêches	**175,0**	105,0
Personnes		
Bourses de recherche	**136,0**	149,0
Lait-école	**10 625,0**	12 400,0
Entreprises et organismes d'État		
Déficit accumulé au régime d'assurance-stabilisation des revenus des producteurs de betteraves sucrières (RASAQ)	**2 900,0**	—
Total	**364 273,1**	382 594,2

Approvisionnements et Services

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Services de soutien	**$**	**$**
1. Approvisionnements et services	**50 198 800**	42 767 400
2. Exécution des obligations des ministères et organismes envers la Société immobilière du Québec	**4 961 200**	2 575 300
Secteur: Sécurité publique		
3. Protection civile	**5 890 400**	4 950 500
Secteur: Loisir et faune		
4. Régie des installations olympiques	**4 200 000**	5 087 800
Crédits à voter	**65 250 400**	55 381 000
Employés permanents	**704**	718

Approvisionnements et Services

Programme 1
Approvisionnements et services

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion interne et soutien	**9 376 500**	6 435 500
2. Approvisionnements	**6 335 200**	6 035 400
3. Gestion des contrats et services gouvernementaux	**31 976 200**	29 338 700
4. Services immobiliers	**2 510 900**	957 800
Crédits à voter	**50 198 800**	42 767 400

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources du ministère, à effectuer les achats du gouvernement, à assurer l'encadrement normatif et réglementaire des contrats, à proposer au gouvernement des politiques et règlements relatifs à l'acquisition et à la fourniture de services et à fournir divers services aux ministères et organismes du gouvernement; il vise également à établir, avec la collaboration des ministères et organismes désignés par le gouvernement, leurs besoins immobiliers.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	2 270,1	5 469,5	9 081,4	1 945,3	**18 766,3**	15 947,0
2. Autres rémunérations	249,0	168,1	456,5	138,7	**1 012,3**	680,4
	2 519,1	5 637,6	9 537,9	2 084,0	**19 778,6**	16 627,4
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	647,4	313,9	21 154,8	153,2	**22 269,3**	20 506,0
4. Services	1 611,8	42,9	191,4	198,0	**2 044,1**	876,0
5. Entretien	15,6	48,8	242,9	17,0	**324,3**	330,6
6. Loyers	4 121,8	32,7	51,8	7,0	**4 213,3**	3 119,6
7. Fournitures	101,1	163,9	370,1	29,7	**664,8**	564,9
8. Équipement	48,1	35,8	165,2	18,0	**267,1**	215,1
11. Autres dépenses	5,5	3,1	—	4,0	**12,6**	15,3
	6 551,3	641,1	22 176,2	426,9	**29 795,5**	25 627,5
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	295,9	56,5	262,1	—	**614,5**	487,5
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	10,2	—	—	—	**10,2**	25,0
	9 376,5	6 335,2	31 976,2	2 510,9	**50 198,8**	42 767,4
Employés permanents	54	163	345	49	**611**	623

Approvisionnements et Services

Programme 2

Exécution des obligations des ministères et organismes envers la Société immobilière du Québec

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Provision pour augmenter, avec l'approbation du Conseil du trésor, tout crédit d'un ministère ou organisme en vue de défrayer la location des espaces et des loyers d'aménagement mis à sa disposition par la Société immobilière du Québec*	**2 809 900**	1 000
2.		
Projets d'aménagement des ministères et organismes	**2 151 300**	2 574 300
Crédits à voter	**4 961 200**	2 575 300

Ce programme vise à doter les ministères et organismes des crédits requis aux fins d'assumer des dépenses reliées au service de gestion des espaces mis à leur disposition par la Société immobilière du Québec.

* Le solde des crédits ainsi transférés et de ceux déjà inscrits dans les budgets des ministères pour de tels projets peut être remboursé à la présente provision avec le droit de l'utiliser à nouveau, le tout aux conditions déterminées par le Conseil du trésor

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Fonctionnement — Autres dépenses				
6. Loyers	2 809,9	—	**2 809,9**	1,0
Transfert				
10. Transfert	—	2 151,3	**2 151,3**	2 574,3
	2 809,9	2 151,3	**4 961,2**	2 575,3

Approvisionnements et Services

Programme 3
Protection civile

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**5 890 400**	4 950 500

Ce programme vise à assurer la protection de la population en cas de désastre.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**3 304,5**	3 175.7
2. Autres rémunérations	**362,8**	387.3
	3 667,3	3 563.0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**892,9**	174.5
4. Services	**156,8**	130.0
5. Entretien	**32,0**	40.0
6. Loyers	**765,9**	632.7
7. Fournitures	**151,9**	170.0
8. Équipement	**22,9**	24.6
11. Autres dépenses	**10,0**	25.0
	2 032,4	1 196.8
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**160,0**	160.0
Transfert		
10. Transfert	**26,7**	26.7
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**4,0**	4.0
	5 890,4	4 950.5
Employés permanents	**93**	95

Approvisionnements et Services

Programme 4
Régie des installations olympiques

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**4 200 000**	5 087 800

Ce programme vise à soutenir la Régie des installations olympiques dans ses dépenses d'opérations.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**4 200,0**	5 087,8
	4 200,0	5 087,8

Approvisionnements et Services

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Personnes		
Autres dépenses de transfert	**26,7**	26,7
Entreprises et organismes d'État		
Régie des installations olympiques	**4 200,0**	5 087,8
Société immobilière du Québec	**2 151,3**	2 574,3
Total	**6 378,0**	7 688,8

Commerce extérieur et Développement technologique

Programme	1988-1989	1987-1988
Secteur: Industries secondaires	**$**	**$**
1. Développement des relations économiques, commerciales et technologiques	**63 773 200**	64 107 500
Crédits à voter	**63 773 200**	64 107 500
Employés permanents	**291**	297

Commerce extérieur et Développement technologique

Programme 1

Développement des relations économiques, commerciales et technologiques

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction, soutien administratif et réseaux extérieurs	**13 918 600**	12 802 400
2. Soutien aux échanges internationaux	**15 152 500**	12 128 300
3. Soutien à la technologie	**34 702 100**	39 176 800
Crédits à voter	**63 773 200**	64 107 500

Ce programme vise à fournir les ressources financières nécessaires au développement, à la mise en oeuvre et à la coordination de politiques en matière d'expansion des marchés et de technologie pour les biens et services produits au Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	4 509.8	6 209.5	1 049.9		**11 769,2**	11 205.3
2. Autres rémunérations	650.6	—	150.0		**800,6**	781.3
	5 160.4	6 209.5	1 199.9		**12 569,8**	11 986.6
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	1 807.6	3 396.8	179.5		**5 383,9**	4 167.5
4. Services	2 912.1	938.2	500.0		**4 350,3**	4 191.4
5. Entretien	81.8	—	4.5		**86,3**	86.3
6. Loyers	2 504.5	—	—		**2 504,5**	1 742.4
7. Fournitures	488.4	4.0	37.0		**529,4**	492.1
8. Équipement	329.5	—	—		**329,5**	292.2
11. Autres dépenses	32.2	34.9	18.0		**85,1**	66.8
	8 156.1	4 373.9	739.0		**13 269,0**	11 038.7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	280.0	—	—		**280,0**	280.0
Transfert						
10. Transfert	207.1	4 569.1	22 763.2		**27 539,4**	30 687.2
Prêts, Placements et Avances						
13. Prêts et Avances	115.0	—	10 000.0		**10 115,0**	10 115.0
	13 918.6	15 152.5	34 702.1		**63 773,2**	64 107.5
Employés permanents	104	161	26		**291**	297

Commerce extérieur et Développement technologique

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises	(000 $)	
Aide à la mise en place d'une stratégie de marketing à l'exportation	**1 207,0**	1 050,0
Aide à la promotion des exportations	**1 155,1**	1 032,0
Soutien à des projets de recherche et de développement technologique	**5 430,0**	5 370,0
Soutien à l'emploi en marketing international	**1 275,0**	—
Soutien à l'emploi scientifique et technique	**10 560,7**	15 460,2
Autres dépenses de transfert	**1 245,6**	1 584,0
Personnes		
Allocations de séjour et bourses	—	150,0
Entreprises et organismes d'État		
Agence québécoise de valorisation industrielle de la recherche	**1 041,0**	1 041,0
Soutien à des centres de recherche appliquée	**5 625,0**	5 000,0
Total	**27 539,4**	30 687,2

Communautés culturelles et Immigration

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Immigration	**$**	**$**
1. Communautés culturelles et immigration	**36 582 000**	29 300 100
2. Conseil des Communautés culturelles et de l'Immigration	**812 900**	796 600
Crédits à voter	**37 394 900**	30 096 700
Employés permanents	**460**	465

Communautés culturelles et Immigration

Programme 1
Communautés culturelles et immigration

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Communautés culturelles et services aux immigrants	**18 171 700**	14 731 200
2. Recrutement et sélection des immigrants	**6 050 000**	5 528 500
3. Direction et gestion interne	**12 360 300**	9 040 400
Crédits à voter	**36 582 000**	29 300 100

Ce programme vise à assurer l'épanouissement des communautés culturelles et leur participation à la vie nationale, de même que le recrutement, la sélection et l'adaptation des immigrants.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	9 207,3	4 130,6	3 361,2		**16 699,1**	14 835,3
2. Autres rémunérations	3 428,3	1 443,1	741,6		**5 613,0**	4 201,3
	12 635,6	5 573,7	4 102,8		**22 312,1**	19 036,6
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	325,8	367,7	1 075,9		**1 769,4**	839,5
4. Services	1 271,8	90,6	865,9		**2 228,3**	1 908,8
5. Entretien	6,3	—	166,8		**173,1**	100,3
6. Loyers	127,9	—	4 782,6		**4 910,5**	3 984,9
7. Fournitures	171,3	4,0	265,2		**440,5**	289,6
8. Équipement	205,2	—	456,8		**662,0**	96,0
11. Autres dépenses	—	—	17,3		**17,3**	17,6
	2 108,3	462,3	7 630,5		**10 201,1**	7 236,7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	74,7	—	325,0		**399,7**	187,1
Transfert						
10. Transfert	3 349,6	—	300,0		**3 649,6**	2 820,2
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	3,5	14,0	2,0		**19,5**	19,5
	18 171,7	6 050,0	12 360,3		**36 582,0**	29 300,1
Employés permanents	255	109	85		**449**	454

Communautés culturelles et Immigration

Programme 2

Conseil des Communautés culturelles et de l'Immigration

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**812 900**	796 600

Ce programme vise à fournir au ministre des Communautés culturelles et de l'Immigration les avis requis par la loi et ceux relatifs aux besoins des communautés culturelles et de l'immigration.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**538,6**	510.4
2. Autres rémunérations	**26,0**	32.6
	564,6	543.0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**27,8**	28.0
4. Services	**41,7**	50.0
5. Entretien	**2,0**	1.5
6. Loyers	**156,7**	157.1
7. Fournitures	**10,0**	6.0
8. Équipement	**2,0**	3.0
11. Autres dépenses	**2,0**	2.0
	242,2	247.6
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**5,1**	5.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,0**	1.0
	812,9	796.6
Employés permanents	**11**	11

Communautés culturelles et Immigration

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Organismes sans but lucratif		
Accueil et adaptation des immigrants	**1 226,8**	1 025,7
Fonds d'aide aux réfugiés	**300,0**	285,0
Programme d'aide à la francisation des immigrants	**400,0**	400,0
Programmes des communautés culturelles	**1 204,8**	1 074,7
Personnes		
Prix et autres dépenses de transfert	**18,0**	34,8
Programme d'aide à la francisation des immigrants	**500,0**	—
Total	**3 649,6**	2 820,2

Communications

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Services de soutien	**$**	**$**
1. Coordination et gestion interne	**23 233 000**	20 612 400
2. Media et information	**22 926 300**	23 994 300
3. Informatique et télécommunications	**4 778 300**	89 655 900
Secteur: Communications		
4. Régie des services publics	**2 181 600**	2 165 300
5. Commission d'accès à l'information	**2 357 100**	2 291 800
Secteur: Administration et services		
6. Société de radio-télévision du Québec	**62 265 700**	60 517 600
Crédits à voter	**117 742 000**	199 237 300
Employés permanents	**752**	761

Communications

Programme 1
Coordination et gestion interne

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**2 103 600**	1 686 700
2. Soutien administratif et technique	**14 798 600**	12 347 700
3. Politique, coordination et recherche	**6 330 800**	6 578 000
Crédits à voter	**23 233 000**	20 612 400

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère; il vise également à élaborer et à mettre en place des politiques de communication et à étudier la réglementation en matière de télécommunications.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1 Traitements	1 414.6	3 087.4	1 371.0		**5 873,0**	5 557.3
2 Autres rémunérations	112.1	341.4	306.4		**759,9**	684.8
	1 526.7	3 428.8	1 677.4		**6 632,9**	6 242.1
Fonctionnement — Autres dépenses						
3 Communications	110.0	2 697.6	100.0		**2 907,6**	518.0
4 Services	160.0	1 907.5	576.2		**2 643,7**	570.8
5 Entretien	5.0	74.0	9.6		**88,6**	50.9
6 Loyers	5.0	6 380.4	19.2		**6 404,6**	8 449.9
7 Fournitures	20.0	130.6	25.0		**175,6**	197.8
8 Équipement	7.0	40.0	20.0		**67,0**	62.2
11 Autres dépenses	—	—	1.2		**1,2**	0.4
	307.0	11 230.1	751.2		**12 288,3**	9 850.0
Capital — Autres dépenses						
8 Équipement	20.0	134.7	52.2		**206,9**	162.9
Transfert						
10 Transfert	249.9	—	3 850.0		**4 099,9**	4 341.9
Prêts, Placements et Avances						
13 Avances	—	5.0	—		**5,0**	15.5
	2 103.6	14 798.6	6 330.8		**23 233,0**	20 612.4
Employés permanents	16	86	37		**139**	136

Communications

Programme 2
Media et information

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Moyens de communication	**4 381 100**	4 754 500
2. Communication-Québec	**8 281 500**	8 934 900
3. Publications gouvernementales	**4 347 700**	4 841 200
4. Bibliothèque administrative	**1 503 800**	1 452 700
5. Media	**4 412 200**	4 011 000
Crédits à voter	**22 926 300**	23 994 300

Ce programme vise à informer les citoyens sur les programmes, les activités et les services du gouvernement et à susciter le développement des entreprises de communication et de l'audio-visuel; il vise également à assister les ministères et organismes gouvernementaux en matière d'édition, d'information et de publicité et à développer le secteur des media et de l'audio-visuel.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	3 369.4	5 912.1	3 811.4	968.0	1 689.6	**15 750,5**	15 849.9
2. Autres rémunérations	84.8	830.6	256.7	61.2	332.3	**1 565,6**	1 534.2
	3 454.2	6 742.7	4 068.1	1 029.2	2 021.9	**17 316,1**	17 384.1
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	129.0	447.3	110.0	15.1	100.0	**801,4**	1 002.6
4. Services	209.0	247.3	169.6	298.5	384.7	**1 309,1**	1 090.9
5. Entretien	59.7	480.8	–	4.0	20.0	**564,5**	429.9
6. Loyers	31.2	84.3	–	5.0	60.0	**180,5**	179.4
7. Fournitures	309.4	215.8	–	112.0	25.0	**662,2**	946.5
8. Équipement	38.6	38.3	–	5.0	50.0	**131,9**	185.4
11. Autres dépenses	0.5	–	–	20.0	50.0	**70,5**	36.4
	777.4	1 513.8	279.6	459.6	689.7	**3 720,1**	3 871.1
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	149.5	25.0	–	15.0	30.0	**219,5**	968.5
Transfert							
10. Transfert	–	–	–	–	1 670.6	**1 670,6**	1 770.6
	4 381.1	8 281.5	4 347.7	1 503.8	4 412.2	**22 926,3**	23 994.3
Employés permanents	96	202	121	33	42	**494**	519

Communications

Programme 3
Informatique et télécommunications

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Technologie de l'information	**4 778 300**	3 988 100
2. Services informatiques *	—	21 164 600
3. Services de télécommunications *	—	64 503 200
Crédits à voter	**4 778 300**	89 655 900

Ce programme vise à définir les orientations gouvernementales en matière de technologie de l'information, à normaliser et coordonner les développements technologiques dans ces secteurs; il vise également à conseiller le gouvernement et à renseigner les ministères touchés par ces questions.

* Les crédits 1988-1989 destinés au paiement des services fournis par le fonds des services informatiques et le fonds des services de télécommunications ont été ventilés dans les différents ministères et organismes qui utiliseront ces services. Par contre, les crédits comparatifs 1987-1988 ont été maintenus au ministère des Communications.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	1 622,2		**1 622,2**	1 215,0
2. Autres rémunérations	238,9		**238,9**	33,0
	1 861,1		**1 861,1**	1 248,0
Fonctionnement — Autres dépenses				
3. Communications	100,0		**100,0**	64 558,2
4. Services	1 587,2		**1 587,2**	22 666,8
5. Entretien	10,0		**10,0**	10,0
6. Loyers	10,0		**10,0**	120,9
7. Fournitures	65,0		**65,0**	30,0
8. Équipement	25,0		**25,0**	10,0
11. Autres dépenses	20,0		**20,0**	15,0
	1 817,2		**1 817,2**	87 410,9
Capital — Autres dépenses				
8. Équipement	100,0		**100,0**	72,0
Transfert				
10. Transfert	1 000,0		**1 000,0**	925,0
	4 778,3		**4 778,3**	89 655,9
Employés permanents	44		**44**	29

Communications

Programme 4
Régie des services publics

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**2 181 600**	2 165 300

Ce programme vise à assurer la surveillance et le contrôle nécessaire à la protection de l'intérêt public dans l'opération et le développement de certaines entreprises de services publics, particulièrement en télécommunications.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel	(000 $)	
1. Traitements	**1 552,9**	1 576.0
2. Autres rémunérations	**72,3**	89.3
	1 625,2	1 665.3
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**35,0**	40.0
4. Services	**67,0**	20.0
5. Entretien	**3,0**	6.0
6. Loyers	**414,4**	373.0
7. Fournitures	**20,0**	35.0
8. Équipement	**1,0**	2.0
11. Autres dépenses	**1,0**	2.0
	541,4	478.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**15,0**	20.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**—**	2.0
	2 181,6	2 165.3
Employés permanents	**43**	45

Communications

Programme 5
Commission d'accès à l'information

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**2 357 100**	2 291 800

Ce programme vise à permettre aux citoyens d'avoir accès aux documents des organismes publics tout en assurant la protection des renseignements personnels que détiennent ces organismes; il vise également à offrir aux citoyens un moyen de faire réviser les décisions des organismes publics en cette matière.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 298,8**	1 204.6
2. Autres rémunérations	**332,0**	355.5
	1 630,8	1 560.1
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**235,5**	235.5
4. Services	**100,0**	100.0
5. Entretien	**15,0**	15.0
6. Loyers	**247,0**	252.4
7. Fournitures	**45,0**	45.0
8. Équipement	**15,0**	15.0
11. Autres dépenses	**4,1**	4.1
	661,6	667.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**59,7**	59.7
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**5,0**	5.0
	2 357,1	2 291.8
Employés permanents	**32**	32

Communications

Programme 6
Société de radio-télévision du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**62 265 700**	60 517 600

Ce programme vise à procurer aux organismes gouvernementaux un service de production de documents audio-visuels et à offrir au public un programme de promotion intellectuelle au moyen d'émissions radiotélédiffusées.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**62 265,7**	60 517,6
	62 265,7	60 517,6

Communications

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Entreprises		
Centre serveur d'informations scientifiques et catalographiques	**1 000,0**	925,0
Entente de développement économique régional		
• Développement et amélioration des techniques, des infrastructures et des services de communication	**1 500,0**	1 600,0
• Développement et commercialisation des contenus et des logiciels	**1 500,0**	1 600,0
• Initiatives de communication	**300,0**	300,0
Programme d'aide aux industries de services en communication	**500,0**	500,0
Autres dépenses de transfert	**100,6**	200,6
Organismes sans but lucratif		
Développement des communications en milieu autochtone	**300,0**	300,0
Programme d'aide aux media communautaires	**1 320,0**	1 320,0
Autres dépenses de transfert	**239,9**	283,9
Personnes		
Prix des communications	**10,0**	8,0
Entreprises et organismes d'État		
Société de radio-télévision du Québec	**62 265,7**	60 517,6
Total	**69 036,2**	67 555,1

Conseil du trésor

Programme	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Administration financière**	**$**	**$**
1. Gestion budgétaire et politiques administratives	**19 586 000**	19 024 500
Crédits à voter	**19 586 000**	19 024 500
Employés permanents	**278**	284

Conseil du trésor

Programme 1
Gestion budgétaire et politiques administratives

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Politiques budgétaires	**3 505 400**	3 465 000
2. Politiques de gestion	**4 550 000**	4 477 400
3. Politiques de personnel et des relations de travail	**5 862 400**	5 637 900
4. Soutien administratif et technique	**5 668 200**	5 444 200
Crédits à voter	**19 586 000**	19 024 500

Ce programme vise à établir des politiques générales de gestion des ressources humaines, à déterminer l'allocation des ressources humaines, matérielles et financières conformément aux priorités du gouvernement et à veiller à ce que les ministères et les organismes qui en dépendent, les utilisent efficacement dans l'exécution de leurs programmes.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	3 236.9	2 287.5	4 541.5	1 758.4	**11 824,3**	11 807.5
2. Autres rémunérations	140.0	254.2	387.5	152.5	**934,2**	722.1
	3 376.9	2 541.7	4 929.0	1 910.9	**12 758,5**	12 529.6
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	36.6	50.3	134.7	422.6	**644,2**	311.4
4. Services	50.0	820.2	703.6	215.0	**1 788,8**	1 724.6
5. Entretien	10.0	112.3	14.0	90.0	**226,3**	221.3
6. Loyers	—	409.2	7.0	2 683.7	**3 099,9**	3 102.6
7. Fournitures	10.4	53.2	45.9	270.0	**379,5**	411.9
8. Équipement	15.5	80.7	20.2	40.0	**156,4**	109.2
11. Autres dépenses	1.0	27.1	3.0	10.0	**41,1**	41.1
	123.5	1 553.0	928.4	3 731.3	**6 336,2**	5 922.1
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	5.0	455.3	5.0	25.0	**490,3**	571.8
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	—	—	1.0	**1,0**	1.0
	3 505.4	4 550.0	5 862.4	5 668.2	**19 586,0**	19 024.5
Employés permanents	73	51	116	38	**278**	284

Conseil exécutif

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Direction du gouvernement	**$**	**$**
1. Bureau du lieutenant-gouverneur	**467 600**	461 400
2. Services de soutien auprès du Premier ministre et du Conseil exécutif	**24 339 700**	23 324 600
3. Promotion des droits des femmes	**2 771 900**	2 730 300
Secteur: Relations intergouvernementales		
4. Affaires intergouvernementales canadiennes	**9 839 600**	8 119 000
	37 418 800	34 635 300
Moins: Crédits permanents	**1 124 400**	1 113 600
Crédits à voter	**36 294 400**	33 521 700
Employés permanents	**300**	310

Conseil exécutif

Programme 1
Bureau du lieutenant-gouverneur

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**467 600**	461 400

Ce programme vise à permettre au lieutenant-gouverneur d'assumer les fonctions qui lui sont dévolues par la loi.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**324,7**	316,4
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**6,3**	11,5
4. Services	**98,5**	100,0
5. Entretien	**7,2**	7,3
6. Loyers	**4,0**	11,2
7. Fournitures	**21,2**	9,3
8. Équipement	**3,5**	3,5
11. Autres dépenses	**0,7**	0,7
	141,4	143,5
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**1,5**	1,5
	467,6	461,4

Conseil exécutif

Programme 2

Services de soutien auprès du Premier ministre et du Conseil exécutif

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Cabinet du Premier ministre	**3 085 500**	3 091 500
2. Secrétariat général et greffe du Conseil exécutif	**8 542 000**	8 335 700
3. Secrétariat aux affaires autochtones	**2 458 500**	2 437 200
4. Gestion interne et soutien administratif	**9 129 300**	8 346 600
5. Indemnités de l'exécutif	**1 124 400**	1 113 600
	24 339 700	23 324 600
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'exécutif, L.R.Q., c. E-18 Élément 5	**1 124 400**	1 113 600
Crédits à voter	**23 215 300**	22 211 000

Ce programme vise à fournir au Premier ministre, au Conseil exécutif et à ses comités les ressources humaines et techniques requises dans l'accomplissement de leurs fonctions.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	2 300.0	5 535.9	1 039.1	2 103.1	—	**10 978,1**	10 940.6
Permanents (1)	—	—	—	—	1 124.4	**1 124,4**	1 113.6
2. Autres rémunérations	—	1 367.2	125.7	318.6	—	**1 811,5**	1 717.2
	2 300.0	6 903.1	1 164.8	2 421.7	1 124.4	**13 914,0**	13 771.4
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	335.0	379.5	320.5	993.0	—	**2 028,0**	918.1
4. Services	75.0	606.7	80.7	325.9	—	**1 088,3**	947.3
5. Entretien	—	5.2	3.0	169.4	—	**177,6**	180.2
6. Loyers	—	25.3	3.0	4 480.7	—	**4 509,0**	4 987.3
7. Fournitures	—	62.2	24.6	311.1	—	**397,9**	413.9
8. Équipement	—	4.9	4.9	75.0	—	**84,8**	10.0
11. Autres dépenses	—	1.1	1.5	24.0	—	**26,6**	27.9
	410.0	1 084.9	438.2	6 379.1	—	**8 312,2**	7 484.7
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	—	—	15.0	328.0	—	**343,0**	288.0
Transfert							
10. Transfert	375.0	550.0	840.0	—	—	**1 765,0**	1 775.0
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	0.5	4.0	0.5	0.5	—	**5,5**	5.5
	3 085.5	8 542.0	2 458.5	9 129.3	1 124.4	**24 339,7**	23 324.6
Employés permanents	—	98	25	73	—	**196**	209

Conseil exécutif

Programme 3
Promotion des droits des femmes

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Cabinet de la ministre déléguée à la Condition féminine	**582 500**	561 600
2. Secrétariat à la condition féminine	**2 189 400**	2 168 700
Crédits à voter	**2 771 900**	2 730 300

Ce programme vise à assurer la coordination et le développement des politiques et activités gouvernementales en matière de condition féminine.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	452.0	989.5		**1 441,5**	1 339.7
2. Autres rémunérations	—	294.2		**294,2**	313.9
	452.0	1 283.7		**1 735,7**	1 653.6
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	44.3	119.1		**163,4**	165.9
4. Services	12.8	161.6		**174,4**	220.7
5. Entretien	—	11.5		**11,5**	11.7
6. Loyers	4.9	22.8		**27,7**	28.1
7. Fournitures	6.9	58.0		**64,9**	65.9
8. Équipement	5.0	4.9		**9,9**	10.0
11. Autres dépenses	1.1	2.3		**3,4**	3.4
	75.0	380.2		**455,2**	505.7
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	5.0	25.0		**30,0**	20.0
Transfert					
10. Transfert	50.0	500.0		**550,0**	550.0
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	0.5	0.5		**1,0**	1.0
	582.5	2 189.4		**2 771,9**	2 730.3
Employés permanents	—	23		**23**	22

Conseil exécutif

Programme 4
Affaires intergouvernementales canadiennes

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Cabinet du ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes	**133 500**	135 400
2. Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes	**6 091 800**	5 654 300
3. Coopération interprovinciale et francophonie	**3 614 300**	2 329 300
Crédits à voter	**9 839 600**	8 119 000

Ce programme vise à assurer la coordination des relations du gouvernement du Québec dans ses rapports avec le gouvernement fédéral et les gouvernements des provinces du Canada.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	—	3 450.7	—		**3 450,7**	3 211.9
2. Autres rémunérations	—	229.0	—		**229,0**	156.3
	—	3 679.7	—		**3 679,7**	3 368.2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	24.6	713.2	90.5		**828,3**	689.3
4. Services	40.5	1 064.6	99.5		**1 204,6**	1 196.9
5. Entretien	—	17.2	—		**17,2**	17.5
6. Loyers	10.2	334.8	—		**345,0**	360.4
7. Fournitures	5.1	101.9	—		**107,0**	108.6
8. Équipement	—	15.0	—		**15,0**	15.2
11. Autres dépenses	—	5.4	—		**5,4**	5.5
	80.4	2 252.1	190.0		**2 522,5**	2 393.4
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	2.6	60.0	—		**62,6**	52.6
Transfert						
10. Transfert	50.0	—	3 424.3		**3 474,3**	2 204.3
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	0.5	100.0	—		**100,5**	100.5
	133.5	6 091.8	3 614.3		**9 839,6**	8 119.0
Employés permanents	—	81	—		**81**	79

Conseil exécutif

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Entreprises		
Programmes d'accès à l'égalité en emploi pour les femmes	**500,0**	500,0
Institutions d'enseignement		
Subvention à l'École nationale d'administration publique	**100,0**	100,0
Autres dépenses de transfert	**16,3**	16,3
Organismes sans but lucratif		
Activités de coopération intergouvernementale	**983,0**	743,0
Organismes autochtones	**840,0**	900,0
Organismes francophones hors Québec	**1 507,5**	557,0
Secrétariat permanent des peuples francophones	**300,0**	300,0
Société d'investissement jeunesse	**400,0**	350,0
Autres dépenses de transfert	**645,0**	597,0
Entreprises et organismes d'État		
Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre	**16,7**	16,0
Secrétariat des conférences intergouvernementales canadiennes	**480,8**	450,0
Total	**5 789,3**	4 529,3

Éducation

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Administration et services	**$**	**$**
1. Administration	**96 151 300**	88 862 200
2. Conseil supérieur de l'éducation	**2 117 800**	2 102 500
Secteur: Enseignement		
3. Enseignement privé	**261 624 300**	237 261 200
4. Enseignement primaire et secondaire public	**4 814 301 000**	4 626 265 100
5. Éducation populaire	**12 616 900**	11 927 500
	5 186 811 300	4 966 418 500
Moins: Crédits permanents	**312 792 900**	273 037 900
Crédits à voter	**4 874 018 400**	4 693 380 600
Employés permanents	**1 243**	1 268

Éducation

Programme 1
Administration

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**4 455 100**	4 400 800
2. Planification et développement pédagogique	**14 810 600**	13 205 200
3. Administration interne	**49 396 600**	45 324 300
4. Administration des réseaux	**20 981 900**	20 858 300
5. Relations de travail	**6 507 100**	5 073 600
Crédits à voter	**96 151 300**	88 862 200

Ce programme vise à assurer l'administration de l'ensemble des programmes confiés au ministère de l'Éducation, à coordonner les différents réseaux d'enseignement de l'ordre pré-scolaire, primaire et secondaire et à leur fournir les services nécessaires en matière de soutien à l'enseignement et à la gestion.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	3 241.2	8 793.1	13 108.7	17 400.2	3 018.1	**45 561,3**	44 685.8
2. Autres rémunérations	70.5	1 407.9	1 747.9	467.0	78.9	**3 772,2**	2 955.7
	3 311.7	10 201.0	14 856.6	17 867.2	3 097.0	**49 333,5**	47 641.5
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	294.6	345.6	5 479.1	867.8	38.5	**7 025,6**	4 685.6
4. Services	613.3	2 104.6	2 756.5	470.9	1 353.3	**7 298,6**	5 587.2
5. Entretien	20.0	19.1	1 357.1	70.9	7.8	**1 474,9**	575.4
6. Loyers	20.0	37.7	14 730.4	88.2	10.0	**14 886,3**	16 012.1
7. Fournitures	50.0	88.6	1 848.2	154.6	30.3	**2 171,7**	1 580.2
8. Équipement	20.0	20.0	99.5	37.0	14.5	**191,0**	123.5
11. Autres dépenses	2.0	12.7	97.4	11.4	3.0	**126,5**	152.1
	1 019.9	2 628.3	26 368.2	1 700.8	1 457.4	**33 174,6**	28 716.1
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	63.6	174.7	971.1	119.0	24.6	**1 353,0**	1 228.5
Transfert							
10. Transfert	59.9	1 806.6	7 197.0	1 294.9	1 928.1	**12 286,5**	11 272.4
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	—	—	3.7	—	—	**3,7**	3.7
	4 455.1	14 810.6	49 396.6	20 981.9	6 507.1	**96 151,3**	88 862.2
Employés permanents	61	222	378	463	86	**1 210**	1 235

Éducation

Programme 2
Conseil supérieur de l'éducation

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**2 117 800**	2 102 500

Ce programme vise à fournir au ministre de l'Éducation les avis requis par la loi et ceux relatifs à l'état et aux besoins de l'éducation.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 340,0**	1 259 6
2. Autres rémunérations	**51,7**	50 0
	1 391,7	1 309 6
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**160,0**	160 0
4. Services	**448,7**	541 5
5. Entretien	**10,5**	6 5
6. Loyers	**5,5**	5 5
7. Fournitures	**44,1**	30 1
8. Équipement	**18,3**	8 3
11. Autres dépenses	**2,0**	5 3
	689,1	757 2
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**37,0**	35 7
	2 117,8	2 102 5
Employés permanents	**33**	33

Éducation

Programme 3
Enseignement privé

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Établissements subventionnés selon la Loi sur l'enseignement privé	**255 924 300**	232 052 400
2.		
Autres établissements privés	**5 700 000**	5 208 800
	261 624 300	237 261 200
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10 Élément 1	**36 728 500**	25 002 700
Crédits à voter	**224 895 800**	212 258 500

Ce programme vise à favoriser le maintien et la qualité des institutions privées de niveaux primaire et secondaire en leur fournissant le support administratif et financier nécessaire.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
			(000 $)	
Transfert				
10. Transfert	219 195,8	5 700,0	**224 895,8**	212 258,5
Permanents (1)	36 728,5	—	**36 728,5**	25 002,7
	255 924,3	5 700,0	**261 624,3**	237 261,2

Éducation

Programme 4
Enseignement primaire et secondaire public

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Fonctionnement	**4 215 390 300**	4 053 126 100
2. Investissements	**17 000 000**	20 000 000
3. Service de la dette	**427 535 500**	417 164 000
4. Adultes	**154 375 200**	135 975 000
	4 814 301 000	4 626 265 100
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10 Élément 1	**276 064 400**	248 035 200
Crédits à voter	**4 538 236 600**	4 378 229 900

Ce programme vise à rendre accessibles aux élèves de ces niveaux les services d'enseignement et de support à l'enseignement en fournissant aux commissions scolaires les ressources nécessaires à leur fonctionnement et à leur développement.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	3 939 325.9	17 000.0	427 535.5	154 375.2	**4 538 236,6**	4 378 229.9
Permanents (1)	276 064.4	—	—	—	**276 064,4**	248 035.2
	4 215 390.3	17 000.0	427 535.5	154 375.2	**4 814 301,0**	4 626 265.1

Éducation

Programme 5
Éducation populaire

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**12 616 900**	11 927 500

Ce programme a pour objet la réalisation d'activités d'éducation populaire par des organismes volontaires.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**12 616,9**	11 927,5
	12 616,9	11 927,5

Éducation

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Institutions d'enseignement		
— Fonctionnement		
Collèges Stanislas et Marie de France	**5 700,0**	5 208,8
Enseignement primaire et secondaire privé	**255 924,3**	232 052,4
Enseignement primaire et secondaire public	**4 215 390,3**	4 053 126,1
Enseignement primaire et secondaire public — Formation des adultes	**154 375,2**	135 975,0
Autres dépenses de transfert	**2 317,8**	2 359,6
— Investissements		
Enseignement primaire et secondaire public	**17 000,0**	20 000,0
— Service de la dette		
Enseignement primaire et secondaire public	**427 535,5**	417 164,0
Organismes sans but lucratif		
Éducation populaire	**12 616,9**	11 927,5
Subventions à des associations et organismes oeuvrant dans le domaine de l'éducation	**8 868,7**	7 804,5
Entreprises et organismes d'État		
Société de radio-télévision du Québec	**1 100,0**	1 108,3
Total	**5 100 828,7**	4 886 726,2

Énergie et Ressources

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Forêts	**$**	**$**
1. Gestion de la forêt	**94 476 800**	76 635 100
2. Amélioration de la forêt	**184 975 000**	152 079 400
3. Développement de l'industrie forestière	**3 778 300**	7 993 900
4. Financement forestier	**4 891 700**	4 544 100
5. Direction	**39 722 500**	31 532 200
Secteur: Gestion juridique du cadre socio-économique		
6. Connaissance géographique du territoire	**12 416 100**	13 464 100
7. Gestion des terres publiques	**7 317 600**	6 742 700
Secteur: Énergie		
8. Régie de l'électricité et du gaz	**1 711 300**	1 662 000
9. Études, recherches et interventions concernant l'énergie	**13 625 300**	14 896 000
Secteur: Mines		
10. Gestion et développement de l'industrie minérale	**114 501 100**	87 689 600
	477 415 700	397 239 100
Moins: Crédits permanents	**8 901 300**	4 563 200
Crédits à voter	**468 514 400**	392 675 900
Employés permanents	**2 364**	2 412

Énergie et Ressources

Programme 1
Gestion de la forêt

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Recherche et développement	**12 138 300**	11 427 700
2. Planification de l'utilisation	**33 285 400**	26 389 200
3. Protection de la forêt	**31 851 400**	21 700 900
4. Contrôle de l'utilisation	**9 674 900**	9 743 400
5. Direction du secteur Forêt et administration régionale	**7 526 800**	7 373 900
Crédits à voter	**94 476 800**	76 635 100

Ce programme vise à favoriser et appuyer le développement, l'application et la mise à jour des connaissances du milieu forestier et de ses ressources, à en planifier, contrôler et évaluer l'utilisation et les interventions et à soutenir l'accès à la ressource; il vise également à favoriser la protection du milieu contre les fléaux naturels et humains et à assurer la gestion administrative tant au niveau de la haute administration centrale que du soutien administratif régional et local.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	2 803.0	10 684.5	3 358.4	7 629.7	5 172.8	**29 648,4**	27 847.4
2. Autres rémunérations	5 097.1	2 392.2	4 003.1	437.0	297.9	**12 227,3**	10 412.0
	7 900.1	13 076.7	7 361.5	8 066.7	5 470.7	**41 875,7**	38 259.4
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	835.2	821.0	890.5	370.3	367.9	**3 284,9**	3 409.1
4. Services	881.0	10 127.9	17 037.6	74.6	356.8	**28 477,9**	14 686.6
5. Entretien	285.7	163.1	354.9	189.1	89.5	**1 082,3**	780.3
6. Loyers	198.7	258.0	2 578.4	91.5	197.8	**3 324,4**	5 547.8
7. Fournitures	815.6	952.0	2 870.2	391.1	534.6	**5 563,5**	3 983.9
8. Équipement	9.9	165.5	88.6	70.8	196.1	**530,9**	401.2
11. Autres dépenses	—	47.9	49.2	3.0	3.5	**103,6**	52.2
	3 026.1	12 535.4	23 869.4	1 190.4	1 746.2	**42 367,5**	28 861.1
Capital — Personnel							
2. Autres rémunérations	—	220.0	—	—	—	**220,0**	200.0
Capital — Autres dépenses							
3. Communications	—	34.0	—	—	—	**34,0**	10.5
6. Loyers	—	600.0	—	—	—	**600,0**	600.0
7. Fournitures	—	63.0	—	—	—	**63,0**	20.0
8. Équipement	556.3	340.1	370.0	417.8	—	**1 684,2**	1 643.7
9. Immobilisations	—	273.0	—	—	—	**273,0**	366.5
	556.3	1 310.1	370.0	417.8	—	**2 654,2**	2 640.7
Transfert							
10. Transfert	655.8	6 143.2	250.5	—	309.9	**7 359,4**	6 673.9
	12 138.3	33 285.4	31 851.4	9 674.9	7 526.8	**94 476,8**	76 635.1
Employés permanents	70	301	86	253	151	**861**	862

Énergie et Ressources

Programme 2
Amélioration de la forêt

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Aménagement des forêts publiques	**95 454 700**	77 969 400
2. Aménagement des forêts privées	**43 696 300**	34 459 500
3. Production de plants	**45 824 000**	39 650 500
Crédits à voter	**184 975 000**	152 079 400

Ce programme vise à améliorer en qualité et en quantité la capacité de production des superficies à vocation forestière, tant publiques que privées, de façon à répondre aux demandes en matière ligneuse ou à d'autres usages.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	5 974.2	2 143.3	1 996.4		**10 113,9**	9 439.0
2 Autres rémunérations	20 272.8	2 226.5	13 684.7		**36 184,0**	29 051.9
	26 247.0	4 369.8	15 681.1		**46 297,9**	38 490.9
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	2 990.1	346.3	240.9		**3 577,3**	2 170.7
4. Services	54 327.1	1 000.9	16 865.6		**72 193,6**	57 162.4
5. Entretien	632.4	65.8	389.7		**1 087,9**	999.2
6. Loyers	3 772.6	162.9	544.6		**4 480,1**	3 691.8
7. Fournitures	3 701.0	319.8	2 140.4		**6 161,2**	6 602.1
8. Équipement	956.1	87.7	3 260.8		**4 304,6**	2 621.3
11. Autres dépenses	662.3	5.5	36.1		**703,9**	2 015.5
	67 041.6	1 988.9	23 478.1		**92 508,6**	75 263.0
Capital — Personnel						
2. Autres rémunérations	—	—	51.1		**51,1**	75.0
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	2 166.1	244.6	2 948.9		**5 359,6**	3 090.0
Transfert						
10. Transfert	—	37 093.0	3 664.8		**40 757,8**	35 160.5
	95 454.7	43 696.3	45 824.0		**184 975,0**	152 079.4
Employés permanents	180	58	62		**300**	300

Énergie et Ressources

Programme 3
Développement de l'industrie forestière

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**3 778 300**	7 993 900

Ce programme vise à favoriser la rationalisation et le développement du secteur de la transformation des bois.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 343,1**	1 565,0
2. Autres rémunérations	**339,7**	320,0
	1 682,8	1 885,0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**63,5**	62,3
4. Services	**610,5**	500,0
5. Entretien	**13,2**	33,0
7. Fournitures	**17,9**	35,0
8. Équipement	**—**	22,0
11. Autres dépenses	**—**	68,6
	705,1	720,9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**61,3**	60,0
Transfert		
10. Transfert	**1 329,1**	5 328,0
	3 778,3	7 993,9
Employés permanents	**34**	39

Énergie et Ressources

Programme 4
Financement forestier

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion interne et soutien	**1 294 300**	1 274 400
2. Prêts forestiers	**3 597 400**	3 269 700
	4 891 700	4 544 100
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le crédit forestier, L.R.Q., c. C-78 Élément 2	**901 300**	1 063 200
Crédits à voter	**3 990 400**	3 480 900

Ce programme vise à rendre accessible un crédit forestier en vue de faciliter les investissements dans la mise en valeur et la consolidation des forêts privées.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	1 017.5	—		**1 017,5**	997.0
2. Autres rémunérations	62.1	—		**62,1**	60.1
	1 079.6	—		**1 079,6**	1 057.1
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	106.0	—		**106,0**	108.3
4. Services	16.5	—		**16,5**	16.8
5. Entretien	5.9	—		**5,9**	6.0
6. Loyers	25.8	—		**25,8**	25.2
7. Fournitures	32.0	—		**32,0**	33.0
8. Équipement	6.3	—		**6,3**	6.0
11. Autres dépenses	0.1	—		**0,1**	0.5
	192.6	—		**192,6**	195.8
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	20.5	—		**20,5**	20.0
Transfert					
10. Transfert	—	2 696.1		**2 696,1**	2 206.5
Permanents (1)	—	901.3		**901,3**	1 063.2
	—	3 597.4		**3 597,4**	3 269.7
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	1.6	—		**1,6**	1.5
	1 294.3	3 597.4		**4 891,7**	4 544.1
Employés permanents	24	—		**24**	24

Énergie et Ressources

Programme 5
Direction

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**39 722 500**	31 532 200

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**12 256,5**	12 671.0
2. Autres rémunérations	**3 020,1**	1 840.8
	15 276,6	14 511.8
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**4 472,1**	900.9
4. Services	**2 420,0**	1 222.5
5. Entretien	**124,8**	125.2
6. Loyers	**15 210,5**	12 493.7
7. Fournitures	**960,0**	1 168.3
8. Équipement	**132,8**	32.9
11. Autres dépenses	**46,8**	21.3
	23 367,0	15 964.8
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**532,6**	521.2
Transfert		
10. Transfert	**535,9**	524.4
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**10,4**	10.0
	39 722,5	31 532.2
Employés permanents	**311**	340

Énergie et Ressources

Programme 6
Connaissance géographique du territoire

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**12 416 100**	13 464 100

Ce programme vise à recueillir toutes les informations relatives aux dimensions, à la configuration, à l'utilisation, à la délimitation et à la description du territoire.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**5 558,2**	5 633.1
2. Autres rémunérations	**642,4**	696.1
	6 200,6	6 329.2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**175,4**	215.4
4. Services	**2 168,4**	1 882.1
5. Entretien	**166,7**	226.4
6. Loyers	**18,9**	111.7
7. Fournitures	**508,6**	247.9
8. Équipement	**139,6**	37.7
11. Autres dépenses	**111,1**	285.7
	3 288,7	3 006.9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**50,6**	160.6
Transfert		
10. Transfert	**2 876,2**	3 967.4
	12 416,1	13 464.1
Employés permanents	**159**	170

Énergie et Ressources

Programme 7
Gestion des terres publiques

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**7 317 600**	6 742 700

Ce programme vise à effectuer les diverses transactions relatives à l'aliénation ou à la location de certaines parties du domaine public et à contrôler l'utilisation des terres publiques.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**5 504,8**	5 037,0
2. Autres rémunérations	**1 107,6**	1 079,2
	6 612,4	6 116,2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**178,8**	144,1
4. Services	**97,4**	75,7
5. Entretien	**48,0**	54,5
6. Loyers	**41,4**	73,0
7. Fournitures	**151,3**	220,2
8. Équipement	**58,1**	10,3
11. Autres dépenses	**80,4**	—
	655,4	577,8
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**49,8**	48,7
	7 317,6	6 742,7
Employés permanents	**171**	167

Énergie et Ressources

Programme 8
Régie de l'électricité et du gaz

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**1 711 300**	1 662 000

Ce programme vise à assurer la protection, en matière de prévention d'accidents, de tarification et d'approvisionnement, aux consommateurs et aux distributeurs de gaz et d'électricité.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 113,4**	1 185,2
2. Autres rémunérations	**168,5**	80,3
	1 281,9	1 265,5
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**60,3**	50,0
4. Services	**19,2**	23,6
5. Entretien	**7,0**	1,5
6. Loyers	**283,7**	266,0
7. Fournitures	**20,0**	25,0
8. Équipement	**10,0**	4,0
11. Autres dépenses	**2,2**	—
	402,4	370,1
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**27,0**	26,4
	1 711,3	1 662,0
Employés permanents	**28**	29

Énergie et Ressources

Programme 9
Études, recherches et interventions concernant l'énergie

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Politiques et stratégies	**2 622 500**	2 048 100
2. Énergies conventionnelles	**4 340 400**	3 788 800
3. Développement des économies d'énergie	**4 699 400**	6 315 200
4. Développement des énergies nouvelles	**1 963 000**	2 743 900
Crédits à voter	**13 625 300**	14 896 000

Ce programme vise à formuler les actions et interventions du gouvernement dans le secteur énergétique, à administrer les lois et règlements concernant ce secteur, ainsi qu'à gérer les programmes d'aide technique et financière ayant pour objet d'accroître la productivité énergétique du Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	1 364,0	2 193,7	959,0	359,4	**4 876,1**	4 812,8
2. Autres rémunérations	101,5	94,6	955,8	45,0	**1 196,9**	1 229,2
	1 465,5	2 288,3	1 914,8	404,4	**6 073,0**	6 042,0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	284,6	214,0	414,4	49,7	**962,7**	936,3
4. Services	214,2	64,6	659,6	74,5	**1 012,9**	1 433,0
5. Entretien	9,9	—	29,8	—	**39,7**	45,0
6. Loyers	49,7	19,9	19,9	—	**89,5**	62,7
7. Fournitures	149,1	34,8	44,7	—	**228,6**	179,1
8. Équipement	39,7	2,0	14,9	3,5	**60,1**	25,0
11. Autres dépenses	3,1	—	—	—	**3,1**	4,0
	750,3	335,3	1 183,3	127,7	**2 396,6**	2 685,1
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	61,9	—	66,0	—	**127,9**	134,7
Transfert						
10. Transfert	344,8	1 716,8	1 535,3	1 430,9	**5 027,8**	6 034,2
	2 622,5	4 340,4	4 699,4	1 963,0	**13 625,3**	14 896,0
Employés permanents	35	66	23	9	**133**	135

Énergie et Ressources

Programme 10
Gestion et développement de l'industrie minérale

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Exploration	**20 714 900**	20 849 400
2. Industrie minérale et gestion des lois	**27 953 500**	28 374 500
3. Assistance scientifique et technologique	**8 191 700**	7 575 700
4. Assistance à l'industrie de l'amiante	**57 641 000**	30 890 000
	114 501 100	87 689 600
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi concernant les droits sur les mines, L.R.Q., c. D-15 Élément 2	**8 000 000**	3 500 000
Crédits à voter	**106 501 100**	84 189 600

Ce programme vise à établir la connaissance géologique du territoire, faire la promotion de l'exploration, promouvoir avec l'industrie des projets de développement et la réalisation de certains investissements en infrastructures et également à réglementer certaines conditions d'exercice de l'activité minière; il vise également à favoriser l'exploitation, la transformation et l'utilisation des substances minérales par la recherche appliquée et la prestation de services analytiques et conseils techniques.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	4 315,2	3 487,0	4 835,0	—	**12 637,2**	12 414,3
2. Autres rémunérations	2 286,5	693,3	772,5	—	**3 752,3**	3 202,2
	6 601,7	4 180,3	5 607,5	—	**16 389,5**	15 616,5
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	3 339,8	283,0	180,3	—	**3 803,1**	3 256,0
4. Services	5 581,4	1 405,6	557,0	—	**7 544,0**	7 867,1
5. Entretien	151,5	66,5	140,7	—	**358,7**	303,9
6. Loyers	389,7	26,8	39,2	—	**455,7**	401,8
7. Fournitures	605,9	294,6	803,2	—	**1 703,7**	1 321,3
8. Équipement	178,0	165,9	70,5	—	**414,4**	232,8
11. Autres dépenses	1,0	—	23,8	—	**24,8**	468,2
Permanents (1)	—	8 000,0	—	—	**8 000,0**	3 500,0
	10 247,3	10 242,4	1 814,7	—	**22 304,4**	17 351,1
Capital — Personnel						
2. Autres rémunérations	—	—	—	—	**—**	125,0
Capital — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	—	—	**—**	15,0
4. Services	—	—	—	—	**—**	43,0
6. Loyers	—	—	—	—	**—**	50,0
7. Fournitures	—	—	—	—	**—**	20,0
8. Équipement	570,0	222,8	729,5	—	**1 522,3**	1 744,1
9. Immobilisations	250,0	149,2	40,0	—	**439,2**	3 287,0
	820,0	372,0	769,5	—	**1 961,5**	5 159,1
Transfert						
10. Transfert	3 045,9	13 158,8	—	57 641,0	**73 845,7**	49 437,9
	20 714,9	27 953,5	8 191,7	57 641,0	**114 501,1**	87 689,6
Employés permanents	118	95	130	—	**343**	346

Énergie et Ressources

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises		(000 $)
Aide à l'exploration minérale	**3 045,9**	3 036,1
Aide à la production forestière privée	**40 667,8**	35 060,5
Assistance à l'industrie minérale	**10 858,8**	13 237,8
Crédit forestier	**3 597,4**	3 269,7
Développement de l'industrie forestière	**1 329,1**	5 328,0
Développement des économies d'énergie	**1 490,3**	2 089,8
Développement des énergies nouvelles	**1 200,0**	1 328,0
Voirie forestière	**6 143,2**	5 018,9
Autres dépenses de transfert	**1 716,8**	1 200,0
Institutions d'enseignement		
Travaux de recherche	**811,6**	1 347,0
Municipalités		
Développement des énergies nouvelles	**150,0**	961,0
Organismes sans but lucratif		
Assistance à l'industrie minérale	**2 250,0**	2 250,0
Développement des énergies nouvelles	**155,9**	200,0
Autres dépenses de transfert	**1 326,1**	1 131,8
Personnes		
Prix	**90,0**	100,0
Entreprises et organismes d'État		
Fonds de la réforme du cadastre québécois	**2 855,4**	3 947,4
Société nationale de l'amiante	**57 641,0**	30 890,0
Total	**135 329,3**	110 396,0

Enseignement supérieur et Science

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Administration et services	**$**	**$**
1. Administration	**43 686 200**	38 214 800
2. Consultation	**3 689 800**	3 673 000
3. Aide financière aux étudiants	**270 837 800**	275 555 000
Secteur: Industries secondaires		
4. Science	**18 723 000**	17 905 400
Secteur: Enseignement		
5. Enseignement collégial	**1 113 549 600**	1 048 962 000
6. Enseignement universitaire	**1 309 611 200**	1 228 440 200
7. Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche	**35 541 500**	32 301 400
Secteur: Gestion juridique du cadre socio-économique		
8. Organisation et réglementation des professions	**3 146 200**	2 930 600
	2 798 785 300	2 647 982 400
Moins: Crédits permanents	**90 811 400**	74 058 500
Crédits à voter	**2 707 973 900**	2 573 923 900
Employés permanents	**637**	650

Enseignement supérieur et Science

Programme 1
Administration

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**2 418 800**	2 580 800
2. Administration interne	**15 760 000**	14 522 000
3. Administration de l'aide financière	**8 867 000**	6 418 700
4. Administration de la science	**2 277 800**	2 609 900
5. Administration de l'enseignement collégial	**8 917 100**	7 475 500

Suite à la page **13**-3

Ce programme vise à assurer l'administration des programmes, à coordonner l'action des réseaux d'enseignement supérieur ainsi que les activités favorisant le développement du secteur de la science en leur fournissant les services de soutien et de gestion.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	Sous-total
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	1 371,5	3 874,6	3 924,4	1 079,1	6 007,1	16 256,7
2. Autres rémunérations	145,2	872,9	2 317,1	505,0	230,1	4 070,3
	1 516,7	4 747,5	6 241,5	1 584,1	6 237,2	20 327,0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	45,4	2 261,5	40,2	92,1	245,0	2 684,2
4. Services	76,4	954,1	1 935,5	542,6	442,1	3 950,7
5. Entretien	14,8	188,0	72,7	7,0	26,0	308,5
6. Loyers	15,4	5 402,0	23,8	—	5,0	5 446,2
7. Fournitures	2,8	415,8	75,0	22,0	60,0	575,6
8. Équipement	7,3	69,4	42,0	26,5	12,0	157,2
11. Autres dépenses	14,8	7,0	2,0	3,5	2,0	29,3
	176,9	9 297,8	2 191,2	693,7	792,1	13 151,7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	684,3	434,3	—	—	1 118,6
Transfert						
10. Transfert	725,2	1 024,8	—	—	1 887,8	3 637,8
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	5,6	—	—	—	5,6
	2 418,8	15 760,0	8 867,0	2 277,8	8 917,1	38 240,7
Employés permanents	32	107	130	27	153	449

Enseignement supérieur et Science

Programme 1 (suite)

Éléments	1988-1989	1987-1988
6.	**$**	**$**
Administration de l'enseignement universitaire	**5 445 500**	4 607 900
Crédits à voter	**43 686 200**	38 214 800

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Sous-total	Éléments 6		1988-1989	1987-1988
			(000 $)		
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	16 256.7	4 030.4		**20 287,1**	19 804.9
2. Autres rémunérations	4 070.3	382.8		**4 453,1**	3 607.0
	20 327.0	4 413.2		**24 740,2**	23 411.9
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	2 684.2	148.3		**2 832,5**	2 173.3
4. Services	3 950.7	643.3		**4 594,0**	2 923.0
5. Entretien	308.5	16.2		**324,7**	328.4
6. Loyers	5 446.2	5.2		**5 451,4**	5 500.7
7. Fournitures	575.6	20.0		**595,6**	685.7
8. Équipement	157.2	—		**157,2**	230.9
11. Autres dépenses	29.3	3.0		**32,3**	83.4
	13 151.7	836.0		**13 987,7**	11 925.4
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	1 118.6	—		**1 118,6**	471.4
Transfert					
10. Transfert	3 637.8	196.3		**3 834,1**	2 400.5
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	5.6	—		**5,6**	5.6
	38 240.7	5 445.5		**43 686,2**	38 214.8
Employés permanents	449	96		**545**	555

Enseignement supérieur et Science

Programme 2
Consultation

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Conseil de la science et de la technologie	**1 219 600**	1 211 900
2. Conseil des collèges	**1 270 000**	1 266 100
3. Conseil des universités	**1 200 200**	1 195 000
Crédits à voter	**3 689 800**	3 673 000

Ce programme vise à fournir au ministre de l'Enseignement supérieur et de la Science les avis requis par la loi et ceux relatifs à l'état et aux besoins de l'enseignement supérieur, de la science et de la technologie.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	585.2	695.5	713.9		**1 994,6**	1 905.5
2. Autres rémunérations	243.7	215.0	74.3		**533,0**	513.1
	828.9	910.5	788.2		**2 527,6**	2 418.6
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	60.0	126.0	46.2		**232,2**	190.1
4. Services	276.2	178.3	325.8		**780,3**	922.1
5. Entretien	1.0	4.2	1.5		**6,7**	7.2
6. Loyers	7.0	11.4	9.3		**27,7**	32.6
7. Fournitures	30.0	12.8	9.2		**52,0**	52.0
8. Équipement	4.0	2.7	—		**6,7**	8.7
11. Autres dépenses	2.0	1.0	1.0		**4,0**	9.8
	380.2	336.4	393.0		**1 109,6**	1 222.5
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	10.5	23.1	19.0		**52,6**	31.9
	1 219.6	1 270.0	1 200.2		**3 689,8**	3 673.0
Employés permanents	14	16	18		**48**	49

Enseignement supérieur et Science

Programme 3
Aide financière aux étudiants

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Bourses consécutives aux prêts	**177 093 400**	194 621 100
2. Intérêts et remboursements aux banques	**84 639 000**	75 150 000
3. Autres bourses	**4 800 000**	4 305 000
4. Bourses de la francophonie	**4 305 400**	1 478 900
Crédits à voter	**270 837 800**	275 555 000

Ce programme vise à favoriser l'accessibilité aux études supérieures, en fournissant un soutien financier aux étudiants.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Autres dépenses						
11. Autres dépenses	—	350.0	—	—	**350,0**	200.0
Transfert						
10. Transfert	177 093.4	70 164.0	4 800.0	4 305.4	**256 362,8**	261 655.0
Prêts, Placements et Avances						
13. Prêts	—	14 125.0	—	—	**14 125,0**	13 700.0
	177 093,4	84 639,0	4 800,0	4 305,4	**270 837,8**	275 555,0

Enseignement supérieur et Science

Programme 4
Science

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Soutien à l'emploi scientifique	**1 180 200**	2 881 100
2. Développement scientifique	**5 342 000**	4 091 300
3. Soutien à des centres de recherche appliquée	**12 200 800**	10 933 000
Crédits à voter	**18 723 000**	17 905 400

Ce programme vise à fournir les ressources financières nécessaires au développement, à la mise en oeuvre et à la coordination de politiques en matière de science

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	1988-1989	1987-1988
				(000 $)	
Transfert					
10 Transfert	1 180.2	5 342.0	12 200.8	**18 723,0**	17 905.4
	1 180.2	5 342.0	12 200.8	**18 723,0**	17 905.4

Enseignement supérieur et Science

Programme 5
Enseignement collégial

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Fonctionnement au public	**855 299 300**	827 549 200
2. Service de la dette	**140 695 800**	131 819 700
3. Formation des adultes	**34 215 600**	9 363 100
4. Fonctionnement au privé	**83 338 900**	80 230 000
	1 113 549 600	1 048 962 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10		
Élément 1	**79 913 200**	62 720 700
Élément 4	**8 476 000**	9 116 400
Crédits à voter	**1 025 160 400**	977 124 900

Ce programme vise à rendre accessibles aux étudiants de ce niveau, les services d'enseignement et de support à l'enseignement en fournissant aux établissements publics et privés des ressources financières pour leur fonctionnement et leur développement.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10 Transfert	775 386.1	140 695.8	34 215.6	74 862.9	**1 025 160,4**	977 124.9
Permanents (1)	79 913.2	—	—	8 476.0	**88 389,2**	71 837.1
	855 299.3	140 695.8	34 215.6	83 338.9	**1 113 549,6**	1 048 962.0

Enseignement supérieur et Science

Programme 6
Enseignement universitaire

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Fonctionnement	**1 193 770 200**	1 117 215 400
2. Investissements	**450 000**	650 000
3. Service de la dette	**115 391 000**	110 574 800
	1 309 611 200	1 228 440 200
Moins Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10, Élément 1	**2 422 200**	2 221 400
Crédits à voter	**1 307 189 000**	1 226 218 800

Ce programme vise à promouvoir l'enseignement et la recherche en fournissant aux universités les ressources financières nécessaires à leur fonctionnement et à leur développement.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	1988-1989	1987-1988
				(000 $)	
Transfert					
10. Transfert	1 191 348,0	450,0	115 391,0	**1 307 189,0**	1 226 218,8
Permanents (1)	2 422,2	—	—	**2 422,2**	2 221,4
	1 193 770,2	450,0	115 391,0	**1 309 611,2**	1 228 440,2

Enseignement supérieur et Science

Programme 7

Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Aide à la recherche	**19 909 800**	19 213 500
2. Bourses	**13 205 200**	10 811 500
3. Subventions à la gestion	**2 426 500**	2 276 400
Crédits à voter	**35 541 500**	32 301 400

Ce programme vise à promouvoir le développement de la recherche universitaire et la formation de chercheurs et de spécialistes.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	1988-1989	1987-1988
				(000 $)	
Transfert					
10. Transfert	19 909.8	13 205.2	2 426.5	**35 541,5**	32 301.4
	19 909.8	13 205.2	2 426.5	**35 541,5**	32 301.4

Enseignement supérieur et Science

Programme 8
Organisation et réglementation des professions

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**3 146 200**	2 930 600

Ce programme vise à permettre à l'Office des professions du Québec de veiller à ce que chaque corporation professionnelle assure la protection du public.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 529,1**	1 625.6
2. Autres rémunérations	**92,1**	90.4
	1 621,2	1 716.0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**156,3**	270.0
4. Services	**836,6**	622.2
5. Entretien	**15,0**	11.0
6. Loyers	**363,2**	221.5
7. Fournitures	**28,6**	28.6
8. Équipement	**30,0**	20.0
11. Autres dépenses	**1,0**	3.8
	1 430,7	1 177.1
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**92,8**	37.5
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,5**	—
	3 146,2	2 930.6
Employés permanents	**44**	46

Enseignement supérieur et Science

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises		(000 $)
Projets de recherche et de développement scientifique	**5 342,0**	4 091,3
Institutions d'enseignement		
— Fonctionnement		
Aide à la recherche	**19 909,8**	19 213,5
Enseignement collégial — Formation des adultes	**34 215,6**	25 763,1
Enseignement collégial privé	**83 338,9**	80 230,0
Enseignement collégial public	**855 299,3**	811 149,2
Enseignement et recherche universitaire	**1 193 770,2**	1 117 215,4
Soutien à l'emploi scientifique	**1 180,2**	2 881,1
Autres dépenses de transfert	**100,0**	241,2
— Investissements		
Enseignement universitaire	**450,0**	650,0
— Service de la dette		
Enseignement collégial	**140 695,8**	131 819,7
Enseignement universitaire	**115 391,0**	110 574,8
Organismes sans but lucratif		
Gestion du fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche	**2 426,5**	2 276,4
Autres dépenses de transfert	**3 734,1**	2 159,3
Personnes		
Aide financière aux étudiants	**256 362,8**	261 655,0
Formation de chercheurs	**13 205,2**	10 811,5
Entreprises et organismes d'État		
Centres de recherche appliquée	**12 200,8**	10 933,0
Total	**2 737 622,2**	2 591 664,5

Environnement

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Eau**	**$**	**$**
1. Planification, gestion interne et soutien	**28 249 500**	23 520 100
2. Gestion des milieux environnementaux	**324 816 600**	283 533 300
3. Organismes-conseils	**1 729 900**	1 535 000
Crédits à voter	**354 796 000**	308 588 400
Employés permanents	**1 065**	1 087

Environnement

Programme 1
Planification, gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Planification, évaluation, recherche et soutien technique	**8 958 900**	7 627 800
2. Direction et soutien administratif	**19 290 600**	15 892 300
Crédits à voter	**28 249 500**	23 520 100

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les politiques, les interventions et les ressources du ministère en fonction du milieu ambiant et à prévenir la détérioration de ce milieu par l'élaboration et l'application de mesures appropriées.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	4 838,9	5 624,8		**10 463,7**	10 115,6
2 Autres rémunérations	889,2	689,3		**1 578,5**	1 138,5
	5 728,1	6 314,1		**12 042,2**	11 254,1
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	242,2	1 981,5		**2 223,7**	580,8
4. Services	431,3	2 971,0		**3 402,3**	1 937,6
5. Entretien	75,0	41,9		**116,9**	168,5
6. Loyers	15,6	6 954,1		**6 969,7**	6 365,4
7. Fournitures	750,5	225,3		**975,8**	973,4
8. Équipement	26,0	53,6		**79,6**	53,6
11. Autres dépenses	3,2	35,0		**38,2**	297,2
	1 543,8	12 262,4		**13 806,2**	10 376,5
Capital — Autres dépenses					
7. Fournitures	—	—		**—**	50,0
8. Équipement	550,0	184,7		**734,7**	741,1
	550,0	184,7		**734,7**	791,1
Transfert					
10. Transfert	1 137,0	519,7		**1 656,7**	1 088,4
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	—	9,7		**9,7**	10,0
	8 958,9	19 290,6		**28 249,5**	23 520,1
Employés permanents	127	152		**279**	281

Environnement

Programme 2
Gestion des milieux environnementaux

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Milieu aquatique	**21 619 800**	20 935 400
2. Milieux atmosphérique et terrestre	**12 270 100**	11 820 200
3. Opérations régionales	**29 426 700**	16 277 700
4. Service de la dette du programme d'assainissement des eaux	**261 500 000**	234 500 000
Crédits à voter	**324 816 600**	283 533 300

Ce programme vise à connaître, restaurer et mettre en valeur les milieux environnementaux de façon à leur redonner les caractéristiques qualitatives et quantitatives qui les rendent aptes à être utilisés pour les usages requis.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	12 450.7	4 027.8	11 798.7	—	**28 277,2**	27 065.6
2. Autres rémunérations	2 167.8	1 879.3	3 423.3	—	**7 470,4**	4 650.1
	14 618.5	5 907.1	15 222.0	—	**35 747,6**	31 715.7
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	1 656.2	460.3	1 523.2	—	**3 639,7**	3 944.3
4. Services	2 185.1	736.3	1 545.2	—	**4 466,6**	3 812.3
5. Entretien	229.0	40.0	70.7	—	**339,7**	457.8
6. Loyers	209.0	19.1	122.0	—	**350,1**	404.5
7. Fournitures	825.2	245.4	633.5	—	**1 704,1**	1 564.1
8. Équipement	164.2	63.4	160.6	—	**388,2**	234.5
11. Autres dépenses	11.4	9.9	—	—	**21,3**	50.6
	5 280.1	1 574.4	4 055.2	—	**10 909,7**	10 468.1
Capital — Autres dépenses						
3. Communications	5.0	—	—	—	**5,0**	20.0
4. Services	5.0	—	—	—	**5,0**	5.0
7. Fournitures	—	—	—	—	**—**	5.0
8. Équipement	566.2	869.0	435.0	—	**1 870,2**	437.3
9. Immobilisations	110.0	40.0	—	—	**150,0**	989.0
	686.2	909.0	435.0	—	**2 030,2**	1 456.3
Transfert						
10. Transfert	1 035.0	3 879.6	9 714.5	261 500.0	**276 129,1**	239 893.2
	21 619.8	12 270.1	29 426.7	261 500.0	**324 816,6**	283 533.3
Employés permanents	333	100	326	—	**759**	781

Environnement

Programme 3
Organismes-conseils

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Bureau d'audiences publiques sur l'environnement	**1 245 200**	1 067 800
2. Conseil de la conservation et de l'environnement	**484 700**	467 200
Crédits à voter	**1 729 900**	1 535 000

Ce programme vise à informer et consulter la population et à aviser le ministre sur diverses questions environnementales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	857,7	385,8	**1 243,5**	1 045,8
2. Autres rémunérations	85,0	—	**85,0**	85,0
	942,7	385,8	**1 328,5**	1 130,8
Fonctionnement — Autres dépenses				
3. Communications	95,2	33,1	**128,3**	129,1
4. Services	135,3	52,5	**187,8**	179,8
5. Entretien	5,0	—	**5,0**	5,0
6. Loyers	20,0	0,2	**20,2**	20,2
7. Fournitures	40,4	10,5	**50,9**	50,9
8. Équipement	1,0	0,6	**1,6**	1,6
11. Autres dépenses	—	2,0	**2,0**	2,0
	296,9	98,9	**395,8**	388,6
Capital — Autres dépenses				
8. Équipement	5,6	—	**5,6**	15,6
	1 245,2	484,7	**1 729,9**	1 535,0
Employés permanents	18	9	**27**	25

Environnement

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises	(000 $)	
Programme d'amélioration de la gestion des fumiers	**9 300,0**	—
Programme de récupération et de recyclage	**100,0**	200.0
Institutions d'enseignement		
Centre d'interprétation	**25,0**	—
Programme de récupération et de recyclage	**100,0**	—
Travaux de recherche	**722,0**	345.0
Municipalités		
Assainissement de l'air	**3 029,6**	3 029.6
Assainissement de l'eau	**261 500,0**	234 500.0
Programme d'amélioration des rives	**450,0**	845.6
Programme de récupération et de recyclage	**50,0**	300.0
Autres dépenses de transfert	**981,2**	649.7
Organismes sans but lucratif		
Programme de récupération et de recyclage	**575,0**	350.0
Subventions à des organismes oeuvrant dans le domaine de l'environnement	**953,0**	761.7
Total	**277 785,8**	240 981.6

Finances

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Administration financière	**$**	**$**
1. Études des politiques économiques et fiscales	**3 366 900**	3 100 400
2. Gestion de la trésorerie et de la dette publique	**2 939 875 200**	2 874 964 900
3. Comptabilité gouvernementale	**27 865 400**	23 231 700
4. Fonds de suppléance	**300 811 800**	175 582 900
5. Gestion interne et soutien	**13 615 300**	11 662 100
Secteur: Marché financier		
6. L'inspecteur général des institutions financières	**19 417 400**	18 507 400
7. Contrôle, surveillance et développement du commerce des valeurs mobilières	**6 438 500**	5 771 300
Secteur: Statistiques, planification et coordination		
8. Statistiques, prévisions socio-économiques et recherches d'ensemble	**8 229 800**	7 435 900
	3 319 620 300	3 120 256 600
Moins: Crédits permanents	**2 917 176 000**	2 850 824 700
Crédits à voter	**402 444 300**	269 431 900
Employés permanents	**1 673**	1 723

Finances

Programme 1
Études des politiques économiques et fiscales

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Politiques fiscales	**2 159 400**	1 948 100
2. Recherche économique	**1 207 500**	1 152 300
Crédits à voter	**3 366 900**	3 100 400

Ce programme vise à conseiller le gouvernement en matière de politique financière, économique et fiscale ainsi que de relations financières avec le gouvernement fédéral.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	2 007,7	1 046,1		**3 053,8**	2 740,5
2. Autres rémunérations	17,3	22,1		**39,4**	38,7
	2 025,0	1 068,2		**3 093,2**	2 779,2
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	45,3	10,0		**55,3**	55,3
4. Services	67,7	111,0		**178,7**	205,7
5. Entretien	8,0	4,0		**12,0**	12,0
7. Fournitures	10,0	8,5		**18,5**	18,5
8. Équipement	—	4,0		**4,0**	7,0
11. Autres dépenses	1,0	1,6		**2,6**	4,6
	132,0	139,1		**271,1**	303,1
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	2,0	—		**2,0**	17,5
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	0,4	0,2		**0,6**	0,6
	2 159,4	1 207,5		**3 366,9**	3 100,4
Employés permanents	44	25		**69**	70

Finances

Programme 2
Gestion de la trésorerie et de la dette publique

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Politiques et opérations financières	**2 921 699 700**	2 855 311 500
2. Financement de la dette publique	**1 450 300**	1 352 400
3. Gestion de certains emprunts à terme des organismes des réseaux des affaires sociales	**16 725 200**	18 301 000
	2 939 875 200	2 874 964 900
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'administration financière, L.R.Q., c. A-6 Élément 1	**2 917 076 000**	2 850 699 700
Crédits à voter	**22 799 200**	24 265 200

Ce programme vise à gérer la caisse gouvernementale ainsi qu'à effectuer et administrer les emprunts du gouvernement et de certains organismes parapublics.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				**(000 $)**		
1. Traitements	3 849.3	1 298.6	—		**5 147,9**	5 010.3
2. Autres rémunérations	160.5	70.4	—		**230,9**	226.7
	4 009.8	1 369.0	—		**5 378,8**	5 237.0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	48.9	9.6	1.0		**59,5**	59.3
4. Services	52.9	6.5	—		**59,4**	43.3
Permanents (1)	5 000.0	—	—		**5 000,0**	4 800.0
5. Entretien	33.6	4.0	—		**37,6**	38.6
6. Loyers	21.6	53.0	—		**74,6**	86.1
7. Fournitures	411.6	7.5	—		**419,1**	418.3
8. Équipement	20.0	0.5	—		**20,5**	40.5
11. Autres dépenses	2.9	—	—		**2,9**	4.5
12. Service de la dette	—	—	—		**—**	—
Permanents (1)	2 912 076.0	—	—		**2 912 076,0**	2 845 899.7
	2 917 667.5	81.1	1.0		**2 917 749,6**	2 851 390.3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	22.2	—	—		**22,2**	37.2
Transfert						
10. Transfert	—	—	16 724.2		**16 724,2**	18 300.0
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	0.2	0.2	—		**0,4**	0.4
	2 921 699.7	1 450.3	16 725.2		**2 939 875,2**	2 874 964.9
Employés permanents	116	29	—		**145**	150

Finances

Programme 3
Comptabilité gouvernementale

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Opérations comptables et gestion interne	**17 578 000**	17 065 900
2. Développement et exploitation des systèmes d'information	**7 568 200**	3 273 500
3. Vérification des systèmes et des réclamations relatives aux ententes fédérales-provinciales	**2 719 200**	2 892 300
Crédits à voter	**27 865 400**	23 231 700

Ce programme vise à exercer le contrôle de la régularité des dépenses, à préparer les états financiers et à apporter aux gestionnaires toute information comptable pertinente.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	15 713.6	2 532.6	2 519.8		**20 766,0**	20 864.6
2. Autres rémunérations	305.6	149.9	21.4		**476,9**	468.1
	16 019.2	2 682.5	2 541.2		**21 242,9**	21 332.7
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	165.0	8.0	54.0		**227,0**	214.0
4. Services	3.0	4 452.7	7.1		**4 462,8**	566.0
5. Entretien	63.0	80.0	12.0		**155,0**	131.8
6. Loyers	32.0	10.0	5.2		**47,2**	35.6
7. Fournitures	669.3	60.0	13.0		**742,3**	657.9
8. Équipement	48.0	60.0	8.0		**116,0**	91.3
11. Autres dépenses	9.0	5.0	0.7		**14,7**	16.2
	989.3	4 675.7	100.0		**5 765,0**	1 712.8
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	569.0	210.0	77.6		**856,6**	185.0
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	0.5	—	0.4		**0,9**	1.2
	17 578.0	7 568.2	2 719.2		**27 865,4**	23 231.7
Employés permanents	504	75	65		**644**	670

Finances

Programme 4
Fonds de suppléance

Éléments	1988-1989	1987-1988
1. Provision pour augmenter tout crédit, avec l'approbation du Conseil du trésor, à condition que le montant ainsi ajouté ne dépasse pas le montant le plus élevé de 100 000 $ ou de 10% du crédit ainsi augmenté; tous les montants remboursés au présent crédit peuvent être utilisés à nouveau pour les mêmes fins	**$** **83 411 800**	**$** 110 000 000
2. Provision pour augmenter, avec l'approbation du Conseil du trésor, tout crédit applicable aux traitements, salaires et allocations des employés du gouvernement et du secteur parapublic	**217 400 000**	65 582 900
Crédits à voter	**300 811 800**	175 582 900

Ce programme vise à pourvoir aux dépenses imprévues qui peuvent survenir dans l'administration des programmes gouvernementaux.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	—	39 600,0	**39 600,0**	6 688,2
Fonctionnement — Autres dépenses				
11. Autres dépenses	83 411,8	—	**83 411,8**	110 000,0
Transfert				
10. Transfert	—	177 800,0	**177 800,0**	58 894,7
	83 411,8	217 400,0	**300 811,8**	175 582,9

Finances

Programme 5
Gestion interne et soutien

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**13 615 300**	11 662 100

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**3 339,6**	3 199,1
2. Autres rémunérations	**374,9**	260,0
	3 714,5	3 459,1
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**1 476,0**	648,4
4. Services	**1 203,1**	1 231,0
5. Entretien	**186,3**	151,3
6. Loyers	**6 090,6**	5 367,0
7. Fournitures	**258,0**	245,0
8. Équipement	**80,0**	90,0
11. Autres dépenses	**51,3**	53,7
	9 345,3	7 786,4
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**477,9**	333,9
Transfert		
10. Transfert	**75,0**	75,0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**2,6**	7,7
	13 615,3	11 662,1
Employés permanents	**77**	75

Finances

Programme 6
L'inspecteur général des institutions financières

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**19 417 400**	18 507 400

Ce programme vise à surveiller et inspecter les institutions financières et à assurer un contrôle sur la création et la modification des entreprises au Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**13 413,8**	12 838.9
2. Autres rémunérations	**921,9**	700.0
	14 335,7	13 538.9
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**991,4**	641.7
4. Services	**1 208,3**	723.2
5. Entretien	**149,4**	347.1
6. Loyers	**1 991,5**	1 906.1
7. Fournitures	**454,0**	485.3
8. Équipement	**64,6**	93.3
11. Autres dépenses	**1,8**	13.3
	4 861,0	4 210.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**217,7**	752.5
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**3,0**	6.0
	19 417,4	18 507.4
Employés permanents	**425**	434

Finances

Programme 7

Contrôle, surveillance et développement du commerce des valeurs mobilières

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	6 438 500	5 771 300
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les valeurs mobilières, L.R.Q., c. V-1.1	**100 000**	125 000
Crédits à voter	**6 338 500**	5 646 300

Ce programme vise à accorder aux épargnants une protection contre les pratiques déloyales et frauduleuses ainsi qu'à assurer le bon fonctionnement du marché.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**4 047,0**	3 362,9
Permanents (1)	**100,0**	125,0
2. Autres rémunérations	**250,0**	190,0
	4 397,0	3 677,9
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**351,2**	109,2
4. Services	**496,0**	529,7
5. Entretien	**58,5**	16,8
6. Loyers	**947,8**	905,2
7. Fournitures	**73,5**	39,2
8. Équipement	**26,5**	25,2
11. Autres dépenses	**3,0**	15,1
	1 956,5	1 640,4
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**80,0**	450,0
Transfert		
10. Transfert	**3,0**	3,0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**2,0**	—
	6 438,5	5 771,3
Employés permanents	**114**	116

Finances

Programme 8
Statistiques, prévisions socio-économiques et recherches d'ensemble

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**8 229 800**	7 435 900

Ce programme vise à assurer l'analyse et la prévision des variables socio-économiques décrivant l'évolution et la structure de l'économie québécoise ainsi que la collecte, le traitement, l'analyse et la diffusion d'informations statistiques sur le Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**6 760,7**	6 743,8
2. Autres rémunérations	**78,0**	50,1
	6 838,7	6 793,9
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**263,5**	140,0
4. Services	**884,9**	283,0
5. Entretien	**32,5**	36,0
6. Loyers	**55,1**	60,0
7. Fournitures	**73,0**	80,0
8. Équipement	**10,6**	7,0
11. Autres dépenses	**6,5**	6,0
	1 326,1	612,0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**65,0**	30,0
	8 229,8	7 435,9
Employés permanents	**199**	208

Industrie et Commerce

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Industries secondaires	**$**	**$**
1. Soutien technique et professionnel au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs	**40 359 900**	36 356 700
2. Soutien financier au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs	**242 056 100**	221 283 300
3. Soutien aux sociétés et organismes d'État	**119 877 800**	84 274 900
Secteur: Main-d'oeuvre et emploi		
4. Emploi étudiant	**5 054 400**	4 340 000
	407 348 200	346 254 900
Moins: Crédits permanents	**17 500 000**	18 750 000
Crédits à voter	**389 848 200**	327 504 900
Employés permanents	**816**	832

Industrie et Commerce

Programme 1

Soutien technique et professionnel au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Gestion interne	**15 053 900**	12 194 100
2. Politiques et stratégies sectorielles	**11 592 500**	10 649 200
3. Services aux entreprises manufacturières, aux commerces et aux coopératives	**13 713 500**	13 513 400
Crédits à voter	**40 359 900**	36 356 700

Ce programme vise à offrir différentes formes de soutien professionnel et technique aux entreprises et aux organismes, aux fins du développement industriel, commercial et coopératif.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	7 099,0	8 192,1	10 809,7		**26 100,8**	25 219,8
2. Autres rémunérations	357,5	376,1	885,3		**1 618,9**	1 395,5
	7 456,5	8 568,2	11 695,0		**27 719,7**	26 615,3
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	2 001,6	1 421,0	1 094,9		**4 517,5**	3 305,0
4. Services	1 099,4	1 122,1	450,0		**2 671,5**	1 652,4
5. Entretien	25,0	28,7	95,0		**148,7**	145,0
6. Loyers	4 049,5	66,9	50,0		**4 166,4**	3 697,4
7. Fournitures	197,0	115,6	200,0		**512,6**	400,0
8. Équipement	50,0	24,7	50,0		**124,7**	125,0
11. Autres dépenses	20,0	24,6	5,0		**49,6**	75,0
	7 442,5	2 803,6	1 944,9		**12 191,0**	9 399,8
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	152,9	193,7	71,6		**418,2**	335,6
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	2,0	27,0	2,0		**31,0**	6,0
	15 053,9	11 592,5	13 713,5		**40 359,9**	36 356,7
Employés permanents	160	192	273		**625**	637

Industrie et Commerce

Programme 2

Soutien financier au développement et à la croissance des secteurs manufacturiers, commerciaux et coopératifs

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Société de développement industriel du Québec	**183 918 200**	160 609 700
2. Société de développement des coopératives	**4 073 700**	3 655 800
3. Assistance financière aux entreprises et aux organismes	**54 064 200**	57 017 800
Crédits à voter	**242 056 100**	221 283 300

Ce programme vise à offrir différentes formes de soutien financier aux entreprises et aux organismes, aux fins du développement industriel, commercial et coopératif.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	6 705,0	—	—		**6 705,0**	6 375,9
2. Autres rémunérations	100,0	—	—		**100,0**	1 241,3
	6 805,0	—	—		**6 805,0**	7 617,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	820,3	—	—		**820,3**	539,0
4. Services	720,4	—	—		**720,4**	316,4
5. Entretien	164,5	—	—		**164,5**	159,0
6. Loyers	1 239,9	—	—		**1 239,9**	1 327,8
7. Fournitures	148,9	—	—		**148,9**	143,9
8. Équipement	84,8	—	—		**84,8**	82,0
11. Autres dépenses	0,4	—	—		**0,4**	0,4
	3 179,2	—	—		**3 179,2**	2 568,5
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	250,0	—	—		**250,0**	568,0
Transfert						
10. Transfert	106 695,3	4 073,7	54 064,2		**164 833,2**	177 350,6
Prêts, Placements et Avances						
13. Prêts	66 988,7	—	—		**66 988,7**	33 179,0
	183 918,2	4 073,7	54 064,2		**242 056,1**	221 283,3
Employés permanents	165	—	—		**165**	169

Industrie et Commerce

Programme 3
Soutien aux sociétés et organismes d'État

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Centre de recherche industrielle du Québec	**17 500 000**	18 750 000
2. Société du parc industriel du centre du Québec	**4 477 800**	7 266 300
3. Sidbec	**97 900 000**	58 000 000
4. Société Inter-Port de Québec	**—**	258 600
	119 877 800	84 274 900
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le Centre de recherche industrielle du Québec, L.R.Q., c. C-8 Élément 1	**17 500 000**	18 750 000
Crédits à voter	**102 377 800**	65 524 900

Ce programme vise à fournir le soutien financier du gouvernement à des sociétés et des organismes d'État.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				**(000 $)**		
1. Traitements	—	672,1	—		**672,1**	649,7
2. Autres rémunérations	—	129,7	—		**129,7**	127,3
	—	801,8	—		**801,8**	777,0
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	—	102,8	—		**102,8**	99,9
4. Services	—	217,3	—		**217,3**	136,3
5. Entretien	—	430,0	—		**430,0**	343,4
6. Loyers	—	2,9	—		**2,9**	20,9
7. Fournitures	—	552,7	—		**552,7**	347,2
11. Autres dépenses	—	2 330,0	—		**2 330,0**	5 502,0
	—	3 635,7	—		**3 635,7**	6 449,7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	28,3	—		**28,3**	27,6
Transfert						
10. Transfert	—	—	97 900,0		**97 900,0**	58 258,6
Permanents (1)	17 500,0	—	—		**17 500,0**	18 750,0
	17 500,0	—	97 900,0		**115 400,0**	77 008,6
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	12,0	—		**12,0**	12,0
	17 500,0	4 477,8	97 900,0		**119 877,8**	84 274,9
Employés permanents	—	19	—		**19**	19

Industrie et Commerce

Programme 4
Emploi étudiant

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction et gestion	**2 712 900**	1 940 000
2. Provision pour augmenter tout crédit pour la réalisation par les ministères et organismes de projets de création d'emplois pour étudiants*	**2 341 500**	2 400 000
Crédits à voter	**5 054 400**	4 340 000

Ce programme vise à favoriser l'emploi d'étudiants et d'étudiantes dans le secteur public et dans le secteur privé.

* Le solde des crédits transférés à partir de cette provision pourra y être retourné et faire l'objet d'une nouvelle utilisation aux conditions déterminées par le Conseil du trésor.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	222.2	—		**222,2**	141.4
2. Autres rémunérations	1 561.7	2 341.5		**3 903,2**	3 886.7
	1 783.9	2 341.5		**4 125,4**	4 028.1
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	600.0	—		**600,0**	125.0
4. Services	25.0	—		**25,0**	11.0
5. Entretien	1.0	—		**1,0**	2.6
6. Loyers	3.0	—		**3,0**	98.3
7. Fournitures	75.0	—		**75,0**	75.0
	704.0	—		**704,0**	311.9
Transfert					
10. Transfert	225.0	—		**225,0**	—
	2 712.9	2 341.5		**5 054,4**	4 340.0
Employés permanents	7	—		**7**	7

Industrie et Commerce

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises		(000 $)
Aide à l'exportation	**40 409,0**	13 091,0
Aide à l'industrie aéronautique	**10 459,0**	2 699,0
Aide à l'industrie pétrochimique	**—**	13 900,0
Aide à l'investissement pour les entreprises à technologie moderne et dynamiques	**42 748,0**	72 183,0
Aide à l'investissement pour les entreprises touristiques	**2 141,6**	3 840,0
Aide à la concrétisation de projets industriels	**1 841,3**	1 000,0
Aide à la PME	**2 000,0**	3 200,0
Aide à la restructuration de l'Est de Montréal	**2 200,0**	—
Aide aux jeunes promoteurs	**7 207,4**	2 448,7
Bourses d'affaires aux nouveaux entrepreneurs	**3 900,0**	4 000,0
Dépenses assumées par le gouvernement à l'égard des prêts consentis sans intérêt ou à un taux inférieur à celui du marché	**3 835,0**	10 305,2
Exemptions de remboursement d'intérêts relativement aux programmes d'aide à l'investissement et aux activités de recherche et d'innovation	**2 118,8**	856,8
Participation à des études relatives à l'adaptation industrielle	**600,0**	—
Prêt de capitalisation	**5 600,0**	3 310,0
PRO-PME	**4 425,0**	5 000,0
Autres dépenses de transfert	**2 912,9**	5 861,0
Personnes		
Aide aux étudiants entrepreneurs	**225,0**	—
Municipalités		
Aide à la restructuration de l'Est de Montréal	**1 200,0**	—
Aide aux commissariats industriels	**4 036,3**	4 097,8
Infrastructures d'accueil à l'industrie	**11 488,0**	14 358,0
Rénovation de zones industrielles vétustes dans la région de Montréal	**1 030,7**	2 056,5
Organismes sans but lucratif		
Organismes de développement économique	**3 413,0**	3 826,2
Organismes de développement régional	**898,2**	911,9
Programme de soutien aux initiatives-jeunesse	**6 295,3**	6 749,7
Entreprises et organismes d'État		
Centre de recherche industrielle du Québec	**17 500,0**	18 750,0
Sidbec	**97 900,0**	58 000,0
Société de développement des coopératives	**4 073,7**	3 655,8
Société Inter-Port de Québec	**—**	258,6
Total	**280 458,2**	254 359,2

Justice

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Institutions judiciaires	**$**	**$**
1. Formulation de jugements	**40 144 900**	35 828 600
2. Soutien administratif à l'activité judiciaire	**75 265 900**	69 005 700
3. Protection des droits et libertés de la personne	**9 426 100**	9 063 900
4. Aide aux justiciables	**75 203 900**	65 528 000
5. Administration	**96 805 300**	92 822 100
Secteur: Gestion juridique du cadre socio-économique		
6. Enregistrement officiel	**16 795 100**	15 981 300
7. Protection du consommateur	**12 153 800**	11 138 500
Secteur: Services de soutien		
8. Services juridiques du gouvernement	**17 932 700**	16 115 900
9. Affaires législatives	**5 651 200**	5 497 400
Secteur: Contentieux		
10. Affaires criminelles et pénales	**25 940 300**	20 149 000
Secteur: Régimes de sécurité du revenu		
11. Indemnisation des victimes d'actes criminels	**18 372 600**	17 700 000
	393 691 800	358 830 400
Moins: Crédits permanents	**46 143 000**	40 361 000
Crédits à voter	**347 548 800**	318 469 400
Employés permanents	**4 327**	4 363

Justice

Programme 1
Formulation de jugements

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	$	$
Magistrature	**39 588 000**	35 268 300
2.		
Déontologie judiciaire et perfectionnement des juges	**556 900**	560 300
	40 144 900	35 828 600
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les tribunaux judiciaires, L.R.Q., c. T-16		
Élément 1	**25 261 400**	20 733 100
Élément 2	**556 900**	560 300
Crédits à voter	**14 326 600**	14 535 200

Ce programme vise à rendre la justice par la formulation de jugements selon les juridictions des diverses cours de justice.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	14 326,6	—		**14 326,6**	14 535,2
Permanents (1)	23 998,9	107,5		**24 106,4**	20 091,8
2. Autres rémunérations	—	—		**—**	—
Permanents (1)	107,3	—		**107,3**	104,1
	38 432,8	107,5		**38 540,3**	34 731,1
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	—	—		**—**	—
Permanents (1)	1 154,2	76,7		**1 230,9**	718,0
4. Services	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	311,0		**311,0**	315,9
6. Loyers	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	56,7		**56,7**	57,6
7. Fournitures	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	3,0		**3,0**	3,0
8. Équipement	—	—		**—**	—
Permanents (1)	—	2,0		**2,0**	2,0
	1 154,2	449,4		**1 603,6**	1 096,5
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	—	—		**—**	—
Permanents (1)	1,0	—		**1,0**	1,0
	1,0	—		**1,0**	1,0
	39 588,0	556,9		**40 144,9**	35 828,6
Employés permanents	267	3		**270**	270

Justice

Programme 2
Soutien administratif à l'activité judiciaire

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Soutien aux cours de justice civiles et criminelles	**74 098 800**	67 896 700
2. Soutien aux tribunaux administratifs	**1 167 100**	1 109 000
Crédits à voter	**75 265 900**	69 005 700

Ce programme vise à assurer le soutien administratif nécessaire au fonctionnement des cours de justice.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel			(000 $)		
1. Traitements	51 532,8	482,7		**52 015,5**	49 490,6
2. Autres rémunérations	9 720,6	83,8		**9 804,4**	6 081,3
	61 253,4	566,5		**61 819,9**	55 571,9
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	1 217,2	4,0		**1 221,2**	1 194,1
4. Services	6 939,5	5,1		**6 944,6**	7 025,2
5. Entretien	307,6	8,2		**315,8**	358,3
6. Loyers	343,3	562,3		**905,6**	1 000,7
7. Fournitures	1 473,2	6,1		**1 479,3**	1 396,2
8. Équipement	994,5	9,3		**1 003,8**	849,9
11. Autres dépenses	10,0	2,0		**12,0**	42,0
	11 285,3	597,0		**11 882,3**	11 866,4
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	626,5	3,3		**629,8**	619,3
Transfert					
10. Transfert	902,2	—		**902,2**	915,9
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	31,4	0,3		**31,7**	32,2
	74 098,8	1 167,1		**75 265,9**	69 005,7
Employés permanents	1 944	18		**1 962**	1 964

Justice

Programme 3
Protection des droits et libertés de la personne

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Commission des droits de la personne	**6 596 800**	6 287 700
2. Comité de la protection de la jeunesse	**2 829 300**	2 776 200
Crédits à voter	**9 426 100**	9 063 900

Ce programme vise à promouvoir les droits fondamentaux de la personne et, notamment ceux contenus dans la Charte des droits et libertés de la personne et de la Loi sur la protection de la jeunesse.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	4 639,3	1 908,5		**6 547,8**	6 283,2
2. Autres rémunérations	351,7	152,2		**503,9**	475,4
	4 991,0	2 060,7		**7 051,7**	6 758,6
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	170,0	150,5		**320,5**	334,0
4. Services	304,9	80,4		**385,3**	388,0
5. Entretien	10,0	7,4		**17,4**	14,5
6. Loyers	1 019,7	499,9		**1 519,6**	1 320,0
7. Fournitures	40,0	7,4		**47,4**	42,5
8. Équipement	13,2	7,4		**20,6**	27,5
11. Autres dépenses	9,0	0,3		**9,3**	9,5
	1 566,8	753,3		**2 320,1**	2 136,0
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	31,9	15,3		**47,2**	61,1
Transfert					
10. Transfert	—	—		**—**	100,0
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	7,1	—		**7,1**	8,2
	6 596,8	2 829,3		**9 426,1**	9 063,9
Employés permanents	115	52		**167**	169

Justice

Programme 4
Aide aux justiciables

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Commission des services juridiques	**74 835 700**	65 169 200
2. Fonds d'aide aux recours collectifs	**368 200**	358 800
Crédits à voter	**75 203 900**	65 528 000

Ce programme vise à assurer une aide juridique, financière ou sociale aux personnes économiquement faibles et défavorisées, ainsi qu'aux enfants et à la famille aux prises avec certains problèmes sociaux ayant un rapport avec la justice.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Transfert				
10. Transfert	74 835,7	368,2	**75 203,9**	65 512,0
Prêts, Placements et Avances				
13. Avances	—	—	**—**	16,0
	74 835,7	368,2	**75 203,9**	65 528,0

Justice

Programme 5
Administration

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Direction	**5 079 800**	4 933 400
2.		
Gestion interne et soutien	**71 852 200**	66 012 800
3.		
Systèmes de gestion	**19 873 300**	21 875 900
	96 805 300	92 822 100
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi visant à favoriser le civisme, L.R.Q., c C-20 Élément 1	**251 000**	241 800
Crédits à voter	**96 554 300**	92 580 300

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	2 577,0	5 326,0	5 018,9		**12 921,9**	12 076,9
2. Autres rémunérations	286,5	640,4	148,3		**1 075,2**	1 103,7
	2 863,5	5 966,4	5 167,2		**13 997,1**	13 180,6
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	625,5	6 292,9	546,0		**7 464,4**	2 066,1
4. Services	603,0	286,9	4 385,9		**5 275,8**	5 410,5
5. Entretien	11,0	28,8	1 290,7		**1 330,5**	3 284,6
6. Loyers	7,2	57 805,0	4 822,4		**62 634,6**	61 066,9
7. Fournitures	77,8	1 085,6	283,8		**1 447,2**	1 693,4
8. Équipement	48,8	203,0	241,7		**493,5**	389,4
11. Autres dépenses	48,4	41,0	255,0		**344,4**	414,8
	1 421,7	65 743,2	11 825,5		**78 990,4**	74 325,7
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	41,9	138,0	2 876,7		**3 056,6**	4 699,0
Transfert						
10. Transfert	499,6	—	—		**499,6**	364,3
Permanents (1)	251,0	—	—		**251,0**	241,8
	750,6	—	—		**750,6**	606,1
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	2,1	4,6	3,9		**10,6**	10,7
	5 079,8	71 852,2	19 873,3		**96 805,3**	92 822,1
Employés permanents	54	148	144		**346**	344

Justice

Programme 6
Enregistrement officiel

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Enregistrement de l'état civil, des régimes matrimoniaux et de changements de nom des individus	**1 078 300**	1 059 400
2. Enregistrement d'actes relatifs au patrimoine	**15 716 800**	14 921 900
Crédits à voter	**16 795 100**	15 981 300

Ce programme vise à assurer la conservation des actes de l'état civil, des actes relatifs au patrimoine et d'autres documents officiels.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	856.8	13 222.7		**14 079,5**	13 892.3
2. Autres rémunérations	41.0	1 188.1		**1 229,1**	572.8
	897.8	14 410.8		**15 308,6**	14 465.1
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	30.6	313.5		**344,1**	328.7
4. Services	87.4	144.8		**232,2**	230.6
5. Entretien	3.0	46.0		**49,0**	53.8
6. Loyers	2.0	128.2		**130,2**	121.0
7. Fournitures	19.1	243.5		**262,6**	416.5
8. Équipement	4.4	227.9		**232,3**	232.4
11. Autres dépenses	4.3	1.8		**6,1**	7.5
	150.8	1 105.7		**1 256,5**	1 390.5
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	29.3	198.3		**227,6**	122.3
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	0.4	2.0		**2,4**	3.4
	1 078.3	15 716.8		**16 795,1**	15 981.3
Employés permanents	28	440		**468**	479

Justice

Programme 7
Protection du consommateur

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**12 153 800**	11 138 500

Ce programme vise à assurer la protection du public en exerçant un contrôle et une surveillance de certaines activités commerciales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**7 090,8**	6 709,7
2. Autres rémunérations	**498,3**	483,5
	7 589,1	7 193,2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**730,6**	250,0
4. Services	**1 738,4**	1 591,4
5. Entretien	**47,9**	48,6
6. Loyers	**1 051,5**	1 112,4
7. Fournitures	**177,3**	180,0
8. Équipement	**19,7**	20,0
11. Autres dépenses	**2,0**	2,0
	3 767,4	3 204,4
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**72,0**	76,6
Transfert		
10. Transfert	**724,3**	663,3
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,0**	1,0
	12 153,8	11 138,5
Employés permanents	**218**	222

Justice

Programme 8
Services juridiques du gouvernement

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**17 932 700**	16 115 900

Ce programme vise à assurer un soutien d'ordre juridique à toutes les activités gouvernementales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**14 289,9**	13 482.7
2. Autres rémunérations	**1 906,3**	1 073.3
	16 196,2	14 556.0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**567,7**	500.2
4. Services	**623,7**	633.2
5. Entretien	**36,4**	37.0
6. Loyers	**21,8**	22.1
7. Fournitures	**69,4**	55.2
8. Équipement	**122,7**	48.4
11. Autres dépenses	**129,6**	131.6
	1 571,3	1 427.7
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**158,1**	125.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**7,1**	7.2
	17 932,7	16 115.9
Employés permanents	**303**	310

Justice

Programme 9
Affaires législatives

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**5 651 200**	5 497 400

Ce programme vise à assurer la rédaction de tous les projets de lois du ministère de la Justice et de certains ministères et organismes en vue de leur présentation à l'Assemblée nationale et d'examiner les projets de règlements soumis par les ministères et organismes du gouvernement.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**4 473,0**	4 218.0
2. Autres rémunérations	**409,0**	396.8
	4 882,0	4 614.8
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**45,3**	35.0
4. Services	**367,4**	337.6
5. Entretien	**29,5**	30.0
6. Loyers	**—**	101.6
7. Fournitures	**21,7**	22.0
8. Équipement	**58,5**	3.0
11. Autres dépenses	**9,8**	8.0
	532,2	537.2
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**69,0**	70.0
Transfert		
10. Transfert	**168,0**	275.4
	5 651,2	5 497.4
Employés permanents	**102**	103

Justice

Programme 10
Affaires criminelles et pénales

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	25 940 300	20 149 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Code de la sécurité routière, L.R.Q., c. C-24.1	**1 701 100**	1 125 800
Crédits à voter	**24 239 200**	19 023 200

Ce programme vise à assurer l'application du Code criminel et des lois pénales du Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**20 061,8**	16 691.1
2. Autres rémunérations	**2 464,0**	707.3
	22 525,8	17 398.4
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**608,1**	565.6
4. Services	**492,5**	500.0
5. Entretien	**44,3**	45.0
6. Loyers	**64,0**	65.0
7. Fournitures	**261,0**	265.0
8. Équipement	**59,1**	60.0
11. Autres dépenses	**47,4**	0.4
	1 576,4	1 501.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**135,0**	121.8
Transfert		
10. Transfert	**—**	—
Permanents (1)	**1 701,1**	1 125.8
	1 701,1	1 125.8
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**2,0**	2.0
	25 940,3	20 149.0
Employés permanents	**491**	502

Justice

Programme 11
Indemnisation des victimes d'actes criminels

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	18 372 600	17 700 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels, L.R.Q., c. I-6	**18 372 600**	17 700 000
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à assurer une compensation financière aux victimes d'actes criminels.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Autres dépenses	(000 $)	
4. Services	—	—
Permanents (1)	**2 255,6**	2 173.0
	2 255,6	2 173.0
Transfert		
10. Transfert	—	—
Permanents (1)	**16 117,0**	15 527.0
	16 117,0	15 527.0
	18 372,6	17 700.0

Justice

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Municipalités		
Remboursement à certaines municipalités des infractions au Code de la sécurité routière	**1 701,1**	1 125,8
Organismes sans but lucratif		
Fonds d'aide aux recours collectifs	**368,2**	342,8
Subventions à des organismes oeuvrant dans le secteur de la consommation	**724,3**	663,3
Autres dépenses de transfert	**1 401,8**	1 380,2
Personnes		
Aide juridique	**50 635,7**	43 012,0
Indemnisation des victimes d'actes criminels	**16 117,0**	15 527,0
Autres dépenses de transfert	**251,0**	241,8
Entreprises et organismes d'État		
Commission des services juridiques	**24 200,0**	22 157,2
Société québécoise d'information juridique	**168,0**	275,4
Total	**95 567,1**	84 725,5

Loisir, Chasse et Pêche

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Loisir et faune	**$**	**$**
1. Développement du loisir, des sports et du plein air	**59 552 100**	57 817 400
2. Coordination en matière de ressources fauniques	**12 961 200**	11 978 000
3. Opérations régionales	**83 643 700**	81 620 700
4. Gestion interne et soutien	**53 018 400**	46 340 300
5. Régie de la sécurité dans les sports du Québec	**2 718 400**	2 682 300
Crédits à voter	**211 893 800**	200 438 700
Employés permanents	**2 049**	2 091

Loisir, Chasse et Pêche

Programme 1

Développement du loisir, des sports et du plein air

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Promotion du loisir socio-culturel et du plein air	**10 597 400**	9 623 600
2. Promotion du sport	**13 892 200**	12 215 200
3. Soutien aux organismes multidisciplinaires et développement des équipements	**19 900 600**	20 268 800
4. Promotion du loisir auprès des clientèles spécifiques	**10 586 000**	10 394 800
5. Coordination du programme et support organisationnel	**4 575 900**	5 315 000
Crédits à voter	**59 552 100**	57 817 400

Ce programme vise à promouvoir et favoriser les activités de loisir, de sport et de plein air par un support aux organismes du milieu et à des clientèles spécifiques de même que par la planification des aménagements et des activités dans les parcs.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	—	—	—	—	3 367,7	**3 367,7**	4 129,8
2. Autres rémunérations	—	—	—	900,0	—	**900,0**	900,0
	—	—	—	900,0	3 367,7	**4 267,7**	5 029,8
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	—	—	—	44,0	316,0	**360,0**	312,7
4. Services	—	—	—	2 534,0	547,5	**3 081,5**	2 906,3
5. Entretien	—	—	—	—	7,5	**7,5**	45,1
6. Loyers	—	—	—	1,0	70,0	**71,0**	35,4
7. Fournitures	—	—	—	9,5	172,0	**181,5**	194,4
8. Équipement	—	—	—	0,3	25,7	**26,0**	37,0
11. Autres dépenses	—	—	—	—	5,0	**5,0**	204,6
	—	—	—	2 588,8	1 143,7	**3 732,5**	3 735,5
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	—	—	—	—	64,5	**64,5**	538,5
Transfert							
10. Transfert	10 597,4	13 892,2	19 900,6	7 097,2	—	**51 487,4**	48 513,6
	10 597,4	13 892,2	19 900,6	10 586,0	4 575,9	**59 552,1**	57 817,4
Employés permanents	—	—	—	—	87	**87**	109

Loisir, Chasse et Pêche

Programme 2
Coordination en matière de ressources fauniques

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**12 961 200**	11 978 000

Ce programme vise à développer des politiques de conservation et de gestion des espèces fauniques, de réglementation, d'éducation ainsi que de planification de l'aménagement et des activités dans les territoires fauniques.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**4 845,5**	4 655.2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**854,8**	307.1
4. Services	**1 264,5**	1 503.5
5. Entretien	**49,5**	91.5
6. Loyers	**357,0**	251.1
7. Fournitures	**921,0**	545.7
8. Équipement	**68,5**	86.5
11. Autres dépenses	**50,1**	69.6
	3 565,4	2 855.0
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**205,3**	324.3
Transfert		
10. Transfert	**4 345,0**	4 143.5
	12 961,2	11 978.0
Employés permanents	**139**	134

Loisir, Chasse et Pêche

Programme 3
Opérations régionales

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Aménagement et exploitation de la faune	**12 051 500**	9 473 100
2. Loisir, parcs et réserves	**32 005 900**	36 311 400
3. Conservation de la faune	**28 832 300**	27 687 000
4. Coordination des opérations et support logistique	**10 754 000**	8 149 200
Crédits à voter	**83 643 700**	81 620 700

Ce programme vise à réaliser les activités régionales en matière de loisir, de gestion des territoires et des équipements, d'aménagement et d'exploitation de la faune et de surveillance générale prévue par la Loi sur la conservation de la faune.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	6 889,7	12 670,8	19 197,1	8 131,5	**46 889,1**	45 946,8
2. Autres rémunérations	1 450,1	9 067,5	4 178,1	1 116,6	**15 812,3**	15 812,3
	8 339,8	21 738,3	23 375,2	9 248,1	**62 701,4**	61 759,1
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	1 295,6	1 026,4	1 006,4	764,6	**4 093,0**	2 370,0
4. Services	390,6	952,6	482,7	88,0	**1 913,9**	1 183,8
5. Entretien	221,6	751,7	545,0	48,6	**1 566,9**	1 838,1
6. Loyers	145,9	818,7	377,7	84,0	**1 426,3**	2 610,5
7. Fournitures	1 108,0	3 646,3	2 110,7	268,2	**7 133,2**	7 254,8
8. Équipement	75,9	344,5	148,8	112,7	**681,9**	569,8
11. Autres dépenses	188,1	197,2	310,8	139,8	**835,9**	463,3
	3 425,7	7 737,4	4 982,1	1 505,9	**17 651,1**	16 290,3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	2 530,2	105,0	—	**2 635,2**	2 635,2
Transfert						
10. Transfert	286,0	—	370,0	—	**656,0**	936,1
	12 051,5	32 005,9	28 832,3	10 754,0	**83 643,7**	81 620,7
Employés permanents	207	383	568	251	**1 409**	1 437

Loisir, Chasse et Pêche

Programme 4
Gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**15 813 500**	15 861 500
2. Soutien administratif	**30 104 900**	23 478 800
3. Implantation et amélioration d'équipements	**7 100 000**	7 000 000
Crédits à voter	**53 018 400**	46 340 300

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	6 132,8	7 791,2	—		**13 924,0**	13 358,9
2. Autres rémunérations	—	1 832,6	50,0		**1 882,6**	2 802,5
	6 132,8	9 623,8	50,0		**15 806,6**	16 161,4
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	2 148,5	6 118,8	—		**8 267,3**	3 059,7
4. Services	1 340,0	2 379,3	6,0		**3 725,3**	3 052,1
5. Entretien	25,0	806,5	140,0		**971,5**	1 503,0
6. Loyers	92,0	8 773,5	5,0		**8 870,5**	8 024,2
7. Fournitures	401,0	882,0	40,0		**1 323,0**	1 321,3
8. Équipement	47,6	227,0	4,0		**278,6**	345,1
11. Autres dépenses	4,5	47,0	300,0		**351,5**	256,3
	4 058,6	19 234,1	495,0		**23 787,7**	17 561,7
Capital — Personnel						
2. Autres rémunérations	—	—	55,0		**55,0**	50,0
Capital — Autres dépenses						
3. Communications	—	—	20,0		**20,0**	20,0
4. Services	—	—	450,0		**450,0**	450,0
6. Loyers	—	—	180,0		**180,0**	180,0
7. Fournitures	—	—	750,0		**750,0**	350,0
8. Équipement	172,5	327,0	400,0		**899,5**	1 195,6
9. Immobilisations	—	—	4 500,0		**4 500,0**	4 500,0
11. Autres dépenses	—	—	200,0		**200,0**	200,0
	172,5	327,0	6 500,0		**6 999,5**	6 895,6
Transfert						
10. Transfert	5 449,6	920,0	—		**6 369,6**	5 671,6
	15 813,5	30 104,9	7 100,0		**53 018,4**	46 340,3
Employés permanents	157	212	—		**369**	366

Loisir, Chasse et Pêche

Programme 5
Régie de la sécurité dans les sports du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**2 718 400**	2 682 300

Ce programme vise à assurer la sécurité dans la pratique des sports par la promotion, l'éducation, la recherche, l'assistance technique et la surveillance de certaines manifestations sportives.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 497,9**	1 383,0
2. Autres rémunérations	**179,5**	169,0
	1 677,4	1 552,0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**220,0**	317,1
4. Services	**368,0**	380,5
5. Entretien	**5,0**	5,0
6. Loyers	**293,0**	264,2
7. Fournitures	**50,0**	50,0
8. Équipement	**20,0**	20,0
11. Autres dépenses	**—**	1,0
	956,0	1 037,8
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**15,0**	15,0
Transfert		
10. Transfert	**70,0**	77,5
	2 718,4	2 682,3
Employés permanents	**45**	45

Loisir, Chasse et Pêche

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises		(000 $)
Infrastructures de ski alpin	**254,5**	1 747,7
Municipalités		
Soutien aux équipements de loisir municipal	**7 660,0**	6 500,0
Organismes sans but lucratif		
Organismes de loisir	**13 096,9**	12 996,9
Promotion du loisir auprès des clientèles spécifiques	**7 097,2**	6 906,0
Promotion du loisir socio-culturel et du plein air	**10 597,4**	9 623,6
Promotion du sport	**13 892,2**	12 215,2
Soutien à la gestion des ressources fauniques	**5 001,0**	5 079,6
Soutien aux équipements de loisir	**3 343,8**	3 203,8
Autres dépenses de transfert	**1 065,0**	792,5
Entreprises et organismes d'État		
Remise d'intérêts aux partenaires	**920,0**	277,0
Total	**62 928,0**	59 342,3

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Administration et services	**$**	**$**
1. Direction et gestion	**196 660 700**	174 891 700
2. Administration déléguée de programmes en sécurité du revenu	**42 958 800**	42 025 000
3. Direction et gestion de la Commission des affaires sociales	**7 478 500**	7 393 200
Secteur: Régimes de sécurité du revenu		
4. Allocations familiales	**229 381 400**	217 968 900
5. Allocations de maternité	**9 334 000**	9 334 000
6. Prestations d'aide sociale	**1 848 257 000**	2 272 131 600
7. Assistance-maladie	**145 252 200**	150 341 400
8. Sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris	**10 329 600**	15 445 600
9. Aide aux parents pour leurs revenus de travail	**35 548 200**	17 000 000
Secteur: Main-d'oeuvre et emploi		
10. Formation professionnelle de la main-d'oeuvre	**156 798 400**	144 241 200
11. Protection et développement de l'emploi	**109 500 700**	119 916 300
	2 791 499 500	3 170 688 900
Moins: Crédits permanents	**229 381 400**	217 968 900
Crédits à voter	**2 562 118 100**	2 952 720 000
Employés permanents	**3 466**	3 448

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 1
Direction et gestion

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**4 408 700**	3 432 900
2. Planification et programmes	**32 682 300**	29 436 200
3. Réseau Travail-Québec	**114 894 100**	108 887 300
4. Soutien administratif	**44 675 600**	33 135 300
Crédits à voter	**196 660 700**	174 891 700

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, matérielles et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère et à favoriser l'acquisition des connaissances nécessaires à leur mise en oeuvre.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	3 183,8	16 103,3	75 391,8	8 932,4	**103 611,3**	98 382,0
2. Autres rémunérations	443,8	3 174,2	28 946,9	2 382,7	**34 947,6**	32 124,5
	3 627,6	19 277,5	104 338,7	11 315,1	**138 558,9**	130 506,5
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	375,2	602,0	3 710,1	11 355,2	**16 042,5**	6 929,8
4. Services	164,8	4 478,9	1 684,5	1 317,5	**7 645,7**	5 963,2
5. Entretien	19,4	1 321,8	70,1	1 052,2	**2 463,5**	2 181,2
6. Loyers	14,8	2 497,5	615,9	18 313,5	**21 441,7**	18 655,9
7. Fournitures	45,6	421,8	1 779,7	847,4	**3 094,5**	2 994,2
8. Équipement	42,4	243,9	1 264,4	175,0	**1 725,7**	1 965,8
11. Autres dépenses	11,9	500,6	977,9	2,0	**1 492,4**	1 400,2
	674,1	10 066,5	10 102,6	33 062,8	**53 906,0**	40 090,3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	53,7	2 830,7	346,5	296,3	**3 527,2**	3 411,6
Transfert						
10. Transfert	51,4	500,0	15,0	—	**566,4**	781,1
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	1,9	7,6	91,3	1,4	**102,2**	102,2
	4 408,7	32 682,3	114 894,1	44 675,6	**196 660,7**	174 891,7
Employés permanents	68	468	2 538	292	**3 366**	3 346

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 2

Administration déléguée de programmes en sécurité du revenu

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Administration des allocations familiales	**5 900 000**	5 699 500
2. Administration des régimes supplémentaires de rentes	**2 000 000**	2 006 600
3. Administration de l'aide sociale à la Ville de Montréal	**29 712 600**	29 036 500
4. Administration de l'assistance-maladie	**5 346 200**	5 282 400
Crédits à voter	**42 958 800**	42 025 000

Ce programme vise à doter certains organismes administrant des programmes en sécurité du revenu des sommes nécessaires à cette administration.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Autres dépenses						
4. Services	5 900,0	2 000,0	29 712,6	5 346,2	**42 958,8**	42 025,0
	5 900,0	2 000,0	29 712,6	5 346,2	**42 958,8**	42 025,0

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 3

Direction et gestion de la Commission des affaires sociales

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**7 478 500**	7 393 200

Ce programme vise à procurer à la Commission des affaires sociales les ressources et les services nécessaires pour entendre toute demande, requête et appel relevant de sa juridiction.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**4 633,2**	4 648.4
2. Autres rémunérations	**720,0**	707.0
	5 353,2	5 355.4
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**526,0**	440.0
4. Services	**292,0**	300.0
5. Entretien	**40,0**	25.0
6. Loyers	**1 062,2**	1 080.7
7. Fournitures	**70,0**	57.0
8. Équipement	**30,0**	30.0
11. Autres dépenses	**2,0**	2.0
	2 022,2	1 934.7
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**102,9**	102.9
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**0,2**	0.2
	7 478,5	7 393.2
Employés permanents	**98**	100

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 4
Allocations familiales

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Allocations familiales de base	**206 454 200**	199 404 900
2. Allocations familiales supplémentaires pour enfants handicapés	**22 927 200**	18 564 000
	229 381 400	217 968 900
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les allocations familiales, L.R.Q., c. A-17		
Élément 1	**206 454 200**	199 404 900
Élément 2	**22 927 200**	18 564 000
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à compenser une partie des charges familiales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
			(000 $)	
Transfert				
10. Transfert	—	—	—	—
Permanents (1)	206 454,2	22 927,2	**229 381,4**	217 968,9
	206 454,2	22 927,2	**229 381,4**	217 968,9

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 5
Allocations de maternité

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**9 334 000**	9 334 000

Ce programme vise à assister financièrement la femme au travail bénéficiant d'un congé de maternité.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**9 334,0**	9 334,0
	9 334,0	9 334,0

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 6
Prestations d'aide sociale

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**1 848 257 000**	2 272 131 600

Ce programme vise à assurer à tout ménage un revenu fondé sur la différence entre ses ressources et ses besoins essentiels.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**1 848 157,0**	2 272 031.6
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**100,0**	100.0
	1 848 257,0	2 272 131.6

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 7
Assistance-maladie

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Prestations de médicaments, d'orthèses et de prothèses	**107 631 900**	113 090 000
2. Prestations de services	**37 620 300**	37 251 400
Crédits à voter	**145 252 200**	150 341 400

Ce programme vise à payer le coût de médicaments, d'appareils et de services dentaires et optométriques requis par les bénéficiaires de l'aide sociale.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Transfert				
10 Transfert	107 631,9	37 620,3	**145 252,2**	150 341,4
	107 631,9	37 620,3	**145 252,2**	150 341,4

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 8

Sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**10 329 600**	15 445 600

Ce programme vise à doter l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris des sommes requises pour leur assurer une garantie de revenu lorsqu'ils s'adonnent à des activités traditionnelles.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**99,9**	98.0
Transfert		
10. Transfert	**10 229,7**	15 347.6
	10 329,6	15 445.6
Employés permanents	**2**	2

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 9
Aide aux parents pour leurs revenus de travail

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**35 548 200**	17 000 000

Ce programme vise à verser des prestations aux parents qui travaillent à faibles revenus.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	—	200.0
4. Services	—	900.0
	—	1 100.0
Transfert		
10. Transfert	**35 548,2**	15 900.0
	35 548,2	17 000.0

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 10
Formation professionnelle de la main-d'oeuvre

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**156 798 400**	144 241 200

Ce programme vise à doter la main-d'oeuvre de la formation professionnelle nécessaire pour l'obtention et la conservation des emplois.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
2. Autres rémunérations	**2 228,8**	—
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**189,3**	—
Transfert		
10. Transfert	**154 380,3**	144 241,2
	156 798,4	144 241,2

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Programme 11
Protection et développement de l'emploi

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Concertation, protection et reclassement	**3 025 000**	2 573 100
2. Développement de l'employabilité et de l'emploi	**20 294 400**	32 577 800
3. Provision pour augmenter, avec l'approbation du Conseil du trésor, tout crédit pour la réalisation de projets favorisant l'employabilité et l'emploi*	**74 781 300**	73 722 600
4. Services externes de main-d'oeuvre	**11 400 000**	11 042 800
Crédits à voter	**109 500 700**	119 916 300

Ce programme vise à assurer la protection des emplois, à faciliter, au besoin, le reclassement de la main-d'oeuvre et à favoriser la réalisation de projets générateurs d'emplois.

* Le solde des crédits transférés à partir de cette provision pourra y être retourné et faire l'objet d'une nouvelle utilisation aux conditions déterminées par le Conseil du trésor

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	3 025.0	20 294.4	74 781.3	11 400.0	**109 500,7**	119 916.3
	3 025.0	20 294.4	74 781.3	11 400.0	**109 500,7**	119 916.3

Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises	(000 $)	
Programmes de formation et de création d'emplois	**17 245,9**	32 551,3
Organismes sans but lucratif		
Fonctionnement des Commissions de formation professionnelle de la main-d'oeuvre	**26 442,7**	24 419,3
Programmes de formation professionnelle	**108 411,1**	107 621,9
Programmes favorisant l'emploi	**13 236,4**	13 030,3
Subventions aux comités de reclassement de la main-d'oeuvre	**3 025,0**	2 573,1
Subventions aux organismes autochtones pour le développement des ressources humaines	**459,2**	442,2
Autres dépenses de transfert	**551,4**	551,4
Personnes		
Aide aux parents pour leurs revenus de travail	**35 548,2**	15 900,0
Allocations de maternité	**9 334,0**	9 334,0
Allocations familiales de base	**206 454,2**	199 404,9
Allocations familiales supplémentaires pour enfants handicapés	**22 927,2**	18 564,0
Prestations d'aide sociale	**1 848 157,0**	2 272 031,6
Prestations de médicaments, d'orthèses et de prothèses	**107 631,9**	113 090,0
Programmes favorisant l'emploi	**95 075,7**	83 749,1
Sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris	**10 229,7**	15 347,6
Services dentaires et optométriques	**37 620,3**	37 251,4
Total	**2 542 349,9**	2 945 862,1

Office de planification et de développement du Québec

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Statistiques, planification et coordination	**$**	**$**
1. Administration et concertation	**13 022 300**	12 294 300
2. Développement régional	**43 544 400**	43 468 100
Crédits à voter	**56 566 700**	55 762 400
Employés permanents	**137**	139

Office de planification et de développement du Québec

Programme 1
Administration et concertation

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction et gestion	**9 278 300**	8 509 500
2. Aide à la concertation	**3 744 000**	3 784 800
Crédits à voter	**13 022 300**	12 294 300

Ce programme vise à définir des politiques gouvernementales en matière de développement régional; il vise également à coordonner et diriger les ressources essentielles à la gestion des programmes de l'O.P.D.Q. tout en y associant les organismes consultatifs.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	5 957.8	—		**5 957,8**	5 652.0
2. Autres rémunérations	155.0	—		**155,0**	145.2
	6 112.8	—		**6 112,8**	5 797.2
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	713.0	—		**713,0**	385.0
4. Services	621.0	—		**621,0**	682.7
5. Entretien	35.0	—		**35,0**	25.0
6. Loyers	1 507.7	—		**1 507,7**	1 341.3
7. Fournitures	103.8	—		**103,8**	103.0
8. Équipement	105.0	—		**105,0**	105.0
11. Autres dépenses	5.0	—		**5,0**	5.0
	3 090.5	—		**3 090,5**	2 647.0
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	65.0	—		**65,0**	61.3
Transfert					
10. Transfert	—	3 744.0		**3 744,0**	3 784.8
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	10.0	—		**10,0**	4.0
	9 278.3	3 744.0		**13 022,3**	12 294.3
Employés permanents	137	—		**137**	139

Office de planification et de développement du Québec

Programme 2
Développement régional

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Fonds de développement régional	**22 434 000**	22 359 000
2. Provision pour augmenter tout crédit pour la réalisation par les ministères de projets d'aménagement et de développement régional *	**100 000**	100 000
3. Création d'emplois communautaires	**21 010 400**	21 009 100
Crédits à voter	**43 544 400**	43 468 100

Ce programme vise à favoriser la concertation interministérielle et de divers agents économiques en vue de réaliser des interventions prioritaires de développement régional. Il vise également à favoriser la réalisation de projets générateurs d'emplois.

* Le solde des crédits ainsi transférés et de ceux déjà inscrits dans les budgets des ministères pour de tels projets peut être remboursé à la présente provision avec le droit de l'utiliser à nouveau, le tout aux conditions déterminées par le Conseil du trésor.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
2 Autres rémunérations	—	—	2 462.0		**2 462,0**	2 206.2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3 Communications	—	—	258.0		**258,0**	258.0
4 Services	200.0	—	48.8		**248,8**	250.0
5 Entretien	—	—	5.0		**5,0**	5.0
6 Loyers	—	—	80.0		**80,0**	80.0
7 Fournitures	—	—	32.0		**32,0**	32.0
8 Équipement	—	—	55.0		**55,0**	55.0
	200.0	—	478.8		**678,8**	680.0
Capital — Autres dépenses						
8 Équipement	—	—	41.0		**41,0**	40.0
Transfert						
10 Transfert	22 234.0	100.0	18 028.6		**40 362,6**	40 541.9
	22 434.0	100.0	21 010.4		**43 544,4**	43 468.1

Office de planification et de développement du Québec

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Entreprises		
Création d'emplois communautaires	**18 028,6**	18 282,9
Fonds de développement régional	**2 915,9**	2 904,0
Institutions d'enseignement		
Fonds de développement régional	**1 135,2**	1 123,0
Municipalités		
Fonds de développement régional	**8 792,3**	8 853,0
Organismes sans but lucratif		
Aide aux conseils régionaux de développement	**3 744,0**	3 784,8
Fonds de développement régional	**8 822,8**	8 711,0
Entreprises et organismes d'État		
Fonds de développement régional	**667,8**	668,0
Total	**44 106,6**	44 326,7

Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Administration du personnel**	$	$
1. Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances	**463 465 600**	421 646 700
Secteur: **Enseignement**		
2. Régime de retraite des enseignants	**437 011 300**	802 247 400
	900 476 900	1 223 894 100
Moins: Crédits permanents	**863 535 600**	1 189 837 800
Crédits à voter	**36 941 300**	34 056 300
Employés permanents	**372**	372

Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration

Programme 1

Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Régime de retraite des fonctionnaires	**227 061 900**	229 063 300
2. Régime de retraite de certains enseignants	**27 983 500**	5 661 300
3. Régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics	**165 439 900**	147 638 600
4. Assurance collective sur la vie des fonctionnaires ou employés publics	**18 310 700**	17 920 900
5. Administration	**18 805 600**	16 310 400

Suite à la page **21**-3

Ce programme vise à l'administration des régimes de retraite et au paiement de l'assurance collective sur la vie des fonctionnaires ou employés publics

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	Sous-total
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1 Traitements	—	—	—	6 233.0	11 046.0	17 279.0
Permanents (1)	227 061.9	—	—	—	—	227 061.9
Permanents (3)	—	—	165 439.9	—	—	165 439.9
Permanents (4)	—	—	—	—	12.0	12.0
Permanents (5)	—	—	—	—	—	—
2 Autres rémunérations	—	—	—	—	1 015.0	1 015.0
	227 061.9	—	165 439.9	6 233.0	12 073.0	410 807.8
Fonctionnement — Autres dépenses						
3 Communications	—	—	—	—	792.7	792.7
4 Services	—	—	—	—	3 294.8	3 294.8
5 Entretien	—	—	—	—	126.7	126.7
6 Loyers	—	—	—	—	1 601.5	1 601.5
7 Fournitures	—	—	—	—	362.4	362.4
8 Équipement	—	—	—	—	104.7	104.7
11 Autres dépenses	—	—	—	—	7.0	7.0
Permanents (3)	—	—	—	—	163.0	163.0
	—	—	—	—	6 452.8	6 452.8
Capital — Autres dépenses						
8 Équipement	—	—	—	—	277.8	277.8
Transfert						
10 Transfert	—	—	—	12 077.7	—	12 077.7
Permanents (2)	—	27 983.5	—	—	—	27 983.5
	—	27 983.5	—	12 077.7	—	40 061.2
Prêts, Placements et Avances						
13 Avances	—	—	—	—	2.0	2.0
	227 061.9	27 983.5	165 439.9	18 310.7	18 805.6	457 601.6
Employés permanents	—	—	—	—	372	372

Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration

Programme 1 (suite)

Éléments	1988-1989	1987-1988
6.	**$**	**$**
Régime de pension des membres de l'Assemblée nationale	**5 864 000**	5 052 200
	463 465 600	421 646 700
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des fonctionnaires, L.R.Q., c. R-12		
Élément 1	**227 061 900**	229 063 300
(2) Loi sur le régime de retraite de certains enseignants, L.R.Q., c. R-9.1		
Élément 2	**27 983 500**	5 661 300
(3) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10		
Élément 3	**165 439 900**	147 638 600
Élément 5	**163 000**	163 000
(4) Loi accordant une pension à la veuve de M. Pierre Laporte, L.Q., 1970, c. 6		
Élément 5	**12 000**	12 000
(5) Loi sur les conditions de travail et le régime de pension des membres de l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. C-52.1		
Élément 6	**5 864 000**	5 052 200
Crédits à voter	**36 941 300**	34 056 300

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Sous-total	Éléments 6		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel			**(000 $)**		
1. Traitements	17 279,0	—		**17 279,0**	17 319,9
Permanents (1)	227 061,9	—		**227 061,9**	229 063,3
Permanents (3)	165 439,9	—		**165 439,9**	147 638,6
Permanents (4)	12,0	—		**12,0**	12,0
Permanents (5)	—	5 864,0		**5 864,0**	5 052,2
2. Autres rémunérations	1 015,0	—		**1 015,0**	836,6
	410 807,8	5 864,0		**416 671,8**	399 922,6
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	792,7	—		**792,7**	345,2
4. Services	3 294,8	—		**3 294,8**	1 801,2
5. Entretien	126,7	—		**126,7**	101,4
6. Loyers	1 601,5	—		**1 601,5**	1 502,8
7. Fournitures	362,4	—		**362,4**	406,0
8. Équipement	104,7	—		**104,7**	70,0
11. Autres dépenses	7,0	—		**7,0**	99,3
Permanents (3)	163,0	—		**163,0**	163,0
	6 452,8	—		**6 452,8**	4 488,9
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	277,8	—		**277,8**	325,3
Transfert					
10. Transfert	12 077,7	—		**12 077,7**	11 247,6
Permanents (2)	27 983,5	—		**27 983,5**	5 661,3
	40 061,2	—		**40 061,2**	16 908,9
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	2,0	—		**2,0**	1,0
	457 601,6	5 864,0		**463 465,6**	421 646,7
Employés permanents	372	—		**372**	372

Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration

Programme 2
Régime de retraite des enseignants

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Service courant	**100 674 500**	102 156 100
2. Service passé	**336 336 800**	700 091 300
	437 011 300	802 247 400
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des enseignants, L.R.Q., c. R-11		
Élément 1	**100 674 500**	102 156 100
Élément 2	**336 336 800**	700 091 300
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à fournir la contribution du gouvernement au régime de retraite des enseignants.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Transfert				
10. Transfert	—	—	—	—
Permanents (1)	100 674,5	336 336,8	**437 011,3**	802 247,4
	100 674,5	336 336,8	**437 011,3**	802 247,4

Organisme relevant du ministre délégué à l'Administration

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Établissements de santé et de services sociaux		
Contribution au régime d'assurance collective sur la vie des fonctionnaires ou employés publics	**7 435,4**	6 017.4
Institutions d'enseignement		
Contribution au régime d'assurance collective sur la vie des fonctionnaires ou employés publics	**4 642,3**	5 230.2
Contribution au régime de retraite des enseignants	**437 011,3**	802 247.4
Régime de retraite de certains enseignants	**27 983,5**	5 661.3
Total	**477 072,5**	819 156.3

Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Gestion juridique du cadre socio-économique	**$**	**$**
1. Conseil du statut de la femme	**3 825 800**	3 445 000
Secteur: Administration et services		
2. Office des services de garde à l'enfance	**98 782 800**	86 423 900
Crédits à voter	**102 608 600**	89 868 900
Employés permanents	**147**	149

Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine

Programme 1
Conseil du statut de la femme

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**3 825 800**	3 445 000

Ce programme vise à promouvoir l'égalité et le respect des droits et du statut des femmes.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel	**(000 $)**	
1. Traitements	**2 501,0**	2 299,9
2. Autres rémunérations	**225,0**	215,0
	2 726,0	2 514,9
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**449,2**	248,3
4. Services	**175,1**	192,8
5. Entretien	**13,3**	13,0
6. Loyers	**388,5**	396,7
7. Fournitures	**52,1**	48,2
8. Équipement	**11,4**	14,4
11. Autres dépenses	**2,0**	8,5
	1 091,6	921,9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**8,0**	8,0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**0,2**	0,2
	3 825,8	3 445,0
Employés permanents	**73**	74

Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine

Programme 2
Office des services de garde à l'enfance

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Services de garde à l'enfance	**94 178 200**	82 075 800
2. Direction et administration	**4 604 600**	4 348 100
Crédits à voter	**98 782 800**	86 423 900

Ce programme vise à apporter une aide financière aux familles pour la garde des enfants et à assurer le développement des services de garde.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $) 1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	—	2 733.6	**2 733,6**	2 522.0
2. Autres rémunérations	—	348.8	**348,8**	371.0
	—	3 082.4	**3 082,4**	2 893.0
Fonctionnement — Autres dépenses				
3. Communications	—	487.6	**487,6**	339.0
4. Services	—	323.4	**323,4**	321.4
5. Entretien	—	10.0	**10,0**	15.0
6. Loyers	—	519.6	**519,6**	545.2
7. Fournitures	—	90.0	**90,0**	121.0
8. Équipement	—	23.6	**23,6**	36.0
11. Autres dépenses	—	6.0	**6,0**	2.7
	—	1 460.2	**1 460,2**	1 380.3
Capital — Autres dépenses				
8. Équipement	—	44.0	**44,0**	56.8
Transfert				
10. Transfert	94 178.2	—	**94 178,2**	82 075.8
Prêts, Placements et Avances				
13. Avances	—	18.0	**18,0**	18.0
	94 178.2	4 604.6	**98 782,8**	86 423.9
Employés permanents	—	74	**74**	75

Organismes relevant de la ministre déléguée à la Condition féminine

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Organismes sans but lucratif		(000 $)
Subventions au fonctionnement des garderies	**35 602,8**	31 114,8
Subventions de soutien aux garderies pour les enfants handicapés, le maintien des pouponnières, l'implantation, le logement et d'autres besoins spéciaux	**9 322,3**	11 558,9
Personnes		
Aide financière aux parents pour les frais de garde	**49 253,1**	39 402,1
Total	**94 178,2**	82 075,8

Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Administration du personnel**	$	$
1. Commission de la fonction publique	**2 162 400**	2 137 700
2. Office des ressources humaines	**24 202 300**	21 592 800
3. Contributions du gouvernement à titre d'employeur	**183 206 600**	174 689 000
	209 571 300	198 419 500
Moins: Crédits permanents	**5 464 400**	5 433 000
Crédits à voter	**204 106 900**	192 986 500
Employés permanents	**432**	446

Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif

Programme 1
Commission de la fonction publique

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**2 162 400**	2 137 700

Ce programme vise à statuer sur les recours exercés par les membres du personnel de la fonction publique dans les domaines prévus par la loi, à vérifier le caractère impartial et équitable des décisions affectant les fonctionnaires de même que l'observation de la loi et des règlements relativement au système de recrutement et de promotion; il vise également à donner des avis au Conseil du trésor lorsque celui-ci décide de soustraire un emploi ou une catégorie d'emplois des dispositions de la Loi sur la fonction publique.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 720,0**	1 716,7
2. Autres rémunérations	**48,4**	48.4
	1 768,4	1 765.1
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**43,0**	43.0
4. Services	**40,2**	40.2
5. Entretien	**5,0**	5.0
6. Loyers	**269,5**	248.1
7. Fournitures	**17,5**	17.5
8. Équipement	**8,8**	8.8
	384,0	362.6
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**10,0**	10.0
	2 162,4	2 137.7
Employés permanents	**42**	43

Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif

Programme 2
Office des ressources humaines

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**24 202 300**	21 592 800

Ce programme vise à assurer le recrutement, la sélection, la déclaration d'aptitudes des candidats à la nomination et à la promotion dans la fonction publique et la tenue des examens de changement de grade du personnel professionnel; il vise également à conseiller les ministères et organismes en matière de gestion des ressources humaines ainsi que le développement et le maintien d'un système intégré d'information pour la gestion des ressources humaines.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**13 982,1**	14 321.1
2. Autres rémunérations	**1 775,0**	1 665.9
	15 757,1	15 987.0
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**1 263,5**	865.0
4. Services	**3 603,6**	925.0
5. Entretien	**110,0**	90.0
6. Loyers	**2 299,3**	2 407.0
7. Fournitures	**714,2**	714.2
8. Équipement	**91,6**	91.6
11. Autres dépenses	**8,0**	8.0
	8 090,2	5 100.8
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**350,0**	400.0
Transfert		
10. Transfert	**—**	100.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**5,0**	5.0
	24 202,3	21 592.8
Employés permanents	**390**	403

Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif

Programme 3

Contributions du gouvernement à titre d'employeur

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	183 206 600	174 689 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les employés publics, L.R.Q., c. E-6	**5 464 400**	5 433 000
Crédits à voter	**177 742 200**	169 256 000

Ce programme vise le paiement des bénéfices marginaux et autres contributions du gouvernement à titre d'employeur.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**162 235,1**	152 724.9
Permanents (1)	**5 484,4**	5 433.0
2. Autres rémunérations	**15 507,1**	16 531.1
	183 206,6	174 689.0

Organismes relevant de la Vice-présidente du Conseil exécutif

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Institutions d'enseignement		
Subvention à l'École nationale d'administration publique	—	100.0
Total	—	100.0

Régie de l'assurance-maladie du Québec

Programme	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Recouvrement de la santé**	$	$
1. Régime d'assurance-maladie	**1 998 789 900**	1 842 185 800
Moins Crédits permanents	**939 089 900**	868 585 800
Fonds des services de santé	**1 059 700 000**	973 600 000
Crédits à voter	**—**	—

Régie de l'assurance-maladie du Québec

Programme 1
Régime d'assurance-maladie

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Services médicaux	**1 528 181 000**	1 424 995 000
2. Services optométriques	**41 939 400**	38 557 200
3. Services dentaires	**73 890 000**	64 880 500
4. Médicaments et services aux personnes âgées	**282 146 900**	239 446 400
5. Autres services	**32 628 100**	34 479 800

Suite à la page **24**-3

Ce programme vise à défrayer le coût des services assurés dans le cadre du régime d'assurance-maladie et les frais d'administration afférents.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	Sous-total
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	—	—	—	—	—	—
Permanents (1)	717 510.5	19 685.7	34 681.1	132 729.2	15 672.9	920 279.4
Fonds des services de santé (2)	810 670.5	22 253.7	39 208.9	149 417.7	16 955.2	1 038 506.0
	1 528 181.0	41 939.4	73 890.0	282 146.9	32 628.1	1 958 785.4

Régie de l'assurance-maladie du Québec

Programme 1 (suite)

Éléments	**1988-1989**	**1987-1988**
6. Administration	**$ 40 004 500**	$ 39 826 900
	1 998 789 900	1 842 185 800
Moins		
Crédits permanents		
(1) Loi sur la Régie de l'assurance-maladie du Québec, L.R.Q., c. R-5		
Élément 1	**717 510 500**	672 001 200
Élément 2	**19 685 700**	18 168 600
Élément 3	**34 681 100**	30 572 400
Élément 4	**132 729 200**	112 829 600
Élément 5	**15 672 900**	16 247 200
Élément 6	**18 810 500**	18 766 800
Fonds des services de santé		
(2) Loi sur la Régie de l'assurance-maladie du Québec, L.R.Q., c. R-5		
Élément 1	**810 670 500**	752 993 800
Élément 2	**22 253 700**	20 388 600
Élément 3	**39 208 900**	34 308 100
Élément 4	**149 417 700**	126 616 800
Élément 5	**16 955 200**	18 232 600
Élément 6	**21 194 000**	21 060 100
Crédits à voter	**—**	—

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	**Sous-total**	**Éléments 6**	**1988-1989**	**1987-1988**
		(000 $)		
Transfert				
10. Transfert	—	—	**—**	—
Permanents (1)	920 279.4	18 810.5	**939 089,9**	868 585.8
Fonds des services de santé (2)	1 038 506.0	21 194.0	**1 059 700,0**	973 600.0
	1 958 785.4	40 004.5	**1 998 789,9**	1 842 185.8

Régie de l'assurance-maladie du Québec

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Personnes		**(000 $)**
Bourses d'études, de recherche et primes	**12 275,1**	11 027,8
Médicaments et services pharmaceutiques aux personnes âgées	**282 146,9**	239 446,4
Prothèses et orthèses	**20 353,0**	23 452,0
Services dentaires	**73 890,0**	64 880,5
Services médicaux	**1 528 181,0**	1 424 995,0
Services optométriques	**41 939,4**	38 557,2
Entreprises et organismes d'État		
Régie de l'assurance-maladie du Québec — Frais afférents à l'administration du régime d'assurance-maladie	**40 004,5**	39 826,9
Total	**1 998 789,9**	1 842 185,8

Relations internationales

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Relations intergouvernementales	**$**	**$**
1. Affaires internationales	**49 663 500**	49 548 400
2. Office Franco-Québécois pour la Jeunesse	**1 710 000**	1 510 000
3. Gestion interne et soutien	**12 512 600**	10 524 600
Crédits à voter	**63 886 100**	61 583 000
Employés permanents	**374**	379

Relations internationales

Programme 1
Affaires internationales

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Représentation à l'étranger	**28 777 100**	23 035 000
2. Relations et coopération internationales	**20 886 400**	26 513 400
Crédits à voter	**49 663 500**	49 548 400

Ce programme vise à assurer le prolongement international des responsabilités constitutionnelles et politiques du gouvernement.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	8 018,3	6 900,2		**14 918,5**	14 934,5
2. Autres rémunérations	—	513,3		**513,3**	760,7
	8 018,3	7 413,5		**15 431,8**	15 695,2
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	4 090,5	1 701,2		**5 791,7**	6 261,2
4. Services	7 645,0	1 409,5		**9 054,5**	8 104,0
5. Entretien	1 130,0	45,4		**1 175,4**	720,8
6. Loyers	4 850,0	135,3		**4 985,3**	3 777,4
7. Fournitures	450,0	183,8		**633,8**	675,8
8. Équipement	266,0	26,9		**292,9**	170,0
11. Autres dépenses	1 782,1	79,0		**1 861,1**	1 493,2
	20 213,6	3 581,1		**23 794,7**	21 202,4
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	282,9	—		**282,9**	200,0
9. Immobilisations	65,0	—		**65,0**	52,5
	347,9	—		**347,9**	252,5
Transfert					
10. Transfert	—	9 886,8		**9 886,8**	12 243,3
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	197,3	5,0		**202,3**	155,0
	28 777,1	20 886,4		**49 663,5**	49 548,4
Employés permanents	35	155		**190**	204

Relations internationales

Programme 2
Office Franco-Québécois pour la Jeunesse

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Recrutement et préparation des stagiaires québécois	**861 500**	761 400
2. Préparation du stage, accueil et encadrement des stagiaires français	**848 500**	748 600
Crédits à voter	**1 710 000**	1 510 000

Ce programme vise le rapprochement de deux communautés francophones en permettant aux jeunes de les mieux connaître par le moyen de voyages-échanges.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Transfert				
10. Transfert	861.5	848.5	**1 710,0**	1 510.0
	861.5	848.5	**1 710,0**	1 510.0

Relations internationales

Programme 3
Gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction	**3 203 900**	2 440 300
2. Soutien administratif	**8 188 400**	7 108 600
3. Service du protocole	**1 120 300**	975 700
Crédits à voter	**12 512 600**	10 524 600

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	2 788,9	3 813,4	725,3		**7 327,6**	6 546,9
2. Autres rémunérations	29,4	120,0	—		**149,4**	144,3
	2 818,3	3 933,4	725,3		**7 477,0**	6 691,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	143,0	1 520,0	40,0		**1 703,0**	523,4
4. Services	65,3	263,7	265,0		**594,0**	610,7
5. Entretien	5,0	51,5	11,0		**67,5**	31,2
6. Loyers	25,7	2 012,2	4,0		**2 041,9**	2 025,5
7. Fournitures	14,8	311,9	47,0		**373,7**	341,1
8. Équipement	7,0	9,0	2,0		**18,0**	41,3
11. Autres dépenses	1,0	3,0	25,0		**29,0**	62,2
	261,8	4 171,3	394,0		**4 827,1**	3 635,4
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	76,7	—		**76,7**	75,0
Transfert						
10. Transfert	122,8	6,0	—		**128,8**	120,0
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	1,0	1,0	1,0		**3,0**	3,0
	3 203,9	8 188,4	1 120,3		**12 512,6**	10 524,6
Employés permanents	43	120	21		**184**	175

Relations internationales

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Organismes sans but lucratif		(000 $)
Relations et coopération internationales	**7 098,1**	8 202,5
Autres dépenses de transfert	**128,8**	120,0
Personnes		
Bourses et allocations de séjour dans le cadre des programmes de coopération	**2 788,7**	4 040,8
Entreprises et organismes d'État		
Office Franco-Québécois pour la Jeunesse	**1 710,0**	1 510,0
Total	**11 725,6**	13 873,3

Revenu

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Administration financière**	**$**	**$**
1. Administration fiscale	**273 289 300**	257 701 000
Secteur: **Régimes de sécurité du revenu**		
2. Supplément au revenu de travail	**4 845 000**	26 600 000
3. Remboursements à certains travailleurs autonomes d'une partie de leurs contributions au régime de rentes du Québec	**140 000**	170 000
Secteur: **Gestion juridique du cadre socio-économique**		
4. Contrôle des jeux de hasard et des courses	**2 638 200**	2 547 900
	280 912 500	287 018 900
Moins: Crédits permanents	**39 854 100**	37 173 100
Crédits à voter	**241 058 400**	249 845 800
Employés permanents	**4 338**	4 425

Revenu

Programme 1
Administration fiscale

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Perception	**117 995 200**	112 929 400
2. Vérification	**43 755 300**	41 498 100
3. Soutien technique	**45 048 600**	44 492 600
4. Direction et soutien administratif	**46 344 100**	39 058 200
5. Service au public et à l'entreprise	**20 146 100**	19 722 700
	273 289 300	257 701 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Élément 1. Loi concernant l'impôt sur la vente en détail, L.R.Q., c. I-1	**1 910 000**	2 025 000
(2) Élément 1. Loi concernant la taxe sur les carburants, L.R.Q., c. T-1	**2 026 000**	2 015 000
(3) Élément 1. Loi concernant l'impôt sur le tabac, L.R.Q., c. I-2	**1 825 000**	2 100 000
(4) Élément 1. Loi concernant la taxe sur les repas et l'hôtellerie, L.R.Q., c. T-3	**850 000**	760 000
(5) Élément 1. Loi sur le ministère du Revenu, L.R.Q., c. M-31	**33 100 000**	30 100 000
Crédits à voter	**233 578 300**	220 701 000

Ce programme vise à percevoir les sommes dues par les mandataires et contribuables assujettis aux lois fiscales et à réprimer l'évasion et la fraude fiscales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	49 841.9	37 463.8	19 548.8	9 861.5	11 825.0	**128 541,0**	125 380.7
2. Autres rémunérations	18 504.7	2 494.0	3 326.6	490.1	1 963.1	**26 778,5**	24 123.2
	68 346.6	39 957.8	22 875.4	10 351.6	13 788.1	**155 319,5**	149 503.9
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	8 066.8	2 807.6	369.5	6 599.4	930.0	**18 773,3**	12 303.4
4. Services	919.3	200.0	6 898.8	1 376.2	395.5	**9 789,8**	10 189.6
Permanents (1)	1 910.0	—	—	—	—	**1 910,0**	2 025.0
Permanents (2)	2 026.0	—	—	—	—	**2 026,0**	2 015.0
Permanents (3)	1 825.0	—	—	—	—	**1 825,0**	2 100.0
Permanents (4)	850.0	—	—	—	—	**850,0**	760.0
5. Entretien	3.7	40.0	1 830.3	575.0	14.2	**2 463,2**	3 585.7
6. Loyers	157.5	2.5	6 974.6	25 812.4	1.5	**32 948,5**	29 914.9
7. Fournitures	497.8	480.7	532.5	818.8	4 935.3	**7 265,1**	7 315.6
8. Équipement	38.3	19.0	537.8	184.5	36.7	**816,3**	1 371.5
11. Autres dépenses	4.6	0.7	58.6	459.5	1.1	**524,5**	549.3
Permanents (5)	33 100.0	—	—	—	—	**33 100,0**	30 100.0
	49 399.0	3 550.5	17 202.1	35 825.8	6 314.3	**112 291,7**	102 230.0
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	226.8	163.6	4 969.1	58.9	38.5	**5 456,9**	5 800.2
Transfert							
10. Transfert	—	—	—	103.8	—	**103,8**	100.0
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	22.8	83.4	2.0	4.0	5.2	**117,4**	66.9
	117 995.2	43 755.3	45 048.6	46 344.1	20 146.1	**273 289,3**	257 701.0
Employés permanents	1 883	1 147	568	267	415	**4 280**	4 366

Revenu

Programme 2
Supplément au revenu de travail

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**4 845 000**	26 600 000

Ce programme vise à fournir un supplément au revenu des travailleurs à faible revenu en leur versant des prestations basées sur le revenu du ménage.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**4 845,0**	26 600.0
	4 845,0	26 600.0

Revenu

Programme 3

Remboursements à certains travailleurs autonomes d'une partie de leurs contributions au régime de rentes du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	140 000	170 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le paiement d'allocations à certains travailleurs autonomes, L.R.Q., c. P-1	**140 000**	170 000
Crédits à voter	**—**	—

Ce programme vise à alléger la contribution de certains travailleurs autonomes au régime de rentes du Québec.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**—**	—
Permanents (1)	**140,0**	170,0
	140,0	170,0

Revenu

Programme 4
Contrôle des jeux de hasard et des courses

	1988-1989	1987-1988
	$	$
	2 638 200	2 547 900
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les loteries, les courses, les concours publicitaires et les appareils d'amusement, L.R.Q., c. L-6	**3 100**	3 100
Crédits à voter	**2 635 100**	2 544 800

Ce programme vise à protéger le public à l'occasion de l'organisation et la conduite de jeux de hasard et de courses sur lesquelles le pari mutuel est permis.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**1 754,8**	1 710.1
2. Autres rémunérations	**158,2**	105.1
	1 913,0	1 815.2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**70,2**	88.3
4. Services	**22,4**	61.8
5. Entretien	**23,0**	23.7
6. Loyers	**501,0**	470.3
7. Fournitures	**32,5**	56.5
8. Équipement	**15,5**	2.5
11. Autres dépenses	**—**	—
Permanents (1)	**3,1**	3.1
	667,7	706.2
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**56,0**	25.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,5**	1.5
	2 638,2	2 547.9
Employés permanents	**58**	59

Revenu

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Organismes sans but lucratif		(000 $)
Subventions à des organismes reliés à la fiscalité	**103,8**	100.0
Personnes		
Remboursements à certains travailleurs autonomes d'une partie de leurs contributions au régime de rentes du Québec	**140,0**	170.0
Supplément au revenu de travail	**4 845,0**	26 600.0
Total	**5 088,8**	26 870.0

Santé et Services sociaux

Programmes	1988-1989	1987-1988
	$	$
Secteur: Prévention et amélioration		
1. Services communautaires	**465 833 000**	438 496 000
2. Soutien des organismes bénévoles	**38 130 500**	31 846 000
Secteur: Recouvrement de la santé		
3. Services des centres hospitaliers de courte durée	**4 669 157 300**	4 418 388 200
Secteur: Réadaptation sociale		
4. Services des centres de services sociaux	**313 144 000**	292 486 000
5. Services des centres de réadaptation	**672 918 200**	632 800 000
6. Services des centres d'accueil d'hébergement et des centres hospitaliers de soins de longue durée	**1 068 306 500**	1 002 683 100
Secteur: Administration et services		
7. Coordination de la recherche	**31 007 200**	27 946 500
8. Direction et coordination régionale	**230 076 500**	215 702 300
Secteur: Réadaptation sociale		
9. Office des personnes handicapées du Québec	**51 662 100**	47 522 300
	7 540 235 300	7 107 870 400
Moins: Crédits permanents	**476 235 700**	447 082 700
Fonds des services de santé	**1 059 700 000**	973 600 000
Crédits à voter	**6 004 299 600**	5 687 187 700
Employés permanents	**1 242**	1 267

Santé et Services sociaux

Programme 1
Services communautaires

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Frais d'exploitation des centres locaux de services communautaires	**440 007 900**	416 889 000
2. Service de la dette	**4 477 700**	3 672 800
3. Loyers	**21 347 400**	17 934 200
	465 833 000	438 496 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10 Élément 1	**23 474 400**	18 831 200
Crédits à voter	**442 358 600**	419 664 800

Ce programme vise à assurer aux personnes, aux groupes et aux communautés locales l'accessibilité à des services de base en santé et adaptation sociale.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	1988-1989	1987-1988
			(000 $)		
Transfert					
10. Transfert	416 533,5	4 477,7	21 347,4	**442 358,6**	419 664,8
Permanents (1)	23 474,4	—	—	**23 474,4**	18 831,2
	440 007,9	4 477,7	21 347,4	**465 833,0**	438 496,0

Santé et Services sociaux

Programme 2
Soutien des organismes bénévoles

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Organismes communautaires de promotion et de services	**32 740 600**	26 716 900
2. Organismes communautaires de maintien à domicile	**5 389 900**	5 129 100
Crédits à voter	**38 130 500**	31 846 000

Ce programme vise à favoriser la participation des groupes bénévoles dont les services contribuent à la réalisation des programmes de santé et de services sociaux.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
			(000 $)	
Transfert				
10. Transfert	32 740.6	5 389.9	**38 130,5**	31 846.0
	32 740.6	5 389.9	**38 130,5**	31 846.0

Santé et Services sociaux

Programme 3

Services des centres hospitaliers de courte durée

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Frais d'exploitation	**4 521 798 300**	4 296 437 100
2. Service de la dette	**142 111 500**	117 045 300
3. Loyers	**5 247 500**	4 905 800
	4 669 157 300	4 418 388 200
Moins:		
Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10 Élément 1	**324 861 300**	306 723 500
Fonds des services de santé		
(2) Loi sur la Régie de l'assurance-maladie du Québec, L.R.Q., c. R-5 Élément 1	**1 059 700 000**	973 600 000
Crédits à voter	**3 284 596 000**	3 138 064 700

Ce programme vise à rendre accessibles aux malades les soins de courte durée que requiert leur état; il vise également à assurer les activités de dépistage et de prévention.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	1988-1989	1987-1988
			(000 $)		
Transfert					
10. Transfert	3 137 237,0	142 111,5	5 247,5	**3 284 596,0**	3 138 064,7
Permanents (1)	324 861,3	—	—	**324 861,3**	306 723,5
Fonds des services de santé (2)	1 059 700,0	—	—	**1 059 700,0**	973 600,0
	4 521 798,3	142 111,5	5 247,5	**4 669 157,3**	4 418 388,2

Santé et Services sociaux

Programme 4
Services des centres de services sociaux

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Frais d'exploitation des centres de services sociaux	**226 698 600**	208 680 700
2. Familles d'accueil	**76 813 300**	74 640 200
3. Service de la dette	**22 900**	22 000
4. Loyers	**9 609 200**	9 143 100
	313 144 000	292 486 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10 Élément 1	**12 704 400**	12 902 600
Crédits à voter	**300 439 600**	279 583 400

Ce programme vise à offrir des services de consultation et des services destinés à assurer la protection d'enfants et d'adolescents ainsi que la protection d'adultes handicapés ou âgés et à développer ou à restaurer leur autonomie.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	213 994,2	76 813,3	22,9	9 609,2	**300 439,6**	279 583,4
Permanents (1)	12 704,4	—	—	—	**12 704,4**	12 902,6
	226 698,6	76 813,3	22,9	9 609,2	**313 144,0**	292 486,0

Santé et Services sociaux

Programme 5
Services des centres de réadaptation

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Frais d'exploitation des centres de réadaptation pour personnes en difficulté d'adaptation	**300 011 100**	283 697 000
2.		
Frais d'exploitation des centres de réadaptation pour personnes handicapées	**356 155 900**	333 218 700
3.		
Service de la dette	**8 094 100**	8 545 500
4.		
Loyers	**8 657 100**	7 338 800
	672 918 200	632 800 000
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10		
Élément 1	**12 011 700**	12 424 500
Élément 2	**14 369 300**	14 762 500
Crédits à voter	**646 537 200**	605 613 000

Ce programme vise à promouvoir la réadaptation de certains enfants en leur fournissant en milieu protégé des services adaptés à leurs besoins; il vise également à permettre aux adultes inadaptés la pratique d'activités destinées à faciliter leur retour à la vie normale.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	287 999,4	341 786,6	8 094,1	8 657,1	**646 537,2**	605 613,0
Permanents (1)	12 011,7	14 369,3	—	—	**26 381,0**	27 187,0
	300 011,1	356 155,9	8 094,1	8 657,1	**672 918,2**	632 800,0

Santé et Services sociaux

Programme 6

Services des centres d'accueil d'hébergement et des centres hospitaliers de soins de longue durée

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Frais d'exploitation des centres d'hébergement	**520 752 500**	486 305 000
2. Frais d'exploitation des centres hospitaliers de soins de longue durée	**488 231 900**	456 923 400
3. Service de la dette	**58 266 100**	58 446 300
4. Loyers	**1 056 000**	1 008 400
	1 068 306 500	1 002 683 100
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10	**42 544 700**	39 001 400
Élément 1	**42 049 300**	38 861 600
Élément 2		
	983 712 500	924 820 100
Crédits à voter		

Ce programme vise à procurer des services de soins prolongés et d'hébergement aux adultes et personnes âgées dont l'état le requiert.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Transfert						
10. Transfert	478 207.8	446 182.6	58 266.1	1 056.0	**983 712,5**	924 820.1
Permanents (1)	42 544.7	42 049.3	—	—	**84 594,0**	77 863.0
	520 752.5	488 231.9	58 266.1	1 056.0	**1 068 306,5**	1 002 683.1

Santé et Services sociaux

Programme 7
Coordination de la recherche

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Fonds de la recherche en santé du Québec	**28 217 000**	26 158 400
2. Recherche sociale	**2 790 200**	1 788 100
Crédits à voter	**31 007 200**	27 946 500

Ce programme vise à favoriser l'acquisition de connaissances nécessaires à la définition et à la mise en oeuvre de programmes de santé et de services sociaux.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
			(000 $)	
Transfert				
10. Transfert	28 217,0	2 790,2	**31 007,2**	27 946,5
	28 217,0	2 790,2	**31 007,2**	27 946,5

Santé et Services sociaux

Programme 8
Direction et coordination régionale

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction et gestion ministérielle	**70 316 900**	61 674 700
2. Conseil des affaires sociales et de la famille	**793 100**	783 000
3. Conseils régionaux	**47 017 200**	45 086 500
4. Subventions aux associations d'établissements	**6 936 400**	6 004 100
5. Subventions d'appoint	**105 012 900**	102 154 000
	230 076 500	215 702 300
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur les commissions d'enquête, L.R.Q., c. C-37, Élément 1	**—**	1 037 400
(2) Loi sur le régime de retraite des employés du gouvernement et des organismes publics, L.R.Q., c. R-10, Élément 3	**2 956 500**	2 538 000
(3) Loi sur la protection de la santé publique, L.R.Q., c. P-35, Élément 5	**1 264 100**	—
Crédits à voter	**225 855 900**	212 126 900

Ce programme vise à procurer au ministère les ressources et les services nécessaires pour établir, mettre en oeuvre et contrôler ses programmes de santé et de services sociaux; il vise également à permettre la participation de la population à la définition de ses besoins et à assurer la coordination du développement des services de santé et des services sociaux.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	5	1988-1989	1987-1988
				(000 $)			
Fonctionnement — Personnel							
1. Traitements	42 600.8	604.7	—	—	—	**43 205,5**	41 799.0
Permanents (1)	—	—	—	—	—	**—**	50.0
2. Autres rémunérations	2 162.1	—	—	—	—	**2 162,1**	1 577.1
Permanents (1)	—	—	—	—	—	**—**	310.8
	44 762.9	604.7	—	—	—	**45 367,6**	43 736.9
Fonctionnement — Autres dépenses							
3. Communications	5 976.5	30.0	—	—	—	**6 006,5**	3 946.5
4. Services	10 152.9	73.2	—	—	—	**10 226,1**	5 896.1
Permanents (1)	—	—	—	—	—	**—**	676.6
5. Entretien	213.0	1.0	—	—	—	**214,0**	375.4
6. Loyers	5 990.2	76.9	—	—	—	**6 067,1**	4 976.9
7. Fournitures	2 147.3	4.3	—	—	—	**2 151,6**	2 109.3
8. Équipement	319.7	—	—	—	—	**319,7**	167.0
11. Autres dépenses	31.9	—	—	—	—	**31,9**	145.0
	24 831.5	185.4	—	—	—	**25 016,9**	18 292.8
Capital — Autres dépenses							
8. Équipement	720.0	3.0	—	—	—	**723,0**	425.5
Transfert							
10. Transfert	—	—	44 060.7	6 936.4	103 748.8	**154 745,9**	150 706.6
Permanents (2)	—	—	2 956.5	—	—	**2 956,5**	2 538.0
Permanents (3)	—	—	—	—	1 264.1	**1 264,1**	—
	—	—	47 017.2	6 936.4	105 012.9	**158 966,5**	153 244.6
Prêts, Placements et Avances							
13. Avances	2.5	—	—	—	—	**2,5**	2.5
	70 316.9	793.1	47 017.2	6 936.4	105 012.9	**230 076,5**	215 702.3
Employés permanents	1 104	15	—	—	—	**1 119**	1 142

Santé et Services sociaux

Programme 9
Office des personnes handicapées du Québec

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Services aux personnes handicapées	**42 941 500**	39 481 300
2. Direction et administration	**8 720 600**	8 041 000
Crédits à voter	**51 662 100**	47 522 300

Ce programme vise à assurer l'exercice des droits des personnes handicapées.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	—	4 216.5		**4 216,5**	4 010.1
2. Autres rémunérations	—	1 600.8		**1 600,8**	1 556.4
	—	5 817.3		**5 817,3**	5 566.5
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	—	956.1		**956,1**	540.2
4. Services	—	406.3		**406,3**	563.7
5. Entretien	—	45.0		**45,0**	23.7
6. Loyers	—	1 033.9		**1 033,9**	883.1
7. Fournitures	—	200.0		**200,0**	190.4
8. Équipement	—	120.0		**120,0**	115.3
11. Autres dépenses	—	5.0		**5,0**	5.0
	—	2 766.3		**2 766,3**	2 321.4
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	—	100.0		**100,0**	122.2
Transfert					
10. Transfert	42 941.5	32.0		**42 973,5**	39 512.2
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	—	5.0		**5,0**	—
	42 941.5	8 720.6		**51 662,1**	47 522.3
Employés permanents	—	123		**123**	125

Santé et Services sociaux

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Entreprises		
Aide financière à l'intégration en entreprises de personnes handicapées	**2 337,4**	2 252.9
Transporteurs ambulanciers	**17 954,8**	17 954.8
Établissements de santé et de services sociaux		
— Fonctionnement		
Centres d'accueil d'hébergement	**523 627,3**	491 437.6
Centres de réadaptation	**667 656,1**	627 073.0
Centres de services sociaux	**315 111,6**	294 445.3
Centres hospitaliers	**4 962 228,4**	4 704 851.3
Centres locaux de services communautaires	**462 146,0**	435 611.0
Conseils régionaux de services sociaux et de santé	**63 925,6**	62 429.3
— Service de la dette		
Centres d'accueil d'hébergement et centres hospitaliers de soins de longue durée	**58 266,1**	58 446.3
Centres de réadaptation	**8 094,1**	8 545.5
Centres de services sociaux	**22,9**	22.0
Centres hospitaliers	**142 111,5**	117 045.3
Centres locaux de services communautaires	**4 477,7**	3 672.8
Organismes sans but lucratif		
Centres et instituts de recherche	**20 788,4**	21 266.6
Organismes communautaires de maintien à domicile	**5 389,9**	5 129.1
Organismes communautaires de promotion et de services	**32 740,6**	26 716.9
Société canadienne de la Croix-Rouge	**29 133,7**	28 794.4
Subventions aux Centres de travail adapté	**20 624,8**	19 879.3
Subventions aux organismes de promotion des droits des personnes handicapées	**2 122,5**	1 881.4
Autres organismes	**30 851,2**	24 750.9
Personnes		
Aide financière aux personnes handicapées pour divers besoins spéciaux	**17 888,8**	15 498.6
Bourses d'études et de perfectionnement	**6 122,2**	4 891.8
Rémunération des internes et résidents	**66 815,1**	64 806.5
Total	**7 460 436,7**	7 037 402.6

Solliciteur général

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Institutions judiciaires	**$**	**$**
1. Recherche des causes et des circonstances des décès	**5 154 400**	4 903 900
Secteur: Gestion juridique du cadre socio-économique		
2. Contrôle des permis d'alcool	**4 603 800**	4 562 800
Secteur: Institutions pénales		
3. Garde des détenus et réinsertion sociale des délinquants	**114 073 400**	107 806 700
Secteur: Sécurité publique		
4. Sécurité publique	**31 660 900**	30 795 800
5. Normalisation et surveillance de l'exercice des fonctions de police	**4 091 400**	3 932 900
6. Sûreté du Québec	**437 676 700**	402 087 800
7. Administration	**46 418 400**	42 608 700
	643 679 000	596 698 600
Moins: Crédits permanents	**1 668 600**	1 609 300
Crédits à voter	**642 010 400**	595 089 300
Employés permanents	**8 746**	8 786

Solliciteur général

Programme 1

Recherche des causes et des circonstances des décès

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**5 154 400**	4 903 900

Ce programme vise à éclairer la justice par des enquêtes qui ont pour objet de déterminer quels décès ou incendies sont de nature criminelle.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel	(000 $)	
1. Traitements	**2 313,6**	2 247,8
2. Autres rémunérations	**148,4**	145,7
	2 462,0	2 393,5
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**105,0**	122,5
4. Services	**1 675,0**	1 491,6
5. Entretien	**20,0**	16,6
6. Loyers	**710,7**	711,7
7. Fournitures	**97,7**	91,3
8. Équipement	**20,0**	14,0
11. Autres dépenses	**1,0**	1,0
	2 629,4	2 448,7
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**58,0**	56,6
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**5,0**	5,1
	5 154,4	4 903,9
Employés permanents	**53**	54

Solliciteur général

Programme 2
Contrôle des permis d'alcool

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**4 603 800**	4 562 800

Ce programme vise à protéger le public en contrôlant l'exploitation des débits d'alcool.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**2 846,8**	2 813.4
2. Autres rémunérations	**107,0**	105.0
	2 953,8	2 918.4
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**204,4**	204.4
4. Services	**210,0**	210.0
5. Entretien	**34,0**	34.0
6. Loyers	**1 007,9**	1 020.9
7. Fournitures	**99,9**	82.4
8. Équipement	**36,0**	36.0
11. Autres dépenses	**4,2**	4.2
	1 596,4	1 591.9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**51,1**	50.0
Transfert		
10. Transfert	**0,5**	0.5
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**2,0**	2.0
	4 603,8	4 562.8
Employés permanents	**99**	101

Solliciteur général

Programme 3
Garde des détenus et réinsertion sociale des délinquants

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Services correctionnels	**112 782 200**	106 574 500
2. Commission québécoise des libérations conditionnelles	**1 291 200**	1 232 200
Crédits à voter	**114 073 400**	107 806 700

Ce programme vise à protéger la société en suscitant sa participation à l'administration de la justice et en assurant aux adultes en probation, détention et libération conditionnelle, des services pour faciliter leur réinsertion sociale.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	79 923,7	824,6		**80 748,3**	77 321,9
2. Autres rémunérations	8 806,7	—		**8 806,7**	7 270,5
	88 730,4	824,6		**89 555,0**	84 592,4
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	1 510,2	98,9		**1 609,1**	1 431,4
4. Services	13 876,6	190,0		**14 066,6**	12 678,2
5. Entretien	366,6	13,0		**379,6**	348,4
6. Loyers	162,2	139,1		**301,3**	361,4
7. Fournitures	6 296,0	13,3		**6 309,3**	6 630,4
8. Équipement	318,2	2,5		**320,7**	281,7
11. Autres dépenses	37,0	1,5		**38,5**	23,5
	22 566,8	458,3		**23 025,1**	21 755,0
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	955,0	8,3		**963,3**	809,6
Transfert					
10. Transfert	520,0	—		**520,0**	639,7
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	10,0	—		**10,0**	10,0
	112 782,2	1 291,2		**114 073,4**	107 806,7
Employés permanents	2 446	18		**2 464**	2 464

Solliciteur général

Programme 4
Sécurité publique

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Recherche et programmation	**3 633 500**	3 430 300
2. Formation et perfectionnement des policiers	**4 483 700**	4 451 300
3. Sécurité et protection	**18 358 400**	17 972 400
4. Expertises médico-légales et police scientifique	**5 185 300**	4 941 800
	31 660 900	30 795 800
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur l'Assemblée nationale, L.R.Q., c. A-23.1 Élément 3	**1 668 600**	1 609 300
Crédits à voter	**29 992 300**	29 186 500

Ce programme vise à remplir les obligations qui, selon la Loi sur le ministère de la Justice, incombent au procureur général en matière de sécurité publique; il vise également à assurer la formation des policiers, la sécurité de personnes et d'édifices du gouvernement et à fournir, pour des fins d'administration de la justice, des expertises de médecine légale et de police scientifique.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	1 013,7	1 681,6	12 932,2	3 482,9	**19 110,4**	18 874,4
Permanents (1)	—	—	1 668,6	—	**1 668,6**	1 609,3
2. Autres rémunérations	90,7	21,0	52,2	312,2	**476,1**	379,5
	1 104,4	1 702,6	14 653,0	3 795,1	**21 255,1**	20 863,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	160,0	175,9	764,4	100,4	**1 200,7**	1 124,4
4. Services	324,7	1 709,0	2 287,7	453,3	**4 774,7**	4 831,7
5. Entretien	3,5	59,5	96,0	84,0	**243,0**	217,0
6. Loyers	2,0	52,5	26,5	8,8	**89,8**	89,3
7. Fournitures	16,0	600,0	372,3	282,0	**1 270,3**	1 172,4
8. Équipement	13,0	49,3	2,8	17,0	**82,1**	101,7
11. Autres dépenses	232,0	—	0,5	1,5	**234,0**	4,5
	751,2	2 646,2	3 550,2	947,0	**7 894,6**	7 541,0
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	35,0	105,8	148,0	442,9	**731,7**	679,6
11. Autres dépenses	—	28,1	—	—	**28,1**	—
	35,0	133,9	148,0	442,9	**759,8**	679,6
Transfert						
10. Transfert	1 742,9	—	—	—	**1 742,9**	1 703,8
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	1,0	7,2	0,3	**8,5**	8,2
	3 633,5	4 483,7	18 358,4	5 185,3	**31 660,9**	30 795,8
Employés permanents	28	58	431	91	**608**	621

Solliciteur général

Programme 5
Normalisation et surveillance de l'exercice des fonctions de police

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**4 091 400**	3 932 900

Ce programme vise à assurer l'élaboration de politiques et normes concernant les activités des corps de police du Québec, leur surveillance et leur coordination.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**2 888,5**	2 852.4
2. Autres rémunérations	**25,4**	24.9
	2 913,9	2 877.3
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**195,0**	192.5
4. Services	**221,6**	212.5
5. Entretien	**8,9**	8.9
6. Loyers	**684,2**	597.1
7. Fournitures	**30,9**	16.1
8. Équipement	**10,0**	10.0
11. Autres dépenses	**2,5**	2.5
	1 153,1	1 039.6
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**23,4**	15.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,0**	1.0
	4 091,4	3 932.9
Employés permanents	**69**	71

Solliciteur général

Programme 6
Sûreté du Québec

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Protection de la société, des citoyens et de leurs biens	**340 876 500**	313 452 300
2. Gestion interne et soutien	**96 800 200**	88 635 500
Crédits à voter	**437 676 700**	402 087 800

Ce programme vise à protéger la société, ses citoyens et leurs biens contre toutes les formes d'activité criminelle.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	330 642,6	27 243,7		**357 886,3**	331 501,0
2. Autres rémunérations	1 216,6	1 822,3		**3 038,9**	2 293,2
	331 859,2	29 066,0		**360 925,2**	333 794,2
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	8 001,3	4 881,6		**12 882,9**	9 108,0
4. Services	—	3 790,1		**3 790,1**	3 682,3
5. Entretien	—	4 166,9		**4 166,9**	4 070,3
6. Loyers	—	31 923,5		**31 923,5**	30 612,0
7. Fournitures	—	11 282,1		**11 282,1**	11 191,1
8. Équipement	—	567,3		**567,3**	451,5
11. Autres dépenses	990,7	266,3		**1 257,0**	1 142,7
	8 992,0	56 877,8		**65 869,8**	60 257,9
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	—	9 707,5		**9 707,5**	6 887,0
Transfert					
10. Transfert	—	1 148,9		**1 148,9**	1 123,0
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	25,3	—		**25,3**	25,7
	340 876,5	96 800,2		**437 676,7**	402 087,8
Employés permanents	4 295	992		**5 287**	5 307

Solliciteur général

Programme 7
Administration

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**46 418 400**	42 608 700

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**6 433,2**	5 992,4
2. Autres rémunérations	**508,0**	309,9
	6 941,2	6 302,3
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**2 000,2**	680,2
4. Services	**519,8**	519,7
5. Entretien	**388,1**	37,0
6. Loyers	**34 805,2**	32 494,3
7. Fournitures	**379,6**	434,9
8. Équipement	**437,2**	637,7
11. Autres dépenses	**287,1**	762,1
	38 817,2	35 565,9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**500,0**	570,5
Transfert		
10. Transfert	**150,0**	150,0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**10,0**	20,0
	46 418,4	42 608,7
Employés permanents	**166**	168

Solliciteur général

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Municipalités		
Financement de certains corps de police	**2 891,8**	2 826,8
Organismes sans but lucratif		
Réinsertion sociale	**520,0**	639,7
Autres dépenses de transfert	**150,5**	150,5
Total	**3 562,3**	3 617,0

Tourisme

Programme	1988-1989	1987-1988
Secteur: Tourisme	**$**	**$**
1. Promotion et développement de l'industrie touristique	**79 880 900**	72 902 500
Crédits à voter	**79 880 900**	72 902 500
Employés permanents	**207**	211

Tourisme

Programme 1
Promotion et développement de l'industrie touristique

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Direction et soutien administratif	**8 625 400**	6 268 500
2. Promotion et développement	**33 921 200**	30 684 600
3. Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec	**15 535 000**	16 597 400
4. Société du Palais des congrès de Montréal	**21 799 300**	19 352 000
Crédits à voter	**79 880 900**	72 902 500

Ce programme vise à accroître les effets économiques du secteur touristique en améliorant la qualité du produit touristique, notamment au moyen de services de formation et de consultation ainsi que par la concertation des agents, et en diffusant de l'information sur les ressources touristiques axée sur notre spécificité culturelle.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	2 608,0	5 927,7	—	—	**8 535,7**	7 781,3
2. Autres rémunérations	588,1	2 425,2	—	—	**3 013,3**	2 879,8
	3 196,1	8 352,9	—	—	**11 549,0**	10 661,1
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	1 552,7	10 414,1	—	—	**11 966,8**	6 531,6
4. Services	190,2	1 432,8	—	—	**1 623,0**	1 584,9
5. Entretien	223,6	36,0	—	—	**259,6**	108,3
6. Loyers	2 919,4	56,2	—	—	**2 975,6**	2 947,1
7. Fournitures	175,1	290,0	—	—	**465,1**	462,7
8. Équipement	134,9	45,2	—	—	**180,1**	188,2
11. Autres dépenses	5,0	148,1	—	—	**153,1**	161,8
	5 200,9	12 422,4	—	—	**17 623,3**	11 984,6
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	222,1	—	—	—	**222,1**	161,9
9. Immobilisations	—	—	—	—	**—**	118,6
	222,1	—	—	—	**222,1**	280,5
Transfert						
10. Transfert	—	12 540,9	15 535,0	21 799,3	**49 875,2**	47 559,8
Prêts, Placements et Avances						
13. Prêts et Avances	6,3	605,0	—	—	**611,3**	2 416,5
	8 625,4	33 921,2	15 535,0	21 799,3	**79 880,9**	72 902,5
Employés permanents	54	153	—	—	**207**	211

Tourisme

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Entreprises		
Participation à des opérations de promotion	**3 185,3**	2 454,8
Support aux congrès	**400,0**	400,0
Municipalités		
Travaux d'infrastructures	**3 094,0**	3 094,0
Organismes sans but lucratif		
Associations touristiques régionales	**4 466,9**	4 370,6
Attractions touristiques	**775,0**	775,0
Autres dépenses de transfert	**619,7**	516,0
Entreprises et organismes d'État		
Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec	**15 535,0**	16 597,4
Société du Palais des congrès de Montréal	**21 799,3**	19 352,0
Total	**49 875,2**	47 559,8

Transports

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: Transports terrestres	**$**	**$**
1. Systèmes de transports terrestres	**429 935 400**	413 017 200
2. Commission des transports du Québec	**11 933 600**	10 100 800
3. Construction du réseau routier	**349 769 900**	354 673 700
4. Conservation du réseau routier	**504 027 800**	486 005 100
5. Gestion interne et soutien	**57 636 300**	58 081 800
Secteur: Administration et services		
6. Transport scolaire	**334 303 600**	318 908 700
Secteur: Transports maritime et aérien		
7. Transports maritime et aérien	**73 613 900**	62 082 400
Secteur: Services de soutien		
8. Transport aérien gouvernemental	**15 223 700**	16 781 900
	1 776 444 200	1 719 651 600
Moins: Crédits permanents	**400 000**	400 000
Crédits à voter	**1 776 044 200**	1 719 251 600
Employés permanents	**7 603**	7 757

Transports

Programme 1
Systèmes de transports terrestres

Éléments	1988-1989	1987-1988
1.	**$**	**$**
Recherches et développement	**10 274 100**	9 131 100
2.		
Transport des personnes	**416 531 300**	401 657 500
3.		
Transport des marchandises	**3 130 000**	2 228 600
	429 935 400	413 017 200
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur la Communauté urbaine de Québec, L.R.Q., c. C-37.3 Élément 2	**400 000**	400 000
Crédits à voter	**429 535 400**	412 617 200

Ce programme vise à connaître, améliorer et coordonner les systèmes de transport et à apporter une aide financière aux services de transport en commun.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3		1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				**(000 $)**		
1. Traitements	4 668,1	4 549,5	2 024,2		**11 241,8**	9 895,5
2. Autres rémunérations	383,0	1 128,6	462,3		**1 973,9**	1 457,0
	5 051,1	5 678,1	2 486,5		**13 215,7**	11 352,5
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	426,5	428,8	50,1		**905,4**	766,9
4. Services	379,2	1 661,4	501,6		**2 542,2**	2 915,9
5. Entretien	6,8	9 521,2	0,2		**9 528,2**	7 028,3
6. Loyers	31,8	596,3	1,4		**629,5**	616,1
7. Fournitures	274,6	20,1	2,7		**297,4**	444,0
11. Autres dépenses	2,8	118,7	1,3		**122,8**	124,6
	1 121,7	12 346,5	557,3		**14 025,5**	11 895,8
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	86,5	147,7	86,2		**320,4**	234,0
Transfert						
10. Transfert	4 014,8	397 959,0	—		**401 973,8**	389 134,9
Permanents (1)	—	400,0	—		**400,0**	400,0
	4 014,8	398 359,0	—		**402 373,8**	389 534,9
	10 274,1	416 531,3	3 130,0		**429 935,4**	413 017,2
Employés permanents	116	118	44		**278**	260

Transports

Programme 2
Commission des transports du Québec

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**11 933 600**	10 100 800

Ce programme vise à délivrer des permis de transport ou de location pour les modes de transports suivants: autobus, camionnage, ferroviaire, maritime, vrac et taxi.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**7 298,0**	7 056.3
2. Autres rémunérations	**331,1**	315.3
	7 629,1	7 371.6
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**599,3**	470.0
4. Services	**1 546,2**	158.0
5. Entretien	**166,3**	155.0
6. Loyers	**1 554,1**	1 530.4
7. Fournitures	**182,0**	180.8
8. Équipement	**25,0**	—
	4 072,9	2 494.2
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**221,6**	225.0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**10,0**	10.0
	11 933,6	10 100.8
Employés permanents	**241**	246

Transports

Programme 3
Construction du réseau routier

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	**$**
1. Construction d'autoroutes	**115 302 500**	109 705 300
2. Construction de routes principales	**119 543 000**	102 314 800
3. Construction de routes régionales	**51 006 200**	60 442 000
4. Construction d'autres routes	**63 918 200**	82 211 600
Crédits à voter	**349 769 900**	354 673 700

Ce programme vise à l'implantation et à l'amélioration du réseau routier.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Capital — Personnel						
1. Traitements	24 879,9	20 411,2	13 059,9	9 594,2	**67 945,2**	65 625,8
2. Autres rémunérations	3 616,8	7 274,5	6 114,0	4 229,2	**21 234,5**	20 223,4
	28 496,7	27 685,7	19 173,9	13 823,4	**89 179,7**	85 849,2
Capital — Autres dépenses						
3. Communications	1 557,6	1 408,9	714,2	450,8	**4 131,5**	4 194,5
4. Services	10 329,1	2 406,2	2 151,0	2 430,1	**17 316,4**	17 580,1
6. Loyers	455,1	1 822,3	805,1	4 881,7	**7 964,2**	8 085,5
7. Fournitures	6 654,9	5 837,4	2 459,0	3 977,3	**18 928,6**	19 216,8
8. Équipement	271,3	379,7	54,3	162,7	**868,0**	881,2
9. Immobilisations	64 933,9	78 809,4	25 323,3	37 341,2	**206 407,8**	213 819,9
11. Autres dépenses	2 603,9	1 193,4	325,4	651,0	**4 773,7**	4 846,5
	86 805,8	91 857,3	31 832,3	49 894,8	**260 390,2**	268 624,5
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	—	—	—	200,0	**200,0**	200,0
	115 302,5	119 543,0	51 006,2	63 918,2	**349 769,9**	354 673,7
Employés permanents	782	608	421	324	**2 135**	2 164

Transports

Programme 4
Conservation du réseau routier

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Conservation des infrastructures routières de transport	**372 611 800**	367 602 800
2. Activités de soutien	**76 954 300**	64 222 800
3. Soutien en matériel	**54 461 700**	54 179 500
Crédits à voter	**504 027 800**	486 005 100

Ce programme vise à maintenir la qualité du réseau routier.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	69 959.0	27 963.2	19 538.5		**117 460,7**	113 774.6
2 Autres rémunérations	28 873.3	3 776.9	1 736.6		**34 386,8**	32 177.9
	98 832.3	31 740.1	21 275.1		**151 847,5**	145 952.5
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	1 723.4	7 104.1	218.2		**9 045,7**	2 157.8
4. Services	1 457.2	2 066.9	184.1		**3 708,2**	3 764.7
5. Entretien	71 205.4	1 215.9	3 705.4		**76 126,7**	64 265.6
6. Loyers	28 388.6	31 757.6	259.8		**60 406,0**	55 936.8
7. Fournitures	78 950.3	2 856.8	20 441.1		**102 248,2**	100 740.7
11. Autres dépenses	5,1	0,8	—		**5,9**	6.0
	181 730.0	45 002.1	24 808.6		**251 540,7**	226 871.6
Capital — Autres dépenses						
7. Fournitures	17 850.0	—	—		**17 850,0**	18 000.0
8. Équipement	815.5	88.8	8 378.0		**9 282,3**	9 423.7
9. Immobilisations	37 384.0	123.3	—		**37 507,3**	55 757.3
	56 049.5	212.1	8 378.0		**64 639,6**	83 181.0
Transfert						
10. Transfert	36 000.0	—	—		**36 000,0**	30 000.0
	372 611.8	76 954.3	54 461.7		**504 027,8**	486 005.1
Employés permanents	2 558	958	708		**4 224**	4 336

Transports

Programme 5
Gestion interne et soutien

Éléments	1988-1989	1987-1988
1. Direction	**$ 4 057 700**	$ 3 943 300
2. Soutien administratif	**20 146 800**	20 881 900
3. Soutien technique	**8 097 800**	7 893 400
4. Aide à l'amélioration du réseau municipal	**25 334 000**	25 363 200
Crédits à voter	**57 636 300**	58 081 800

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes du ministère.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel				(000 $)		
1. Traitements	3 261,5	12 099,0	3 659,2	—	**19 019,7**	18 742,5
2. Autres rémunérations	146,2	1 702,5	971,3	618,6	**3 438,6**	3 274,7
	3 407,7	13 801,5	4 630,5	618,6	**22 458,3**	22 017,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	76,8	1 232,9	47,0	—	**1 356,7**	1 524,6
4. Services	235,1	219,6	1 526,0	—	**1 980,7**	2 137,2
5. Entretien	4,3	7,7	21,2	1 146,9	**1 180,1**	1 198,1
6. Loyers	42,7	3 105,3	1 286,9	977,0	**5 411,9**	6 032,4
7. Fournitures	119,7	1 210,6	384,1	1 728,3	**3 442,7**	3 495,1
11. Autres dépenses	—	146,2	—	—	**146,2**	148,4
	478,6	5 922,3	3 265,2	3 852,2	**13 518,3**	14 535,8
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	31,4	423,0	202,1	—	**656,5**	570,0
Transfert						
10. Transfert	140,0	—	—	20 863,2	**21 003,2**	20 958,8
	4 057,7	20 146,8	8 097,8	25 334,0	**57 636,3**	58 081,8
Employés permanents	57	325	111	—	**493**	513

Transports

Programme 6
Transport scolaire

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Aide au transport scolaire	**333 641 000***	317 781 700*
2. Soutien administratif	**662 600**	1 127 000
Crédits à voter	**334 303 600**	318 908 700

Ce programme vise à permettre aux institutions des niveaux primaire et secondaire d'assurer les services de transport aux étudiants.

* Les surplus résultant de la rationalisation administrative des activités du transport scolaire peuvent être transférés au fonds du secteur pré-scolaire, primaire et secondaire et au fonds du secteur de l'éducation des adultes des commissions scolaires; le tout aux conditions déterminées par le Conseil du trésor

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	—	479.9		**479,9**	846.8
2. Autres rémunérations	—	35.7		**35,7**	9.2
	—	515.6		**515,6**	856.0
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	—	11.8		**11,8**	12.0
4. Services	—	47.2		**47,2**	169.7
7. Fournitures	—	5.3		**5,3**	5.4
11. Autres dépenses	—	0.8		**0,8**	0.8
	—	65.1		**65,1**	187.9
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	—	81.9		**81,9**	83.1
Transfert					
10. Transfert	333 641.0	—		**333 641,0**	317 781.7
	333 641.0	662.6		**334 303,6**	318 908.7
Employés permanents	—	14		**14**	24

Transports

Programme 7
Transports maritime et aérien

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Transport maritime	**37 259 000**	36 063 800
2. Transport aérien	**36 354 900**	26 018 600
Crédits à voter	**73 613 900**	62 082 400

Ce programme vise à assurer le maintien, l'amélioration et le développement des services de transport maritime et aérien.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	1 208,4	893,3		**2 101,7**	1 900,8
2. Autres rémunérations	74,9	1 037,7		**1 112,6**	678,6
	1 283,3	1 931,0		**3 214,3**	2 579,4
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	57,3	33,6		**90,9**	92,3
4. Services	349,6	4 314,9		**4 664,5**	2 139,9
5. Entretien	262,5	2 010,2		**2 272,7**	2 407,3
6. Loyers	38,3	261,2		**299,5**	304,1
7. Fournitures	7,7	360,4		**368,1**	373,7
	715,4	6 980,3		**7 695,7**	5 317,3
Capital — Autres dépenses					
4. Services	250,0	—		**250,0**	250,0
8. Équipement	—	1 154,0		**1 154,0**	1 154,0
9. Immobilisations	1 955,3	20 978,6		**22 933,9**	19 861,9
	2 205,3	22 132,6		**24 337,9**	21 265,9
Transfert					
10. Transfert	33 055,0	5 311,0		**38 366,0**	32 919,8
	37 259,0	36 354,9		**73 613,9**	62 082,4
Employés permanents	27	21		**48**	43

Transports

Programme 8
Transport aérien gouvernemental

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Transport des personnes et des marchandises	**8 884 700**	5 477 200
2. Protection de la forêt	**6 339 000**	11 304 700
Crédits à voter	**15 223 700**	16 781 900

Ce programme vise à fournir des services spécialisés de transport aérien à des fins gouvernementales.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	1988-1989	1987-1988
		(000 $)		
Fonctionnement — Personnel				
1. Traitements	5 137.5	2 042.7	**7 180,2**	6 862.6
2. Autres rémunérations	401.0	670.0	**1 071,0**	1 020.0
	5 538.5	2 712.7	**8 251,2**	7 882.6
Fonctionnement — Autres dépenses				
3. Communications	—	—	**—**	400.0
4. Services	500.0	—	**500,0**	180.0
5. Entretien	—	—	**—**	2 026.0
6. Loyers	—	—	**—**	10.0
7. Fournitures	—	—	**—**	1 700.1
11. Autres dépenses	2 100.0	—	**2 100,0**	55.0
	2 600.0	—	**2 600,0**	4 371.1
Capital — Autres dépenses				
8. Équipement	746.2	3 556.3	**4 302,5**	4 458.2
Prêts, Placements et Avances				
13. Avances	—	70.0	**70,0**	70.0
	8 884.7	6 339.0	**15 223,7**	16 781.9
Employés permanents	129	41	**170**	171

Transports

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
Entreprises	**(000 $)**	
Rachat de permis de taxi	**4 100,0**	4 250,0
Transport aérien	**411,0**	441,4
Transport maritime	**7 319,0**	7 192,8
Transport terrestre	**1 333,1**	—
Institutions d'enseignement		
Transport scolaire	**333 641,0**	317 781,7
Municipalités		
Amélioration du réseau municipal	**20 863,2**	20 863,2
Entretien des chemins d'hiver	**36 000,0**	30 000,0
Transport en commun		
• fonctionnement	**208 090,3**	198 327,2
• service de la dette — métro	**121 142,3**	117 246,2
• service de la dette — autres équipements	**46 612,5**	51 284,8
• transport adapté aux personnes handicapées	**17 740,2**	15 175,0
Transport maritime	**3 300,0**	3 400,0
Autres dépenses de transfert	**673,7**	570,0
Organismes sans but lucratif		
Subventions à des associations et organismes oeuvrant dans le domaine des transports	**2 821,7**	2 777,3
Entreprises et organismes d'État		
Société des traversiers du Québec	**22 436,0**	21 885,6
Société québécoise des transports	**4 900,0**	—
Total	**831 384,0**	791 195,2

Travail

Programmes	1988-1989	1987-1988
Secteur: **Relations et conditions de travail**	**$**	**$**
1. Relations du travail	**5 784 000**	5 668 300
2. Aide financière à l'Institut de recherche et d'information sur la rémunération	**1 673 400**	1 632 700
3. Services essentiels et droit d'association	**8 146 700**	7 853 800
4. Direction et gestion interne	**19 709 200**	17 434 900
Secteur: **Gestion juridique du cadre socio-économique**		
5. Qualification professionnelle des entrepreneurs en construction	**5 439 200**	4 821 600
Secteur: **Sécurité publique**		
6. Sécurité dans les bâtiments et dans les lieux publics	**19 780 200**	19 372 900
Secteur: **Relations et conditions de travail**		
7. Aide financière à la Commission de la santé et de la sécurité du travail	**45 000 000**	30 000 000
	105 532 700	86 784 200
Moins: Crédits permanents	**2 749 700**	2 839 100
Crédits à voter	**102 783 000**	83 945 100
Employés permanents	**1 174**	1 198

Travail

Programme 1
Relations du travail

	1988-1989	1987-1988
	$	**$**
	5 784 000	5 668 300
Moins: Crédits permanents		
(1) Loi sur la mise en tutelle de certains syndicats ouvriers, L.Q., 1975, c. 57 (et maintenant inopérante)	**—**	150 000
Crédits à voter	**5 784 000**	5 518 300

Ce programme vise à favoriser les relations entre employeurs ou associations d'employeurs et associations de salariés et à étendre des conditions de travail déjà négociées à des groupes de travailleurs non soumis à des conventions collectives.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**3 495,0**	3 345,2
2. Autres rémunérations	**211,3**	205,1
	3 706,3	3 550,3
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**786,3**	839,6
4. Services	**1 036,9**	935,8
Permanents (1)	**—**	150,0
6. Loyers	**71,8**	56,9
7. Fournitures	**92,9**	94,5
8. Équipement	**62,0**	13,0
11. Autres dépenses	**26,8**	27,2
	2 076,7	2 117,0
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,0**	1,0
	5 784,0	5 668,3
Employés permanents	**87**	92

Travail

Programme 2
Aide financière à l'Institut de recherche et d'information sur la rémunération

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**1 673 400**	1 632 700

Ce programme vise à mettre à la disposition des parties patronales et syndicales des données objectives et uniformes afin d'établir des bases acceptées pour la détermination de la rémunération.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**1 673,4**	1 632.7
	1 673,4	1 632.7

Travail

Programme 3
Services essentiels et droit d'association

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Services essentiels	**2 749 700**	2 689 100
2. Direction et droit d'association	**5 397 000**	5 164 700
	8 146 700	7 853 800
Moins: Crédits permanents		
(1) Code du travail, L.R.Q., c. C-27 Élément 1	**2 749 700**	2 689 100
Crédits à voter	**5 397 000**	5 164 700

Ce programme vise à établir le cadre des relations entre employeurs ou associations d'employeurs et salariés et à permettre aux citoyens de continuer à bénéficier de services jugés essentiels, lorsque des travailleurs exercent leur droit de grève dans les services de santé, dans les services sociaux et dans certains services publics.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	Éléments 2	(000 $)	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel					
1. Traitements	—	3 987,3		**3 987,3**	3 710,9
Permanents (1)	1 819,7	—		**1 819,7**	1 797,5
2. Autres rémunérations	—	63,5		**63,5**	82,3
Permanents (1)	50,9	—		**50,9**	50,0
	1 870,6	4 050,8		**5 921,4**	5 640,7
Fonctionnement — Autres dépenses					
3. Communications	—	344,4		**344,4**	286,8
Permanents (1)	280,0	—		**280,0**	310,1
4. Services	—	312,0		**312,0**	408,4
Permanents (1)	250,0	—		**250,0**	200,0
5. Entretien	—	—		**—**	—
Permanents (1)	15,0	—		**15,0**	12,0
6. Loyers	—	526,3		**526,3**	526,4
Permanents (1)	230,2	—		**230,2**	230,0
7. Fournitures	—	72,4		**72,4**	73,4
Permanents (1)	32,0	—		**32,0**	35,0
8. Équipement	—	56,2		**56,2**	57,0
Permanents (1)	24,9	—		**24,9**	14,5
11. Autres dépenses	—	1,6		**1,6**	17,5
Permanents (1)	2,0	—		**2,0**	—
	834,1	1 312,9		**2 147,0**	2 171,1
Capital — Autres dépenses					
8. Équipement	—	31,3		**31,3**	—
Permanents (1)	45,0	—		**45,0**	40,0
	45,0	31,3		**76,3**	40,0
Prêts, Placements et Avances					
13. Avances	—	2,0		**2,0**	2,0
	2 749,7	5 397,0		**8 146,7**	7 853,8
Employés permanents	35	88		**123**	126

Travail

Programme 4
Direction et gestion interne

Éléments	1988-1989	1987-1988
	$	$
1. Recherche et normalisation	**5 132 900**	4 902 200
2. Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre	**486 000**	481 800
3. Direction	**1 359 900**	1 286 300
4. Soutien administratif et technique	**12 730 400**	10 764 600
Crédits à voter	**19 709 200**	17 434 900

Ce programme vise à planifier, diriger et coordonner les ressources humaines, physiques et financières essentielles à la gestion des programmes et à favoriser l'acquisition des connaissances nécessaires à la mise en oeuvre de programmes et d'activités dans le domaine des relations du travail.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	Éléments 1	2	3	4	1988-1989	1987-1988
				(000 $)		
Fonctionnement — Personnel						
1. Traitements	4 334,9	318,0	955,1	4 612,7	**10 220,7**	9 982,8
2. Autres rémunérations	235,7	—	87,9	260,3	**583,9**	570,4
	4 570,6	318,0	1 043,0	4 873,0	**10 804,6**	10 553,2
Fonctionnement — Autres dépenses						
3. Communications	176,6	37,3	89,5	1 425,7	**1 729,1**	741,0
4. Services	208,4	40,6	54,4	905,8	**1 209,2**	458,2
5. Entretien	3,4	0,5	—	87,1	**91,0**	90,3
6. Loyers	17,5	76,6	17,6	4 843,2	**4 954,9**	4 657,4
7. Fournitures	99,2	10,0	42,2	154,9	**306,3**	306,3
8. Équipement	36,4	1,0	3,0	70,7	**111,1**	111,1
11. Autres dépenses	3,4	2,0	1,0	23,6	**30,0**	30,0
	544,9	168,0	207,7	7 511,0	**8 431,6**	6 394,3
Capital — Autres dépenses						
8. Équipement	—	—	—	338,4	**338,4**	364,1
Transfert						
10. Transfert	13,6	—	105,0	—	**118,6**	107,3
Prêts, Placements et Avances						
13. Avances	3,8	—	4,2	8,0	**16,0**	16,0
	5 132,9	486,0	1 359,9	12 730,4	**19 709,2**	17 434,9
Employés permanents	122	8	22	150	**302**	309

Travail

Programme 5
Qualification professionnelle des entrepreneurs en construction

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**5 439 200**	4 821 600

Ce programme vise à permettre à la Régie des entreprises de construction du Québec de réglementer la compétence et la solvabilité des entreprises en construction.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
Fonctionnement — Personnel	(000 $)	
1. Traitements	**3 334,0**	3 269.4
2. Autres rémunérations	**544,5**	536.5
	3 878,5	3 805.9
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**287,4**	160.0
4. Services	**440,8**	70.8
5. Entretien	**36,8**	48.0
6. Loyers	**604,7**	584.1
7. Fournitures	**117,9**	88.3
8. Équipement	**22,0**	16.0
11. Autres dépenses	**6,0**	3.7
	1 515,6	970.9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**44,1**	44.8
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**1,0**	—
	5 439,2	4 821.6
Employés permanents	**106**	108

Travail

Programme 6
Sécurité dans les bâtiments et dans les lieux publics

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**19 780 200**	19 372 900

Ce programme vise la protection du public en s'assurant de la sécurité et de l'hygiène dans les bâtiments, les lieux publics et les installations techniques.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Fonctionnement — Personnel		
1. Traitements	**17 136,7**	16 714,3
2. Autres rémunérations	**616,1**	593,9
	17 752,8	17 308,2
Fonctionnement — Autres dépenses		
3. Communications	**1 449,4**	1 472,1
4. Services	**110,0**	80,5
5. Entretien	**11,0**	50,1
6. Loyers	**55,0**	56,4
7. Fournitures	**340,0**	345,3
8. Équipement	**20,0**	21,2
11. Autres dépenses	**6,0**	6,3
	1 991,4	2 031,9
Capital — Autres dépenses		
8. Équipement	**30,0**	26,8
Prêts, Placements et Avances		
13. Avances	**6,0**	6,0
	19 780,2	19 372,9
Employés permanents	**556**	563

Travail

Programme 7

Aide financière à la Commission de la santé et de la sécurité du travail

	1988-1989	1987-1988
	$	$
Crédits à voter	**45 000 000**	30 000 000

Ce programme vise la protection des travailleurs en s'assurant de la sécurité et de l'hygiène au travail.

Ventilation des crédits

Super-catégories et catégories	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Transfert		
10. Transfert	**45 000,0**	30 000,0
	45 000,0	30 000,0

Travail

Sommaire des dépenses de transfert

	1988-1989	1987-1988
	(000 $)	
Organismes sans but lucratif		
Travaux de recherche	**13,6**	12,3
Autres dépenses de transfert	**105,0**	35,3
Entreprises et organismes d'État		
Commission du bâtiment du Québec	**—**	59,7
Financement des activités d'inspection de la Commission de la santé et de la sécurité du travail	**45 000,0**	30 000,0
Institut de recherche et d'information sur la rémunération	**1 673,4**	1 632,7
Total	**46 792,0**	31 740,0